



German grammar through cartoons: demonstration and practice to examination level

Paul Rogers

Co-author of Zickzack

cartoons and design by Jeremy Long

Nelson

Uz-Translations

2 contents=

==to the teacher:

- 2 to the teacher
- 3 imperatives
- 4 verbs present tense
- 6 accusative for object
- 8 prepositions + accusative
- 10 dative for indirect object
- 12 prepositions + dative
- 14 prepositions + accusative/dative
- 16 genitive of possession
- 18 prepositions + genitive
- 19 case endings summary
- 21 possessive adjectives
- 22 adjective endings
- 25 comparison of adjectives
- 26 pronouns
- 29 modal verbs
- 32 future tense
- 33 um....zu
- 34 infinitives + zu
- 36 perfect tense of regular verbs
- 38 perfect tense of irregular verbs
- 40 perfect tense with sein
- 42 imperfect tense of regular verbs
- 43 imperfect tense in speech
- 44 imperfect tense of irregular verbs
- 45 conjunctions
- 52 separable verbs
- 54 reflexive verbs
- 57 time, manner, place
- 58 relative pronouns
- 61 the passive
- 62 word order
- 63 vocabulary

Thomas Nelson and Sons Ltd Nelson House Mayfield Road Walton-on-Thames Surrey KT12 5PL UK

© Paul Rogers and Jeremy Long 1982

Alles Klar aims to teach German by means of cartoons to German-learners of all ages from young teenagers to adults. It has been designed to fulfil a number of different functions:

1 It can be used as a teaching course in its own right, in conjunction with reading and other supplementary materials.

2 It may be used to teach or to reinforce grammar alongside a course which places little emphasis on the learning of grammar, as is the case with the popular situation-based courses.

3 It can be used as a revision grammar, each chapter concentrating on one particular grammar point or construction.

Although for purposes of revision each chapter may, of course, be tackled on its own, we have presented the topics cumulatively as far as possible. With the exception of separable verbs on pages 5 and 52, we have tried to ensure that no major grammar point crops up out of turn. However, this has meant that certain topics, in order that they should be presented adequately for revision purposes, occur rather later than might be expected. In these instances there is no reason why the first exercises on the topic concerned should not be used on their own.

Each cartoon is designed to illustrate a particular point of grammar. Wherever possible, therefore, students should be encouraged to discover this point rather than have it explained. Grammatical explanations are kept to a minimum, and should always be studied with reference to the cartoon. Students should also be referred to the cartoon when they get into difficulties with exercises.

Against some wordlists the English has deliberately not been given, so that the teacher may test the students' knowledge of vocabulary if he or she wishes. The glossary at the back of the book includes not only words which students may be less likely to know, but also all those nouns whose genders they may need to check when doing the exercises. It does not include most strong verbs, as these can be found in the alphabetical table on page 38.

Our thanks to Doris Strothmann, who patiently read through and improved upon much of this material. Thanks also to our editor Richenda Buxton, herself a teacher, particularly for her help in the structuring of the exercises.

First published by Harrap Limited 1982 ISBN 0-245-53683-3

This edition published by Thomas Nelson and Sons Ltd 1985

1 Thomas Nelson is an International Thomson Publishing Company

I(T)P is used under licence

ISBN 0-17-444548-2 NPN 25 24 23 22 21 20

Uz-Translations

Werner, steh auf! Und Ulrike, nimm die Sonnenbrille ab!



Paul und Sigrid, kommt ein wenig nach vorne!



Drehen Sie bitte den Kopf ein bißchen nach links,



So. Nun recht freundlich!



German has three words for you:

du is singular and familiar - i.e. for one friend, relative or child, also for a fellow teenager or student.

ihr is plural and familiar - i.e. for more than one friend, relative or child. du + du = ihr

Sie is the polite form for both singular and plural.

Correspondingly, there are three forms of command or 'imperative'.

The Sie imperative is simply the Sie form of the verb turned back

Sie kommen = you come kommen Sie! = come!

The ihr imperative is the ihr part of the verb without the pronoun:

ihr kommt = you come kommt! = come!

The du imperative is not quite so straightforward. For most verbs it looks just like the bare stem:

komm! = come!

But if the verb is one of those which changes its vowel or adds a vowel in the du part of the present tense, this change survives in the imperative:

nehmen = to take but you take a seat = du nimmst Platz so nimm Platz! = take a seat! similarly

iesen = to read but you read the paper = du liest die Zeitung so lies die Zeitung! = read the paper!

BUT verbs which only add an Umlaut in the du part of the present tense (e.g. du fährst) do NOT keep it in the imperative: fahr langsamer! = drive more slowly!

The only important exception to this is the verb sein (to be). du: sei still! ihr: seid still! Sie: Seien Sie still!

Make imperatives out of the phrases given below. The verb to use is shown in brackets. Give all three forms for each one the du, the ihr and the Sie.

- 1 Platz (nehmen)
- 2 herein(kommen)
- 3 mir die Karten, bitte (geben)
- 4 hier, bitte (unterschreiben)
- ein wenig langsamer, bitte (sprechen)
- vorsichtig! (sein)
- 7 hier geradeaus (gehen)
- 8 diesen Artikel (lesen)
- 9 gut (schlafen)
- 10 nicht so schnell (essen)
- 11 vor dem Kino (halten)
- 12 ruhig! (sein)
- 13 Hermann, ich komme spät nach Hause (sagen)
- 14 nicht, zu schreiben (vergessen)

Was macht er? Klingelt er?



Na? Warum dauert es so lange?



Badet sie noch?



Hoffentlich findet er sie nicht!



Moment mal - sie nimmt eine Pistole heraus! Na?



Man zieht die Vorhänge zu.



Here are the endings for the present tense:

ich wohne wir wohnen du wohnst ihr wohnt er/sie/es/man wohnt sie/Sie wohnen

These endings apply to most verbs except sein and haben, but certain groups of verbs undergo other minor changes too:

1 machen is an example of an absolutely regular (weak) verb. Just take off the -en and add the endings. The same applies to verbs like schreien, with no consonant before the endings. Though they may look a little odd, they are perfectly regular. 2 For verbs ending in -ern (like dauern) or -eln (like klingeln)

you take off only the n, then add the endings, e.g.

es dauert, du klingelst.

3 Verbs ending in -den (like baden) or -ten (like antworten) keep their e before the du, er/sie/es and ihr endings, e.g. du badest, er antwortet. This simply makes them easier to pronounce. Öffnen, regnen and trocknen also do this, e.g. es regnet.

4 Some verbs get an Umlaut in the du and the er/sie/es form. The commonest are:

fahren, fallen, fangen, halten (es hält), lassen, verlassen, laufen, schlafen, schlagen, tragen, wachsen, waschen.

5 Some verbs change their vowel in the du and the er/sie/es form. The commonest are:

brechen - bricht essen - ißt geben - gibt helfen - hilft lesen - liest nehmen - nimmt sprechen - spricht

sehen – sieht sterben – stirbt treffen - trifft treten - tritt vergessen - vergißt werfen - wirft These and other less common verbs are given in the longer table

of irregular verbs on page 38.

- Bearing these points in mind, write out the complete present tense of all the verbs (except dauern and geschehen) in pictures 1 to 5 of the cartoon on the left.
- Below is a series of pictures. The verbs that go with them are listed below - but not in the right order. Put the right verb with the right picture using the sie (she) part of the verb. Any other vocab you might need is given in brackets with the appropriate verb.

essen, (im Wald) wandern, warten, schlafen, regnen, (ihre Kleider) trocknen, zittern, klingeln, (hinein)treten, (weiter)gehen, (durch das Fenster) schauen, (ein Feuer) machen, (die Tür) öffnen, (ein Haus) finden

The main verb must be the second idea in a German sentence. Where a sentence begins with a name, a noun or a pronoun, this happens naturally, e.g.

sie findet ein Haus.

But if you want to start the sentence with another word - for

instance dort - then the word order has to be changed to keep the verb itself in the second place, e.g. dort findet sie ein Haus.

Here is a list of useful adverbs. Any of these, if put at the start of a sentence, will upset the normal word order in the same way: plötzlich, dann, zuerst, langsam, dort, später, drinnen, sofort, nachher,

Rewrite nine of the captions you wrote for the previous exercise. using an appropriate adverb from this list at the beginning of each. Do not try to join the sentences together.

The first place in a sentence may be occupied not only by one word but by a whole phrase:

In der Küche macht sie ein Feuer.

Rewrite four of the same captions using the following phrases at the beginning:

Mitten im Wald - sehr nervös - Im Wohnzimmer -Am nächsten Tag

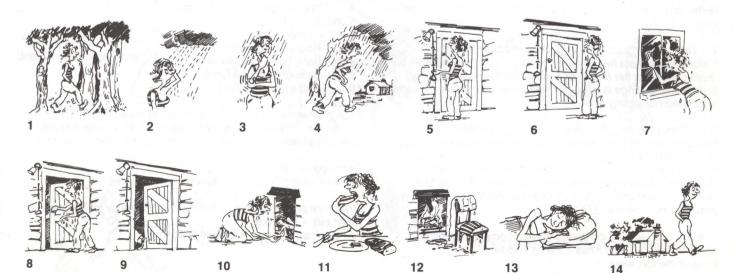
Many of the commonest verbs in German are of the type called 'separable'.

einschlafen = to fall asleep but he falls asleep = er schläft ein and he falls asleep in front of the television = er schläft vor dem Fernseher ein.

In other words the prefix falls off and is sent to the end of the clause.

In the following conversations the missing separable verbs are given in the margin. Find the right part of each to go in the gaps.

Elisabeth: Ich habe ein Problem. Ich aufwachen immer wieder in der Nacht __1. Ich_ anhören eine Viertelstunde lang das Nachtprogramm im Radio _2, dann _ ich wieder 3. dann einschlafen bin ich zwanzig Minuten später wieder wach. das Fenster 4 oder ich aufmachen 5. Vati sagt, ich_ abends zuviel zumachen 6. Mutti sagt, ich lese zuviel. Was denkst du fernsehen darüber? Freundin: Ich finde, du ___ schrecklich __7. aussehen Paul: Warum _ du heute so schlecht 8? aussehen Max: Christina_ _ immer noch nicht mit mir ausgehen Paul: Warum_ du sie nicht einfach 10? anrufen Max: Sie hat kein Telefon. 11! Klaus und seine Paul: Also. _ aufpassen Schwester geben morgen eine Party. Sie Christina bestimmt 12, Ich gehe einladen auch hin. Warum_ _du nicht _13? lch mitkommen dich um halb acht mit dem Motorrad abholen 14. O.K?



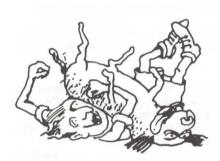
Der Mann hat **einen** Sohn. **Der** Sohn ist einsam.







Der Sohn und **der** Hund spielen zusammen.





Der Mann sieht **den** Sohn und **den** Hund an.



Masculine nouns in German need particular attention because the words for **the**, **a** and **one** change according to whether the noun is the subject or the object in the sentence. Only when a masculine noun is the subject of a sentence will the word for **the** be **der** and the word for **a** or **one** be **ein**. If it is the object, these change to **den** and **einen** respectively. This change only occurs with masculine nouns.

1 1	masc.	fem.	neut.	plur.
when subject (nominative case)	der/ein	die/eine	das/ein	die
when object (accusative case)	den/einen	no change	no change	no change

Mein, dein, sein etc. (see page 21) behave in exactly the same way as ein.

- 1 The class is supposed to have read about Hamlet. Unfortunately Jutta has forgotten to do it. Two minutes before the lesson she asks her friend for a quick summary of the story. Supply the endings in what her friend says, but beware – some may need no ending at all.
- D_1 König hat ein_2 Bruder. Er liebt d_3 Bruder aber d_4
 Bruder liebt d_5 König nicht. D_6 König hat auch ein_7 Sohn.
 D_8 Sohn heißt Hamlet. D_9 Bruder ermordet d_10 König und heiratet sein_11 Frau. Aber d_12 König kommt als Geist zurück.
 Hamlet, d_13 Sohn, und sein Freund sehen d_14 Geist. D_15
 Geist sagt zu Hamlet: "Dein_16 Onkel ist der Mörder!" Am Ende ermordet Hamlet sein_17 Onkel. So ist es.

There is one verb which cannot have an object, though it sometimes looks as if it has – the verb **to be**. Look at the following:

Ten minus three **is** seven Two twos **are** four
The **is** and the **are** in these would usually be written as an equals

sign: e.g. 10 - 3 = 7 $2 \times 2 = 4$ Just as the things on each side of this sign have to be equal, so, in grammar, you can't have a subject on one side of the verb **to be** and an object on the other. This makes life much easier e.g. Der Mann da drüben **ist** der Manager.

The second noun is then not called the object but the complement to the verb. Watch out for these!

- 2 This exercise refers to the picture on the right in which the car is being packed. Fill in the gaps, using der, den, die, das, ein, einen, or eine as appropriate.
- 1 Er sucht ___ Kofferaum.
- 2 ___ Fotoapparatist verschwunden
- 3 ___ Koffer ist zu groß.
- 4 ___ Wagen hat ___ leeren Tank.
- 5 Wo ist ___ Hammer?
- 6 Er repariert ___ Wagen.
- 7 ___ Radio ist lauter als ___ Motor.
- 8 ___ Baby hat ___ Schlüssel.
- 9 ___ Strandhut gehört Oma.
- 10 ___ Katze fährt nicht mit.

Look at what the couple in the background are saying. You'll notice that the adjective **neu** after **der** ends in **–e**, whereas the one after **einen** ends in **–en**. After a **den** too the adjective ends in **–en** e.g.

der neue Wagen

but den neuen Wagen and einen neuen Wagen.

One more point to remember: in German ein never follows nicht. nicht ein = kein e.g.

he hasn't a car = er hat **keinen** Wagen.

: Auf in die Ferien

-accusative for object 7

3 Read the passage that follows, then answer the questions underneath in German, using complete sentences.

Diesen Sommer fährt die Familie Schulz nach England. Sie haben einen neuen, englischen Wagen. Frau Schulz organisiert die Familie beim Einpacken.

"Macht schnell!" sagt sie. "Wir haben nicht viel Zeit."

"Mutti, wo ist der Strandball?" fragt ihre Tochter Sigrid.

"Frag deinen Vater", sagt sie. "Er weiß, wo alles ist."

"Aber wo ist er?"

"Ich glaube, er repariert den Reifen. Bring den Korb, wenn du zurückkommst. Er ist voll Obst."

"Hier ist der große Sonnenschirm!" ruft Peter. Dann sieht er seinen Bruder Thomas. Thomas trägt eine Schaufel und einen

"Sie waren im Garten!" sagt er.

"Aber im Wagen ist kein Platz mehr", sagt seine Mutter.

Eine Stunde später sind sie fast fertig.

"Augenblick! Der Film ist nicht im Fotoapparat", sagt Peter.

"Sieh den Verkehr an! Er wird immer schlimmer", sagt Frau Schulz. "Wo ist dein Vater, Thomas?"

"Ich suche ihn", sagt das Kind.

Sigrid bringt den Korb und einen bunten Strandball. Sie ißt einen Apfel.

"Er schmeckt lecker", sagt sie.

"Ach, da kommt Vater schon", ruft Thomas. Herr Schulz trägt den Reifen.

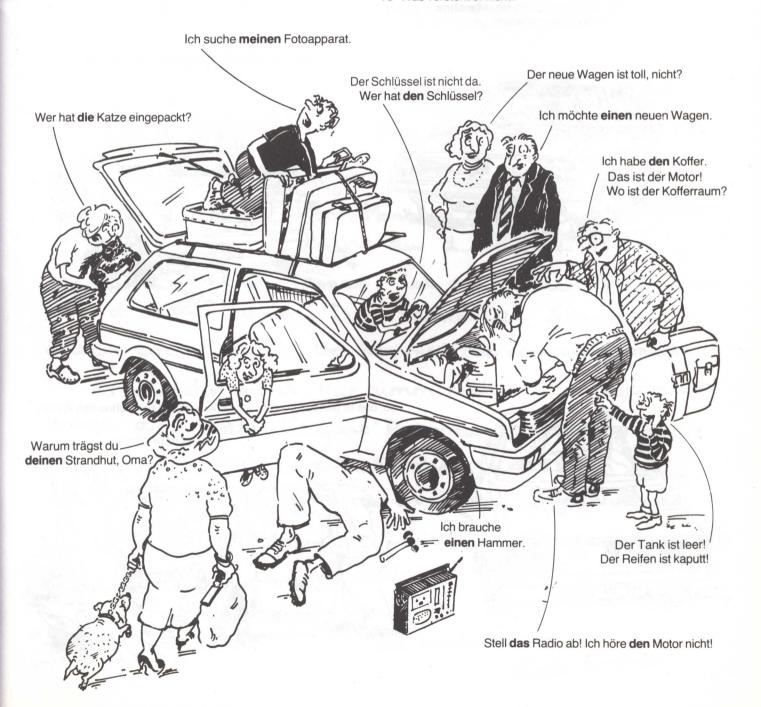
"Er ist jetzt repariert", sagt er.

"Heinrich!" schreit seine Frau. "Dein Pullover! Er ist schmutzia!"

Herr Schulz antwortet nicht. Er sagt nur: "Diesen englischen Wagen verstehe ich nicht. Er ist so kompliziert."

"Gut, daß wir nach England fahren!" sagt Frau Schulz.

- Was für einen Wagen hat die Familie?
- 2 Was sucht die Tochter?
- Wen fragt sie?
- Wer weiß, wo alles ist?
- Was ist voll Obst?
- Was hat der Fotoapparat nicht?
- Was wird immer schlimmer?
- 8 Was findet Peter?
- 9 Wer ist Thomas?
- 10 Was war im Garten?
- 11 Wen sucht Thomas?
- 12 Was schmeckt lecker?
- 13 Was ist jetzt repariert?
- 14 Was trägt Herr Schulz?
- 15 Was versteht er nicht?



8 prepositions+accusative====

Also, einmal um den Block, nicht wahr?



Nicht schlecht für einen Anfänger, oder?

Bitte, die Straße entlangfahren, und nicht den Bürgersteig!



Oh, Entschuldigung. Ich sehe ohne meine Brille nicht sehr gut.



Um - nicht durch den Park, habe ich gesagt!!



Fahren Sie nicht gegen den Baum da!!!



So, das ist genug für heute. Ich gehe zu Fuß zurück, ohne den Wagen.



prepositions+accusative 9

Not only the object has to be in the accusative case. Certain prepositions are always followed by an accusative too. They are: bis (until), durch (through), für (for), gegen (against), ohne (without), um (around), entlang (along).

	masc.	fem.	neut.	plur.
	den	die	das	die
accusative	einen	eine	ein	(einige)
	meinen	meine	mein	meine

As far as endings are concerned, only masculine words are affected by this. But it's worth thinking of feminine, neuter and

plural words as going into the accusative case as well, even though it doesn't alter their appearance.

1 Fill in the gaps in the following conversation between Robert and Artur

Remember: you'll need to be sure of the gender of each noun before you can work out the ending.

Robert: Ich spiele jetzt für d_1 Dorfmannschaft. Aber ich bin nicht fit genug. Weißt du, was ich mache? Abends laufe ich hundertmal um d_2 Garten!

Artur: Ach, du hast Glück! Ohne ein_3 Garten ist es nicht so leicht. Ich muß d_4 Straßen entlang laufen.

Robert: Läufst du nicht durch d_5 Wald?

Artur: Manchmal, aber im Winter ist es zu naß.

Robert: Du, ich glaube, wir spielen bald gegen dein_6 Club. Artur: Gut, dann sehen wir, wer fitter ist: du oder ich!

2 Rolf is staying with his aunt in the country. The previous evening he announced he'd be getting up early to go on a walk to Wartburg. When he comes downstairs he finds a note from his aunt on the table.

Fill in the gaps - there may be accusatives for both reasons:

1 because of an object

2 because of the preposition

But beware – there are nominatives too, and sometimes there may be no need for any ending at all.

Teich Track

Ræf, hier ist d_1 Plan für dein_2 Spaziergang.

nach Masbach bis zur Brücke, dann gehat du d_4 Fluß entlang.

Da, wo d_5 Fluß beginnt, ist ein_6 Teich. Du gehet um d_7 Teich kerum. D_8 Spasierweg führt dann durch ein_9 Wald. So kommet du nach Wartburg.

Es ist sehr leicht. Nur nimm nicht d_10 Abkürsung durch d_11 Felder. Das ist Rosembergs Land. Joh habe nichts gegen d_12 Mann selbst, aber sein_13 Sohn ist ein_14 Uhmensch. Er geht nie ohne sein_15 Gewehr weg.

Hier ist Brot und Wurst für dein_16 Mittagessen.

Und geh nicht ohne d_17 Plan!

Viel Spaß,

Bis heute abend, Tante Emma

10 dative for indirect object ——Selbstmordgedanken =

Ich gebe dem Jugendclub meine Platten. Meine Bücher gebe ich der Schule. Ich schenke dem Kinderheim mein altes Spielzeug und den Nachbarskindern meine Poster.



Davon erzähle ich meinen Freunden nichts und sage meinen Eltern bestimmt nicht, was ich mache.



Dann schreibe ich meinem Klassenlehrer und seiner Frau

einen Brief. Meine Briefmarkensammlung verkaufe ich einem Geschäft und schicke dem Krankenhaus das Geld.

> Bloß: ich bin noch so jung, der Welt schon auf Wiedersehen zu sagen.

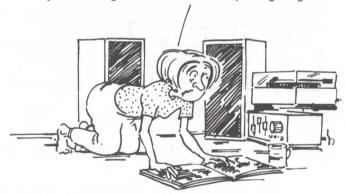






Naja, vielleicht gehe ich doch zur Matheprüfung morgen.





One of the functions of the dative case is to convey the meaning of to. While der Jugendclub means the youth club, dem Jugendclub in the cartoon means to the youth club. In contrast to the accusative case, the feminine, neuter and plural change their form too in the dative. These changes can be shown as follows:

masc. fem. neut. plur. nominative der die das die (normal) dative dem der den (+ n on the noun)

The same endings appear on words like ein, mein, dein etc. in the dative:

	masc.	fem.	neut.	plur.
nominative	ein	eine	ein	keine
dative	einem	einer	einem	keinen (+ n on the noun)

Notice that an -n or -en is added to the noun itself in the dative plural if it does not already have one e.g. ich erzähle meinen Freunden nichts.

The person or thing to whom something is being done (e.g. the youth club in the sentence 'I'll give my records to the youth club') is called the indirect object.

When both an indirect object noun and a direct object noun follow a verb in German, the indirect (the dative) comes first. Look at the cartoon for examples.

Identifying the indirect object is sometimes made difficult in English by the fact that we often leave out the word to. Rather than saying 'I'm giving my records to the youth club' we may say 'I'm giving the youth club my records.' You can always check whether something is an indirect object

by inserting the word to and seeing if it still makes sense.

dative for indirect object 11

- 1 You can only determine the correct dative ending if you know what gender the noun is in the first place. Check that you know this by answering these questions about the cartoon on the left.
- 1 Wer bekommt die Platten?
- 2 Wer bekommt die Bücher?
- 3 Wer bekommt das alte Spielzeug?
- 4 Wer bekommt die Poster?
- 5 Wer bekommt den Brief?
- 6 Wer bekommt die Briefmarkensammlung?
- 7 Wer bekommt das Geld?
- **2** Fröhliche Weihnachten! Stefan is in hospital for Christmas but he's given this list to two of his friends so they can wrap up and label all his presents for him.

Mutter — Notto

Asus — retor

Anik? -T — reteau Asi

- aprillings — sib

Balry — Teddylian

Balry — retoral

Aroflight — retorner

Tombe — Prolimen

Tombe — Platte

Brisher — entires

Brisher — anional

Emgland —

Weilmantisonte

One sits with the list and the other does the wrapping and labelling. Invent what the one with the list tells his friend: Stefan schenkt **seiner M**utter die Kette. Er schenkt . . .

- 3 Try putting these sentences into German
- 1 I'm giving my friend the bike.
- 2 She promises the child a present. (to promise = versprechen)
- 3 Pass your uncle the bread. (to pass = reichen)
- 4 Herr Dietrich shows his wife the book. (to show = zeigen)
- 5 He wishes the children happy Christmas. (to wish = wünschen)
- 6 She brings her aunt some flowers.

What do you notice about the English word order when the word to is left out?

Certain verbs are followed by the dative case in German even though we would expect a direct object in English, e.g. **Er hilft seinem Vater.**

The most common are:

danken/to thank helfen/to help folgen/to follow, obey drohen/to threaten gehören/to belong to

glauben/to believe begegnen/to meet (by chance)

4 Fill in the gaps in the following captions



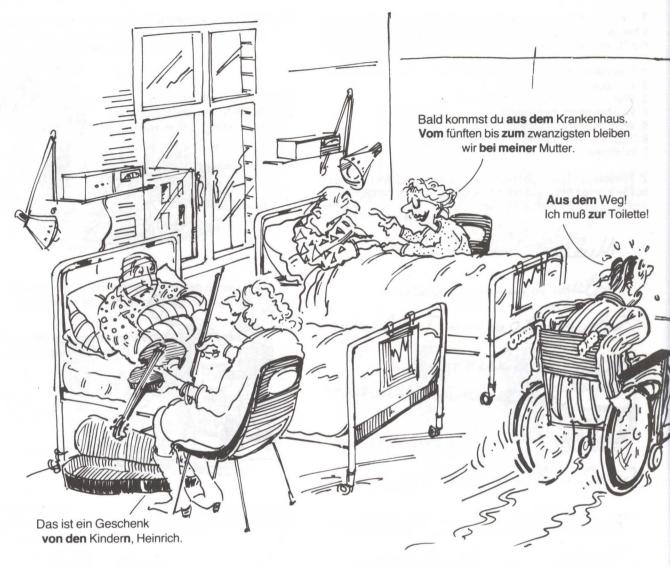






(Several more verbs which take the dative in common expressions – passen, gefallen, leid tun, etc. – are introduced in the pronouns section, on page 28.)

12 prepositions+dative Besuchszeit im Wankenhaus =



The prepositions aus, bei, mit, nach, seit, von, zu, gegenüber and außer are always followed by the dative (for a table of endings see page 10).

Note that zum is often said instead of zu dem.

There are several other shorter forms or contractions. See if you can list them – they're all in the cartoon.

1 Fill in the gaps in this letter Eva wrote to her friend from hospital.

Köln, den 12. Juni

Liebe Heike.

ich schreibe aus d_1 Kölner Krankenhaus. Ich nehme an, Du hast von mein_2 Unfall mit d_3 Rad gehört. Seit ein_4 Woche bin ich nicht mehr so hilflos. Ich steige jetzt allein aus d_5 Bett und habe nicht mehr solche Probleme bei_6 Gehen.

Das Leben hier ist aber ziemlich langweilig. Nach d_7 Mittagessen helfe ich oft d_8 Krankenschwestern bei d_9 Arbeit, aber jetzt lese ich ein Buch von ein 10 Engländerin, Emily Bronte.

Ich spreche mit d11 anderen Patienten nicht viel, außer mit ein12 Mädchen aus Kiel. Sie ist schon seit zwei Monat 13 hier. Aber glücklicherweise ist mein Bett gegenüber d14 Fenster, also kann ich sehen, was draußen passiert.

Das Essen hier ist ganz gut, außer d15 Sauerkraut und d16 Kartoffelsalat. In ein paar Tagen fahre ich nach Bonn zu mein17 Großeltern. Hoffentlich geht es Dir gut. Bist Du jetzt mit d18 Schule fertig?

Mit herzlich 19 Grüße 20, Deine

Eva

So far we have dealt with three situations in which the dative is automatically used:

- 1 for indirect objects of verbs like geben, zeigen etc.
- 2 after the few special verbs that always take a dative, like helfen, glauben etc.
- 3 after the prepositions aus, bei, mit, nach, seit, von, zu, gegenüber, außer

The exercise that follows includes all three usages.

2 Georg's teacher has been discussing with the class how suspense can be created in films by cutting at the right moments. As a homework they had to write a short screenplay of their own. Here is Georg's. Read through the four scenes, filling in the gaps (they're all datives), then try answering the questions that follow.

erste Szene

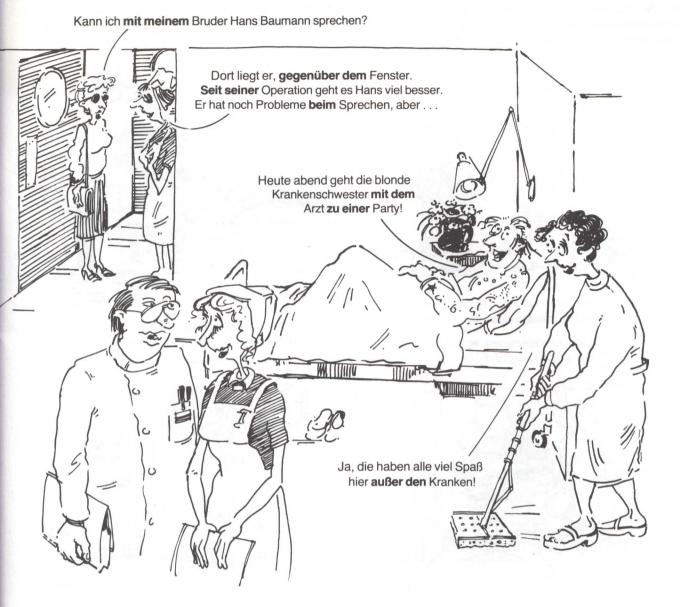
Ein Mädchen und ein Junge spielen zusammen auf der Straße. Gegenüber ist eine Bank. Plötzlich kommt ein Mann herausgelaufen. Er hat einen Geldsack und ein Gewehr bei sich.

"Ein Dieb!" ruft das Mädchen.

Nicht weit von d_1 Bank ist ein Parkplatz. Der Mann läuft hin, und die Kinder folgen ihm. Der Junge läuft viel schneller als seine Schwester. Der Mann läuft in eine Sackgasse. Der Junge folgt ihm, aber niemand ist da außer ein_2 Frau mit ein_3 Kinderwagen. Auf einmal kommt der Dieb aus ein_4 Haus herausgelaufen.

zweite Szene

Jetzt sieht man das Mädchen. Sie folgt d_5 Jungen nicht mehr, sondern sie geht direkt z_6 Polizer. Da erklärt sie alles. Zuerst glauben die Polizisten nicht, was das Mädchen sagt. Dann kommt



eine Frau mit ein_7 Kind von nicht mehr als sechs Monat_8. Sie erzählt d_9 drei Polizisten von d10 Mann mit d11 Gewehr.

..Wo war das?" fragen die Polizisten und holen einen Stadtplan aus ein 12 Schrank. Die Frau zeigt auf dem Plan, wo die Sackgasse ist. Plötzlich sieht das Mädchen einen Ball. Das Baby spielt damit.

"Das ist der Ball von mein 13 Bruder!" ruft sie.

"Er lag in der Sackgasse", erklärt die Frau. "Bitte, bleiben Sie bei d<u>14</u> Polizei", sagt einer von d<u>15</u> Polizisten und bietet d16 Frau einen Stuhl an. Aber d17 Mädchen

"Du mußt dein 18 Bruder helfen!"

dritte Szene

Der Dieb und der Junge sind in einem Keller.

"Bist du allein?" fragt der Dieb. Er holt plötzlich das Gewehr heraus

"Ja", sagt der Junge.

Ich bringe dich um, wenn du lügst."

Sie warten eine Viertelstunde dann kommen sie langsam aus d19 Gebäude.

Aber die Polizei ist da.

vierte Szene

Nach vier Tag20 bekommen die Kinder einen Brief von d21 Polizei.

"Vielen Dank für Eure Hilfe", steht in dem Brief. "Die Hamburger Polizei sucht diesen Mann seit ein22 Jahr. Das Geld haben wir noch nicht. Das ist wahrscheinlich schon in der Schweiz. Ein Mitarbeiter bekommt es dort. Aber den Dieb haben wir doch."

Fragen

erste Szene

- 1 Mit wem spielt der Junge?
- Wo spielen sie genau?
- Woher kommt der Mann?
- Womit kommt er heraus?
- Wohin läuft der Mann?
- 6 Wem folgen die Kinder?

zweite Szene

- Wem erklärt das Mädchen alles?
- Wem glauben die Polizisten nicht?
- Wem zeigt die Frau, wo die Sackgasse ist?
- 10 Womit spielt das Baby?
- 11 Wem gehört der Ball?

dritte Szene

- 12 Wem droht der Dieb?
- 13 Womit?
- 14 Nach welcher Zeit kommen sie heraus?

vierte Szene

- 15 Wem dankt die Polizei?
- 16 Wem schickt der Dieb das Geld?

(Wer/who has the dative form wem/whom, so mit wem = with whom. Womit means with what.)

14 prepositions+accusative/dative=Raumveränderung

Es ist wirklich sehr nett, daß du mir hilfst, Karl, Stellen wir zuerst den Lehnstuhl unter das Fenster. Er sieht besser aus unter dem Fenster nicht?



Dann stellen wir den Schreibtisch neben die Tür.



A: Wo lege ich das Handtuch hin? Vater: Auf die Wolldecke.

Kein Problem. Der Kleiderschrank paßt gut in die Ecke.

Vati, wo ist der Korb?

2 Wo sind die Tassen?

3 Wo ist das Handtuch?

Und die Wolldecke?

Weißt du, wo die Picknickstühle sind?

Wo sind die Flaschen, Vati?

Georg is on a walking holiday. He has reached a small town where, according to the map, the youth hostel should be. He goes into a shop to ask its exact whereabouts. Fill in the gaps.

Bäcker: Die Jugendherberge ist aber nicht in d. 1 Stadt. Georg: Aber hier steht es doch auf mein_2 Karte:

Jugendherberge.

Bäcker: Zeig mal. (er sieht auf d_3 Karte) Also hier ist der Marktplatz, und da hinter d_4 Marktplatz ist die Kirche und ja, neben d__5 Kirche steht ,Jugendherberge'. Aber das ist doch Unsinn. Es war einmal ein Wirtshaus in d_6 Luisenstraße. aber jetzt ist es nicht mehr da. Nein, die Jugendherberge ist hier, siehst du? (er zeigt auf d_7 Karte)

Georg: Wie komme ich am besten dorthin?

Bäcker: Siehst du die Brücke da über d_8 Fluß? Also, du gehst über d__9 Fluß. Der Weg führt dann an ein_10 Bauernhof vorbei - siehst du? Und zwischen ein_11 Wald und ein_12 Wiese findest du einen schmalen Fußweg. A 13 Ende steht ein Häuschen.

Georg: Moment. Ich sehe kein Häuschen.

After the prepositions vor, hinter, über, unter, zwischen, neben, in, an, auf, the ACCUSATIVE is used if MOVEMENT TOWARDS is implied, the DATIVE is used if NO MOVEMENT TOWARDS is implied e.g.

Sie geht in den Park she's going into the park.

Sie geht in dem Park spazieren she's walking in the park. Certain contractions are common:

in das = insan das = ansauf das = aufs an dem = am in dem = im

One more thing: the phrase an . . . vorbei meaning past always takes a dative e.g.

Er geht an der Bäckerei vorbei

Sie fährt am Bahnhof vorbei

The car is packed ready to go on a camping holiday – except for the last few things needed for the picnic on the way. Father is in charge of the packing.

Read what he says, then answer the questions, which he is asked when they actually stop for the picnic.

A: Wo stelle ich die Flaschen hin?

Vater: Hinter den Sitz. A: Und diesen Korb? Vater: In den Kofferraum. B: Wo lege ich die Wolldecke hin? Vater: Unter den Vordersitz.

C: Wo tue ich die Picknickstühle hin?

Vater: Neben das Zelt. C: Und diese Tassen? Vater: Zwischen die Koffer.





In der Ecke steht aber

schon der Heizkörper.



prepositions+accusative/dative 15

Auf dem Schreibtisch steht noch nichts. Wir stellen den Plattenspieler auf den Schreibtisch.



Du, warum rücken wir den Schreibtisch nicht ans Fenster?



Bäcker: Doch, guck mal, da ist es! Neben d_14 Wald. Du gehst an ein_15 Teich vorbei – siehst du? – und so kommst du an ein 16 Kreuzung, wo die Jugendherberge steht. Sehr schön ist es dort, zwischen d_17 Hügel_18. Hoffentlich

findest du die Jugendherberge auch.

Georg: Ja, vielen Dank. Also muß ich wieder zurück auf 19 Land!

More prepositions with the dative

Remember too: im is always used with months and seasons e.g. im März, im Winter

and am is always used with days, times of the day and dates e.g. am Montag, am Vormittag, am vierten April (in der Nacht is an exception)

Remember though: with clock times use um, e.g. um halb vier.

3 Complete the following short conversation

Uli: Fährst du __1 Sommer weg?

Thomas: Ja, 2 dreizehnten Juni, nach Sylt.

Uli: 3 Juni! Aber dann ist die Schule noch nicht zu Ende! Thomas: Toll, nicht?

Uli: Nach Sylt, sagst du. Was machst du denn da 4 Abend? Thomas: Alles Mögliche. Nur keine Hausaufgaben!

Note that **über** + accusative also means about: Ein Buch über den Krieg A book about the war

Also many verbs are followed by a preposition with a different meaning from its usual one. For example:

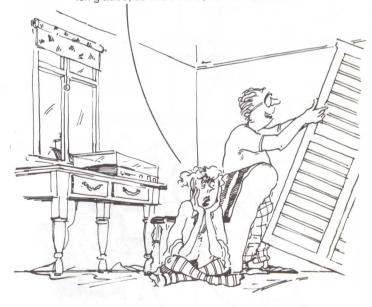
warten auf = to wait for



Und was machen wir mit dem Lehnstuhl? Vielleicht paßt er zwischen das Bett und den Bücherschrank?



Ich sitze nicht hinter der Tür!! Ach, das ist mir alles zuviel! Ich glaube, so wie es war, war es am besten!



sich freuen auf = to look forward to denken an = to think about/of sich erinnern an = to remember All these are followed by an accusative.

16 genitive of possession

Sie sagen, die Augen des Diebes waren blau.





O.K. Die Augen des Mädchens.



Also die Kleidung der Leute.



Was Sie nicht sagen! Und die Farbe **seines** Mantel**s** oder **seiner** Hose oder **seines** Hemd**es** oder **seiner** Schuhe?



Frau Mending, kaufen Sie sich eine neue Handtasche.



genitive of possession 17

The 's we can add to a word in English to convey the idea of belonging or possession (e.g. the man's eyes) can only be added in German to a proper name. It makes no difference whether the name is masculine or feminine, but note – there is no apostrophe:

Konrads erste Fahrstunde Herrn Meyers Auto Sabines Schlafzimmer Frau Mendings Interview bei der Polizei

With anything other than a proper name the idea of possession is commonly expressed in one of two ways:

1 von + dative e.g. das Haus von meiner Tante

2 the genitive. In the genitive case the definite article means not just the but of the e.g.

The man's eyes -> the eyes of the man

In the masculine and neuter an **s** (or **es** if the word is only one syllable) is also added to the noun. This is shown in brackets in the table below.

meaning	masc.	fem.	neut.	plur.
of the	des (-s)	der	des (-s)	der
of my	meines (-s)	meiner	meines (-s)	meiner

1 Complete the following sad tale

Die Dame ist weg.

Die Tochter d__ D____1 ist allein.

Der Freund d__ T_____2 ist auch allein. (Er hat dunkelgraue

Augen.)

Der Bruder d_F____3 ist nicht da.

Das Auto d__ B____4 steht in der Garage.

Der Tank d_A____5 ist voll. Sie machen eine Tour.

Die Dame kommt nach Hause. Das Zimmer d__ T_____6 ist leer

Die Tür d__ Z_____7 steht offen.

Der Bruder kommt nach Hause. Sein Wagen ist weg! Er sucht die Schlüssel.

Die Schublade sein_Schreibtisch_8 steht offen.

Er gibt der Polizei die Nummer sein Wagen Die Polizei findet den Wagen aber nicht. Er ist in der Mitte ein Teich 10. Die Farbe d Wasser 11 ist dunkelgrau.

2 die Verwandten

Fill in the gaps.

Meine Großeltern sind die Eltern mein_1 Eltern.

Meine Mutter ist die Schwester mein__ Onkel_2.

Mein Onkel ist der Schwager mein__ V____3

Mein Vater ist der Bruder mein_4 Tante.

Meine Tante ist die Schwägerin mein_5 Mutter.

Der Bruder mein_6 Mutter ist mein Onkel.

Meine Kusinen sind die Töchter mein__O____7 und mein_

Mein Vater ist der Onkel mein 9 Kusinen.

Der Sohn mein 10 Tante ist mein Cousin.

Also bin ich der Enkel mein 11 Großeltern, der Sohn mein ___

V 12 und mein M 13, und auch der Onkel d14 Kinder mein 15 Schwester.

Das Kind ist meine Nichte. Der Vater mein 16 Nichte ist mein Schwager.

Alles klar?

Note the common genitive phrase eines Tages = one day



Schüler

Busfahrer

Sekretärin

Stewardeß

- **3** Use genitives to answer the following questions about the pictures of the two families. Their various occupations are indicated.
- 1 Wessen Tochter ist Stewardeß?
- 2 Wessen Tochter geht noch in die Schule?
- 3 Wessen Vater ist Busfahrer?
- 4 Wessen Mutter ist Hausfrau?
- 5 Wessen Mann raucht eine Pfeife?
- 6 Wessen Schwester ist Dienstmädchen?
- 7 Wessen Frau trägt einen Rock?
- 8 Wessen Haar ist am längsten?
- 9 Wessen Mann hat eine Glatze?
- 10 Wer trägt einen gestreiften Pullover?



Schüler Hausfrau

Arzt

Dienstmädchen

Schüler



Wenn man so weit außerhalb der Stadt wohnt, muß man ja sein eigenes Verkehrsmittel haben.

> Während der Sommerferien fahre ich auch wahrscheinlich damit nach Italien.





The prepositions an Stelle, außerhalb, innerhalb, trotz, während, wegen are always followed by a genitive.

Here is another part of the conversation that went on between Sabine and Karl (pages 14/15) when she enlisted his help in rearranging her room. Fill in the genitives.

Sabine: Stellen wir den Bücherschrank dorthin.

Karl: Nein, an Stelle_ 1 stellen wir lieber den

Lehnstuhl dorthin.

Sabine: Ach was! Der Lehnstuhl ist gut so.

Karl: Aber nachts wird es am Fenster kalt sein.

2 Nacht sitze ich sowieso nicht im Sabine: Während_

Lehnstuhl!

Karl: Und das Bettende stellst du dann unter den Tisch?

Sabine: Ja.

Karl: Das geht wegen __ Tischbeine aber nicht.

Sabine: Ach ja natürlich. Und der Plattenspieler paßt auch nicht

dort hinein, denn das Bett ist so breit.

Karl: Doch, der Plattenspieler paßt trotz

dort hinein.

Sabine: Oh stark! Und meine Platten bleiben dann im

Kleiderschrank.

Karl: Aber du, dein Zimmer ist nicht groß genug für alle diese Pflanzen. Laß sie lieber außerhalb _ 5 Wohnung.

Sabine: Was! Im Winter sterben sie doch. Ich lasse das alles

lieber, wie es war.

Read the following postcard which Melanie sent her friend on holiday, and then complete the statements underneath it about what she has written.

Liebe Jutta, hier sind wir also im Schwarz wald! Es regnet viel, aber wir machen manchmal spariergange. Montags bis Freidags bleiben wir meiskers im Tal, nur am Wochemende fahren wir weiter hinaus. Im Augenblick regnet or in strömen. Draußen ist alles game naß und kalt, abot hier im Telt ist es sehr gemistlich. Wit haben auch Husik! Wir haben diesmal bein Radiomit, nondern einen Kasse Henrekorder - der Radio empfang ist hier namlich nicht so gut, denn die Berge nind no hoch. Schone bruße,

1	Sie machen trotz_	manchmal Spaziergänge.
2	Während	bleiben sie meistens im Tal.

... ist alles ganz naß und kait.

..mit.

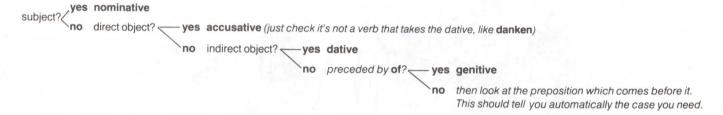
Sie haben einen Kassettenrekorder an Stelle 5 Der Radioempfang ist wegen ___ __... nicht so gut.

case endings summary 19

You have now covered all four cases as well as the reasons for using them. However, we have concentrated on one case at a time. In practice the problem is often to decide which case to use. Table 1 below lists the various uses of each case.

case	use	example
nominative	for the subject of a sentence only	der Hund schläft
accusative	1 for a direct object	ich kaufe den Hund
	2 after bis, durch, für, gegen, ohne, um, entlang	ich habe etwas für den Hund
	3 after vor, hinter, über, unter, zwischen, neben, in, an, auf if movement is implied	er springt über den Hund
genitive	1 to mean of (remember, the English with an apostrophe will often have to be rewritten e.g. the dog's face—the face of the dog)	das Gesicht des Hundes war traurig.
	2 after trotz, wegen, während, an Stelle, innerhalb, außerhalb	an Stelle des Hundes kaufe ich eine Katze
dative	1 for an indirect object – to mean 'to' or 'for' someone or something	ich gebe es dem Hund
	2 automatically after certain verbs. These include danken, helfen, folgen, drohen, glauben, gehören, begegnen.	die Katze folgt dem Hund
	3 after aus, bei, mit, nach, seit, von, zu, gegenüber, außer	ich spiele mit dem Hund
	4 after vor, hinter, über, unter, zwischen, neben, in, an, auf if no movement is implied	er steht hinter dem Hund

This means there are ten possible factors to bear in mind when deciding what case to choose. But you don't have to look through this table every time. A suggested procedure for finding the right case is as follows.



You should learn by heart at least the accusative and the dative prepositions, to make identification quicker.

The examples given in table 1 were for the masculine only. The der die das table (table 2) lays out all the case endings for

der die das table (table 2) lays out all the case endings for feminine, neuter and plural as well. Brackets refer to any changes made to the noun itself.

2	masc.	fem.	neut.	plur.
nominative	der	die	das	die
accusative	den	die	das	die
genitive	des (-es)	der	des (-es)	der
dative	dem	der	dem	den (-en)

The endings in table 2 also fit onto the words dieser/this, jener/that, jeder/each/every, and welcher/which as shown in table 3.

3	masc.	fem.	neut.	plur.
nominative	dieser	diese	dieses	diese
accusative	diesen	diese	dieses	diese
genitive	dieses (-es)	dieser	dieses (-es)	dieser
dative	diesem	dieser	diesem	diesen (-en)

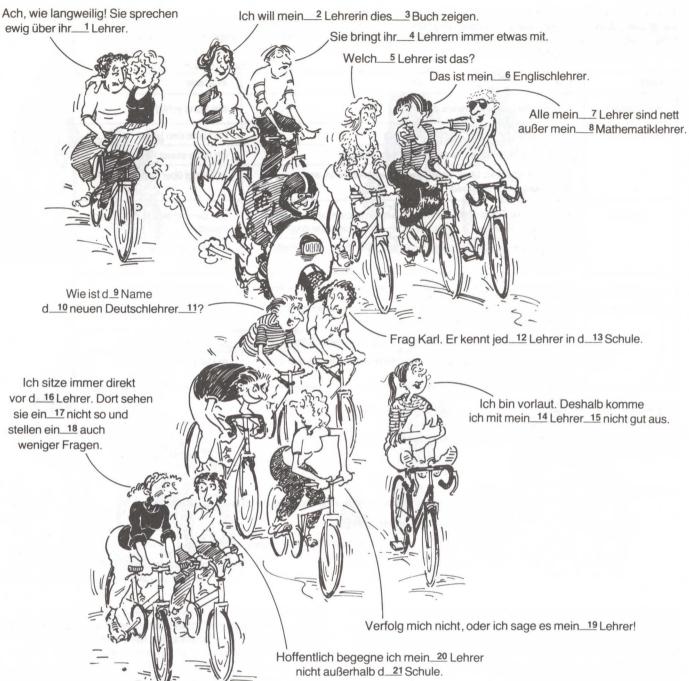
Except for the three positions in table 4 shown in italics, the endings are the same for the words ein/a/one, kein/no/not a, mein/my, dein/your, sein/his/its, ihr/her/their, unser/our, euer/your (referring to several people), and Ihr/your (polite).

4	masc.	fem.	neut.	plur.
nominative	ein	eine	ein	keine
accusative	einen	eine	ein	keine
genitive	eines	einer	eines	keiner
dative	einem	einer	einem	keinen

Note: these words have no ending in the nominative of the masculine and the nominative and accusative of the neuter. Otherwise, the basic **der die das** table serves as the blueprint for all the words mentioned. If you learn it and understand the functions of the four cases, you have mastered the most intricate aspect of German grammar. Don't try the exercises over the page until you have learned the table and studied the case diagnosis chart.

20 case endings summary=





1 Die Lehrer

Complete the sentences spoken by the cycling students.

2 Supply the missing endings in the following passage. Be careful though – some may need nothing adding at all.

Thomas: Tag, Rudi. Sag mal, was machst du a_1 Wochenende?

Rudi: Ich habe kein_2 Ahnung. Vielleicht gehe ich in_3
Schwimmbad oder fahre mit mein_4 Eltern nach Freiburg.

Thomas: Mein_5 Bruder fährt mit d_6 Wagen über d_7 Grenze nach Frankreich. Zweimal i_8 Jahr besucht er mein_9 Onkel dort. Er hat ein_10 Sportgeschäft, aber eigentlich gehört es sein_11 Frau. Er unterrichtet dort in d_12 Dorfschule, nur während d_13 Ferien arbeitet er i_14 Geschäft. Wir haben genug Platz i_15 Wagen für ein_16 dritte Person. Kommst du mit?

Rudi: Ja, warum nicht?! Ich habe mein_17 Schwester versprochen, ich repariere ihr_18 Fahrrad, aber das kann warten. Momentan geht sie sowieso oft ohne d_19 Rad zu_20 Schule. Trotz ihr_21 neuen Wecker_22 steht sie fast immer zu spät auf.

Thomas: Also, du kommst?

Rudi: Bestimmt. Wie lange dauert d_23 Reise?

Thomas: Nicht lange. Wir fahren d_24 Autobahn entlang und

innerhalb ein 25 Stunde sind wir an d 26 Grenze. D 27 Haus mein 28 Tante ist nicht mehr als dreißig Kilometer v 29 Rhein.

Rudi: Und was für ein 30 Auto hat dein 31 Bruder?

Thomas: Das ist d_32 Auto mein_33 Eltern.

Rudi: Und dein 34 Eltern leihen es dein 35 Bruder zu jed 36 Zeit?

Thomas: Nein, nur für dies 37 Reise. Dann hilft er mein 38 Vater bei 39 Streichen sein 40 Haus 41.

Rudi: Und an welch 42 Tag kommt ihr dann zurück?

Thomas: Wir machen uns a 43 Sonntag nach d 44 Mittagessen auf d 45 Weg. Manchmal dauert d 46 Rückfahrt ein wenig länger wegen d 47 Verkehr 48.

Rudi: Aber du, dann gebe ich dein_49 Eltern d_50 Geld für d_51 Rückfahrkarte mit d_52 Bahn.

Thomas: Ach was, das ist nicht nötig! Gib mein 53 Bruder Benzingeld, wenn du willst. Also, das ist abgemacht.

Rudi: Fantastisch! Wann soll ich zu dir kommen?

Thomas: Wir fahren sowieso an dein_54 Straße vorbei. Warte um zehn Uhr vor d_55 Haus auf unser_56 Wagen!

Rudi: Warte mal! Was bringe ich mit?

Thomas: Ein_57 Schlafsack und dein_58 Zahnbürste. Oh, und ein_59 Wörterbuch. Mein_60 Bruder und ich sprechen kein_61 Wort Französisch! Also, bis Sonnabend.

Rudi: Ja, bis Sonnabend. Du, ich freue mich jetzt riesig auf d_62 Wochenende!

Theorie und Praxis:

possessive adjectives 21

Ich verkaufe meine Kamera. Du verkaufst deinen Plattenspieler.

Anton verkauft sein Rad. Elke verkauft ihren Fernsehapparat.



Wir verkaufen unsere
Luxusartikel.

Win indi

Ihr verkauft eure Luxusartikel? Wozu?



Wollen Sie nicht Ihren Sportwagen verkaufen, Herr Linke, oder Ihr Segelboot?



1 mein dein sein ihr unser euer Ihr are called possessive adjectives. Choose the most appropriate ones to fill the gaps in these two letters. Most will need to have endings added.

Berlin, den 4. Mai

Sehr geehrter Herr Rülke!

Vielen Dank für ____1 Brief vom 28. April. Leider haben wir ____2 Programm für nächstes Jahr noch nicht fertig. Ich gebe aber _____3 Sekretärin ____4 Adresse, dann bekommen Sie die Details so schnell wie möglich.

Hochachtungsvoll.

P. Mahlke

P. Mahlke (Geschäftsführer)

Libe Eltern! Schwarzwald, den 18. Rugust Danke Lür_1 langen Brief! Wir sitzen gerade

Junta per _____ vangen Street. Aut suren gerade

um ____ 2 Feuer herum und kochen ums eine Suppe.

3m nächsten Zelt sind drei Italiener. Sie sprechen

ein wenig Deutsch, aber ____ 3 Akzent ist ziemlich

stark; man versteht kaum, was sie sagen. Julia

ruft jeden Jag ____ 4 Freund in Hannover an. Es

kostet wahnsinnig viel Geld. Ich gebe Geld lieber für

andere Dinge aus. Hat Inge schon ____ 5 Stelle in

der Bank? Oh, und Mutti, wann machst

Du ____ 6 Führerschein? Ist es nicht diese Woche?

Viel Glück dabei! Grüße und Küsse, Julia

22 adjective endings

:Geschwisterliebe=



Komm, zeigst du deinem großen Bruder nicht, was du da schreibst?





Du, er sagt, er hat schwarzes Haar!



In German the way an adjective is declined (i.e. the sort of endings it can get) depends on the situation in which it occurs.

There are four basic situations:

1 The adjective separate from its noun or pronoun e.g. The road was dangerous. Is he old?

2 adjective(s) + noun (no article) e.g.

loud music cold, dark nights three old men

3 der/dieser/jeder/jener/welcher + adjective(s) + noun e.g. the new book this old coat

4 ein/kein/mein/dein/sein/ihr/unser/euer/lhr + adjective(s) + noun e.g.

a wooden horse her first party

Here is how to deal with them.

1 an adjective which is separate from its noun (or a pronoun) takes no ending in German e.g. Martin ist jung. (See first exercise)

2 an adjective (or adjectives) coming before a noun, but with NO article (i.e. no word like the or my) preceding it, takes the endings shown in table 1. These are known as strong endings. Except in the genitive, which is rare anyway, they are based

directly on the der die das table. That's to say, the adjective takes the same endings that a der, die, or das would take if it were there.

Note

(a) In this kind of situation viele, einige, mehrere, wenige and alle count as ordinary adjectives i.e. other adjectives coming after them have the same ending.

(b) in expressions of time consisting of only adjective + noun, the adjective goes into the accusative e.g.

nächsten Dezember, letzten Monat.

(c) after the words etwas, nichts, viel and wenig the adjective takes a neuter ending and starts with a capital letter e.g. etwas Altes, nichts Neues.

3 The endings for an adjective (or adjectives) following the words der, dieser, jener, jeder, welcher are given in table 2. They are called weak endings.

4 The endings for an adjective (or adjectives) following ein, kein or a possessive adjective (mein, unser etc.) are given in table 3.(They are a sort of mixture of weak and strong endings.)

Before starting the exercises over the page, go through the whole cartoon from beginning to end, explaining why every adjective ends as it does.

adjective endings 23



Aber du, jetzt kommt etwas Gut**es!** "Meine beid**en** älter**en** Brüder heißen Horst und Detlev. Beid**e** Brüder sind sehr nett –"



So! Nun wißt ihr Bescheid! Es ist alles gelogen!



1	masculine	feminine	neuter	plural
nominative	schwarzer Kaffee	laute Musik	kaltes Wasser	kleine Kinder
accusative	schwarzen Kaffee	laute Musik	kaltes Wasser	kleine Kinder
genitive	schwarzen Kaffees	lauter Musik	kalten Wassers	kleiner Kinder
dative	schwarzem Kaffee	lauter Musik	kaltem Wasser	kleinen Kindern

2	masculine	feminine	neuter	plural
nominative	der letzte Zug	die deutsche Sprache	das englische Wetter	die meisten Leute
accusative	den letzten Zug	die deutsche Sprache	das englische Wetter	die meisten Leute
genitive	des letzten Zuges	der deutschen Sprache	des englischen Wetters	der meisten Leute
dative	dem letzten Zug	der deutschen Sprache	dem englischen Wetter	den meisten Leuten

3	masculine	feminine	neuter	plural
nominative	ein schöner Tag	eine nette Familie	ein gutes Buch	meine besten Platten
accusative	einen schönen Tag	eine nette Familie	ein gutes Buch	meine besten Platten
genitive	eines schönen Tages	einer netten Familie	eines guten Buches	meiner besten Platten
dative	einem schönen Tag	einer netten Familie	einem guten Buch	meinen besten Platten

24 adjective endings

1 Before her interview for a secretarial job, Fräulein Blücher has a look round the office. In the following short conversation she has with one of the secretaries, six pairs of adjectives are missed out. Each one occurs once with an ending and once without. They are given in the margin next to the corresponding sentences. Which goes in which gap?

Fräulein B.: Was! So ein __ 1 Büro für vier Leute? klein Sekretärin: Ja, Sie haben recht, es ist ein kleines bißchen 2 Und das Licht ist so 3! Bei Fräulein B.: schlechtem 4 Licht kann man nicht tippen. Diese schlecht Schreibmaschinen sind aber auch _ Sekretärin: Ja, aber der Chef sagt, alte Schreibmaschinen sind besser. Fräulein B: Und müßt ihr auf diesen 7 unbequem Stühlen sitzen?! unbequemen Sekretärin: Ach, sie sind nicht so _ 8 Fräulein B.: Hoffentlich verdient man hier wenigstens einen____9 Gehalt. guten 10 ist er nicht, aber . . . Sekretärin: _ gut Fräulein B.: Aber was? Sekretärin: Aber die Arbeit ist nicht 11 schwer Fräulein B.: Ich habe nichts gegen _ 12 schwere Arbeit. Naja, ich sehe ein, das ist keine Stelle für mich. Ich nehme sie lieber nicht an. Auf Wiedersehen!

2 Vor der Party

This exercise practises only the second type of ending – adjective(s) + noun. Fill in the gaps.

Hanna: Ich habe groß_1Angst, daß wir das alles bis sieben Uhr nicht fertig kriegen.

Karin: Doch. Wir haben nicht viel zu tun.

Hanna: Nicht viel! Wir brauchen noch frisch_2 Brot, grün_3 Salat, Tomaten –

Karin: Dazu brauchen wir auch noch gut 4 Wein. Hanna: Weißt du den Preis für gut 5 Wein?

Karin: Na und? Meinen Geburtstag feiern wir nicht mit billig_6
Wein!

Hanna: Wie wäre es mit warm_7 Suppe?

Karin: Du spinnst! Warm_8 Suppe für so viel_9 Leute!

Hanna: Etwas Warm_10 brauchen sie doch. Warum hast du

überhaupt deine Party draußen bei so kalt_11 Wetter?

Karin: Das ist doch gar nichts. Letzt_12 Jahr hatten wir sie bei tief_13 Schnee.

Hanna: Und glaubst du, ein eiskalt 14 Wind ist besser als tief 15 Schnee?

Karin: Ach was! Wir machen doch ein Feuer.

Hanna: Und hast du denn trocken_16 Holz? Aus nass_17 Holz machst du doch kein Feuer. Und womit willst du es anzünden?

Karin: Leicht. Wir zünden es mit alt_18 Zeitungen an. Du, ich habe schon groß_19 Hunger. Wollen wir nicht Pause machen und ein paar kalt_20 Würste essen?

3 This section practises only the third type of adjective ending – **der/dieser** etc. + **adjective(s)** + **noun**. The conversation continues:

Karin: Die meist_1 Leute bleiben sowieso nicht lange draußen. Hier in dem alt_2 Spielzimmer wird es schön warm sein.

Hanna: Was? Hier, mit diesen alt_3 Möbeln?

Was: The first deserrate whosen:
 Karin: Ja, warum denn nicht? Wir legen diese bunt 4
 Wolldecke über das Sofa. Wir legen den grün 5 Teppich auf den Fußboden.

Hanna: Aber das zerbrochen_6 Fenster – und was ist das?!

Karin: Wo? Ach das. Das ist der Motor aus dem letzt_7 Wagen meines Vaters. Er arbeitet hier in jeder frei_8 Minute daran.

Hanna: Hoffentlich können wir den ganz __9 Kram wegräumen, sonst bekommen sie alle Öl auf die gut__10 Kleider. Der alt__11 Reifen da ist auch nicht so schön. Sag mal, ist hier Licht?

Karin: Ich habe diese rot 12 Kerzen.

Hanna: Ist das alles?

Karin: Nee, wir lassen die Wohnzimmertür offen und dann haben wir außerdem noch das Licht der groß_13 Wohnzimmerlampe.

Hanna: Und wenn man die Tür zumacht?

Karin: Kann man nicht. Bei diesem nass 14 Wetter klemmt sie. Hanna: Und trotz der offen 15 Tür bleibt es hier warm, meinst du?

Karin: Ja, ich finde, hier ist das bestmöglich 16 Zimmer für eine Party.

4 This section practises only the fourth type of adjective ending — ein/kein etc. + adjective(s) + noun. The conversation continues:

Hanna: Aber hier ist kein richtig__1 Licht, eine alt__2 Tür, die nicht schließt, ein modrig__3 Teppich, fast keine gut__4 Möbel, und dennoch sagst du, es ist ein ideal__5 Zimmer für eine Party? Karin, ich verstehe dich nicht! Du bestehst auf einem gut__6 Wein, doch läßt du deine arm__7 Gäste dabei frieren. Hoffentlich bringen sie ihre dick__8 Wintermäntel mit! Entweder sitzen sie hier mit ihrem kalt__9 Salat auf deinem feucht_10 Sofa im Dunkeln, oder sie stehen draußen um ein klein_11 Feuer ohne ein warm_12 Getränk in den Händen zu haben! Dein sechzehnt_13 Geburtstag wird wirklich etwas Unvergeßlich_14 sein, nicht? Der Gerd kommt mit seiner neu_15 Freundin. Was wird sie von deinen komisch_16 Ideen denken? Und Eva – an Stelle ihres gewöhnlich_17 Freundes bringt sie heute einen amerikanisch_18 Jungen mit. Was wird er von unseren deutsch_19 Partys denken?

5 This final section practises all four types of adjective endings. Take care – some may need no ending at all. The conversation continues:

Karin: Naja, es ist mir egal. Sie können zu einer ander 1 Party gehen, wenn sie wollen. Vielleicht ist das alt 2 Spielzimmer ein wenig schmutzig 3, aber das macht nichts. Es hat doch die richtig 4 Atmosphäre. Mit laut 5 Musik und diesen rot 6 Kerzen wird es fantastisch 7 sein. Dieter bringt nämlich seinen neu 8 Plattenspieler mit.

Hanna: Und diese alt_9 Platten – sind das die best_10, die du hast?

Karin: Keine Sorge. Stephanie bringt die Sammlung ihres älter_ 11 Bruders mit.

Hanna: Hoffentlich kommt er aber nicht. Er ist ein widerlich_12 Kerl!

Karin: Er ja. Aber die Stephanie ist sehr nett_13, finde ich. Sie bringt auch frisch_14 Obst aus dem eigen_15 Garten mit, sagt sie.

Hanna: Was für frisch_16 Obst gibt es denn mitten im Winter? Karin: Was weiß ich! Nüsse vielleicht.

Hanna: Und wenn sie es nicht mitbringt?

Karin: Also, wir kaufen es nicht. Weißt du den Preis für frisch_17
Obst? Es ist viel zu teuer_18. Aber komm, wir haben nur noch drei Stunden, bevor die erst_19 Leute kommen. Ich gehe mit meinen beid_20 klein_21 Schwestern einkaufen, und du kannst hier aufräumen.

Hanna: Könntest du die Party nicht nächst_22 Woche machen? Karin: Wieso denn? Nächst_23 Sonnabend regnet es wahrscheinlich. Bei stark_24 Regen kann man draußen nicht tanzen. Nein, das Wetter heute ist schön: kühl_25 Nachtluft und der süß_26 Geruch von brennend_27 Holz – es gibt nichts Schöner_28! Also, an die Arbeit!

Der ideole Freund —————comparison of adjectives 25

The comparative form of an adjective or adverb (e.g. colder, faster) is formed, as in English, by adding—er to the word (e.g. schneller). Many one-syllable adjectives and adverbs (there is no difference in German), also add an Umlaut in the comparative (e.g. kalt—kälter, groß—größer).

In English some words are considered too long to take the —er ending, so we say for example 'more complicated'or 'more intelligent' rather than 'complicateder' or 'intelligenter'. In German, however, no word is too long to be given this ending, so we get komplizierter and intelligenter.

If a comparative adjective comes directly before a noun, it takes an ending as a normal adjective would on top of the **–er** ending, e.g.

Ingo hat aber einen toller**en** Wagen. Das ist ein komplizierter**es** Problem.

The superlative (e.g. coldest, fastest) occurs in two forms:

1 am kältesten

2 kältest- (ending according to case)

The first is unchanging. It can be used whenever a superlative is not directly in front of a noun e.g.

Im Winter ist es am kältesten.

The second is used whenever the superlative comes directly before a noun e.g.

Es ist der kälteste Winter seit 20 Jahren.

Both comparatives and superlatives in this position take endings according to the usual rules for adjectives given on page 23.

Drei deutsche Städte	Berlin	Hamburg	München
Temperaturen im Januar	1°	0°	2°
Temperaturen im Juli	19°	17°	18°
Gründungsdatum	1307	800	1158
Meereshöhe	115m	6m	520m
Bevölkerung 1981	1,909,700	1,664,300	1,297,000

1 Using the information above, write comparisons of the three towns, following the pattern:

A ist schöner als B, aber C ist am schönsten.

Do it under the headings:

- 1 Kälte im Winter (use kalt)
- 2 Wärme im Sommer (use warm)
- 3 Alter (use alt)
- 4 Meereshöhe (use hoch, höher, am höchsten)
- 5 Größe (use groß)
- **2** Barbara is in a quandary as to which of three boyfriends to go steady with. She decides to work it out statistically. Against various headings she awards them marks. The one with the highest total will win her. Write out what she thinks as she fills in the table e.g.

Sieht er gut aus? Hermann sieht gut aus, Rainer sieht besser aus, aber Stefan sieht am besten aus.

Take care to distinguish between the superlatives with and without nouns.

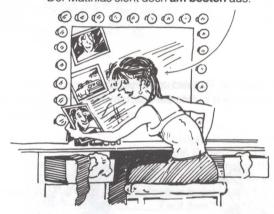
		Hermann	Stefan	Rainer
1	Ist er nett?	3	2	1
2	Fährt er sicher?	1	2	3
3	Ist er intelligent?	2	1	3
4	Tanzt er gut?	2	3	1
5	Ist er reich?	1	2	3
6	Hat er eine nette Familie?	3	1	2
7	Ist er sportlich?	3	1	2
8	Wie treu ist er?	2	3	1
9	Hat er eine gute Stellung?	3	2	1
10	Hat er einen schnellen Wagen	? 2	1	3

Also, sie haben alle viele Punkte. Aber hat Hermann mehr als Stefan oder Stefan mehr als Rainer? Und welcher von ihnen hat die meisten? Matthias hat einen **tollen** Wagen. Ingo hat aber einen **tolleren** Wagen. Mark hat aber den **tollsten** Wagen in der Stadt.

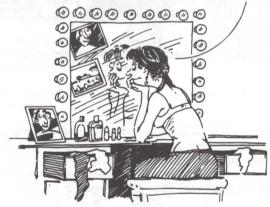


Ingo sieht **gut** aus. Aber Mark sieht noch **besser** aus.

Der Matthias sieht doch **am besten** aus.



Mark ist aber **klüger** als Matthias. Ingo ist ohne Zweifel **am klügsten**. Der Matthias ist aber auch ganz **klug**.



Und wer will mich heiraten? Der Günther! Der ist saudumm, fährt Rad und hat ein Babyface voller Pickeln!





Naja, es ist mir egal, ob Ralf mit mir ausgeht oder nicht.

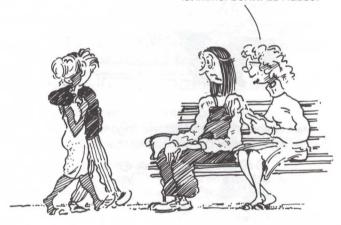
Natürlich liebt er dich. Er ist doch immer um dich herum. Nur sagt er es dir nicht. Warte nur, bald wird er mit dir ausgehen.



Quatsch!! Jedenfalls habe ich keine Zeit für ihn. Tja, ich hasse ihn. Ich sage es ihm auch eines Tages. Aber jetzt will ich nichts mehr von ihm hören!



Da sind Richard und Ursel. Er hat sie so gern, geht nie ohne sie aus, gibt ihr immer Geschenke, ist immer bei ihr zu Hause.



Tag Renate! Tag Ilse! Kommt ihr mit uns Kaffee trinken?



Ach, das Liebespärchen! Wie kann man je eifersüchtig auf sie sein! Ich kann sie nicht leiden! Sie hören es nicht einmal, wenn man ihnen etwas sagt! Tja, sie -



Was ist denn?



1 liegen Bücher und Platten.

3 hängt ein großes Bild. Rechts

Pronouns are words like **it**, **he** and **them** which we use to avoid repetition of a noun. They change cases for the same reasons that nouns do (see table on page 19).

This table gives you all the German pronouns in the three cases in which they commonly occur:

nominative	accusative	dative
ich	mich	mir
du	dich	dir
er	ihn	ihm
sie	sie	ihr
es	es	ihm
wir	uns	uns
ihr	euch	euch
sie	sie	ihnen
Sie	Sie	Ihnen
man	einen	einem
wer	wen	wem

Remember: since nouns are masculine and feminine as well as neuter, the German for it will not always be es e.g.

Wo ist der Wagen? Ich sehe ihn nicht.

Using the table on page 19 if necessary, account for the form of each of the pronouns in the cartoon. Notice that the German for **us** is always **uns**.

1 A German film director is having problems with his latest 'discovery', a young man who has never acted before but who has the leading role in a new cowboy film. In a desperate attempt to get him to do what's required, the director gets him to repeat each of his instructions out loud. Supply the missing pronouns:

Regisseur: Nun Udo, du kommst mit Susie in den Saloon.

Udo: Ja, ich komme mit __1 in den Saloon . .

Regisseur: Und dort siehst du den schwarzen Billy in der Ecke...

Udo: Ja, dort sehe ich _2...

Regisseur: Der Billy sieht dich natürlich auch -

Udo: _3 sieht _4 auch . . .

Regisseur: Aber du gehst noch nicht zu Billy hinüber. Udo: Ich gehe noch nicht zu __5 hinüber, sondern –

Regisseur: Sondern du kaufst Susie zuerst einen Whisky.

Udo: So, ich kaufe __6 einen Whisky. Und mir?

Regisseur: Ja, du kaufst ___7 auch einen. Dann stürzen plötzlich zwei Cowboys durch die Saloontüren. Sie bleiben dort stehen und sehen dich und Susie eine Weile an.

Udo: O.K. Sie sehen __8 eine Weile an.

Regisseur: Langsam setzt du dein Glas nieder.

Udo: Ja, ich setze 9 nieder . . .

Regisseur: Nimmst deinen Hut vom Tisch -

Udo: Nehme 10 vom Tisch ...

Regisseur: Dann sieht Billy die Cowboys.

Udo: Er sieht 11, ja . .

Regisseur: In diesem Moment gibt dir Susie einen Kuß.

Udo: Ja? Sie gibt 12 einen Kuß!?

Regisseur: Aber plötzlich zieht einer von den Cowboys eine

Udo: Einer von 13 zieht eine Pistole. Will er mich umbringen? Regisseur: Ja, er will 14 umbringen. Er schießt. Peng! Peng!
Aber er trifft 15 nicht. Er trifft nur Susie am Arm.

Udo: Was! Er trifft 16 am Arm!

Regisseur: Nur im Film natürlich. Der schwarze Billy zielt auch-

Udo: Auf uns?

Regisseur: Nein, nicht auf <u>17</u>. Und Peng! Peng! Die beiden Cowboys fallen um. Jetzt gehst du auf Billy zu und sagst: "Sie haben mein Leben gerettet. Ich danke <u>18</u>.",,O.K.", sagt er, "jetzt sind wir quitt." Also verstehst du die Szene nun?

Udo: Also der Billy kommt – nein, er – Moment mal ... Nein, ich glaube, ich verstehe nicht ganz.

Regisseur: Naja, also fangen wir wieder am Anfang an . . .

Preposition + it

In German, with it = damit, next to it = daneben, and so on. If the preposition begins with a vowel, then an r is inserted to ease pronunciation: thus, in it = darin, on it = darauf, above it/about it = darüber, and so on.

Consequently **mit ihm**, for example, can only mean with him, and **für sie** = for her.



2 This passage describes the drawing of Ute's bedroom. The words or phrases missing from it are listed underneath. Which goes where?

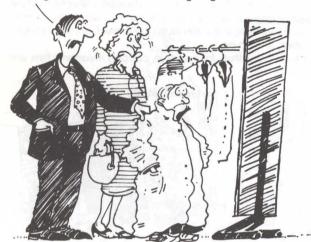
2 sind ein Paar Schuhe und ein Papierkorb. Ute sitzt in

In der Mitte steht ein Tisch. _

einem alten Sessel links. _

4 ist ein Fenster. Man sieht5 Bäume und den
Himmel. Ute hat einen Kugelschreiber in der Hand. Sie schreibt
6 eine Postkarte. 7 auf dem Teppich schläft ihr
Hund8 liegt ein Knochen.
Ja, was noch? Es gibt auch einen offenen Schrank. Viele Kleider
hängen9. Ach ja, und10 ist ein Bücherregal. Und
das ist eigentlich alles.
vor ihm, davon, daneben, dadurch, darin, darauf,
hinter ihr, darunter, damit, neben ihr
2 Hara is a short intension, with Frau Knopp, a factory worker
Here is a short interview with Frau Knapp, a factory worker.
Complete the gaps with either a preposition + pronoun or a
damit-type word, as appropriate.
Interviewer: Frau Knapp, fahren Sie immer mit ihrem Mann zur
Arbeit?
Frau Knapp: Ja, ich fahre immer1hin.
Interviewer: Was wissen Sie über die Firma?
Frau Knapp: Ich weiß nicht viel2. Sie ist ziemlich alt,
arbeitet mit Profit.
Interviewer: Und über den Chef?
Frau Knapp: Ich weiß, wie er heißt: Herr Goldsack. Sonst weiß
ich nichts3.
Interviewer: Denken Sie oft während Ihrer Freizeit an die Arbeit?
Frau Knapp: Nein, ich denke nie4.
Interviewer: Muß man hier schwer für sein Geld arbeiten?
Frau Knapp: Ja, ich würde sagen, man muß5 schwer
arbeiten.
Interviewer: Müssen Sie nach der Arbeit lange auf den Bus
warten?
Frau Knapp: Nein, man braucht nicht lange6 zu warten,
er ist meistens pünktlich.
Interviewer: Frau Knapp, sind Sie mit Ihrer Stelle zufrieden, oder
möchten Sie eine andere finden?
Frau Knapp: Ach ja, ich bin
Interviewer, Violen Donk From Knopp
Interviewer: Vielen Dank, Frau Knapp.
Frau Knapp: Nichts zu danken.

Ich glaube, das ist ___ ein wenig zu groß.



Für deinen Vater, sagst du? Ja, sicherlich gefällt es



Gefällt ___ das, gnädige Frau?

Es tut ___ unter den Armen etwas weh



Nein, Gottlieb, das steht Wie findest du diesen, Flora? überhaupt nicht. Du siehst Er paßt ___ gut, oder? wie eine Mumie aus!



Pronouns, being very small words, follow the verb as closely as possible. When there is both an accusative and a dative pronoun, they occur in that order i.e. in the order in which they always appear in tables e.g.

Wieso hat Hans dein Rad? Ich leihe es ihm oft sonntags.

4 The following snatches of conversation take place at the beginning of an English lesson, up to the point where the teacher arrives. Fill in the missing pairs of pronouns.

Eleonore: He, Karin, wir verstehen diese Frage nicht. Kannst du _1 erklären?

Marlene: Angela, ich habe einen Brief von Gerd. Ich zeige 2 später.

Angela: Zeig Andrea und Liesel dein Foto von ihm.

Marlene: Ich zeige ____ 3 nach der Stunde.

Franz: Mein Buch liegt auf dem Pult da. Gibst du ______4, bitte?

Harald: Sag dem Norbert von mir: er ist ein Idiot.

5 nicht. Ulli: Nein, Norbert ist mein Freund, ich sage _ Kai: Was machst denn du? Gibst du Michaela die Antworten?

Dietmar: Natürlich gebe ich _____6 nicht. Ich verstehe das doch auch nicht!

Bettina: Weißt du, ich mag diesen Pullover nicht mehr so gern.

Bettina: Nein, aber ich leihe ____

(Der Lehrer kommt herein)

Rita: Herr Brigge, haben Sie unsere Hefte mit?

Lehrer: Ach nein, ich bringe ____ 9 morgen. Und wo ist deine Arbeit für heute?

Rita: Ich bringe_ 10 morgen.

Guten Tag, Herr Hochhut. Wie geht es . ? Was kann

Meine Frau hat morgen Geburtstag. Ich will ___ etwas



There are several very common phrases, usually used with dative pronouns, which you should know:

Es tut mir leid = I'm sorry

Es tut (ihm) weh = It hurts (him)

Wie geht es dir/euch/lhnen? = How are you?

Es paßt (ihr) = it fits (her)

Es steht dir = it suits you

Es gefällt mir = I like it

Five verbs müssen, wollen, dürfen, können and sollen are commonly used together with an infinitive which stands at the end of the clause. These five are known as modal verbs.

Having abandoned her English on Wednesday evening, Gabi decides to work twice as hard on Thursday. This decision is soon challenged by another friend who phones up on Thursday evening. Complete Mark's lines following the pattern indicated.

Mark: Hallo Gabi! Hier ist Mark. Kommst du zur Party?

Gabi: Nein, ich mache Hausaufgaben.

Mark: Warum mußt du heute Hausaufgaben machen?

Gabi: Morgen abend fahre ich in die Stadt.

Mark: Warum_ 1...? Gabi: Ich besuche Evi.

Mark: Warum _____ 2...?

Gabi: Ich helfe ihr bei den Matheaufgaben.

Mark: Warum ______3 ...? Gabi: Sie geht heute zur Party! Mark: Warum _____4 . . . ?

Gabi: Sie bringt ihren Plattenspieler.

Mark: Warum _______5...?

Gabi: Was ist denn das? Eine Einladung oder eine Vernehmung? Glaubst du, ich will meine Hausaufgaben machen!?

2 wollen means to want.

Franz is finding it hard to entertain his cousin Doris who is staying with him. Work out what he asks her each time.

Franz: Willst du Karten spielen?

Doris: Nein, danke. Ich spiele nicht gern Karten.

1...? Franz:

Doris: Nein, danke. Ich lese nicht gern Illustrierte.

2...? Franz: _

Doris: Nein, ich gehe nicht gern einkaufen.

Franz: ______3...?

Doris: Das ist langweilig, Platten zu hören.

Franz: __ 4 . . . ?

Doris: Nein, ich mache nicht gern Spaziergänge.

5 . . . ? Franz: _

Doris: Auch nicht. Ich sehe schon zuviel fern.

Franz: Also mach, was du willst. Ich repariere mein Motorrad. Doris: Oh, stark! Du reparierst dein Motorrad? Darf ich dir helfen?

3 dürfen expresses the idea may or to be allowed to. Notice too the additional meaning of wollen as to be about to or to intend.

In Schloß Homburg there are lots of things you're not allowed to do, and officials are always at hand to remind you of them. A coachload of German visitors are in trouble from the moment they arrive at the castle.

Der Busfahrer will vor dem Schloß parken, aber ein Beamter sagt: "Bitte, Sie dürfen nicht vor dem Schloß parken."

Here is a list of things members of the party are about to do when they are interrupted by an official. Using the form of the example above, work out what the official tells them in each case.

- 1 Herr A. will das Schloß fotografieren.
- 2 Frau B. will ihren Hund mitbringen.
- 3 Fräulein C. will im Gras sitzen.
- 4 Frau D. will allein durch die Zimmer gehen.
- 5 Herr E. will eine Zigarette rauchen.
- 6 Frau F. will auf den Balkon gehen.
- 7 Herr und Frau G. wollen den Kerker besichtigen.
- 8 Fräulein H. will im Thronsaal den Blitz benutzen.
- 9 Herr I. will sich auf eine Bank setzen.
- 10 Frau J. will ihr Geld zurückhaben.





=Kameradschaft:

Kurt langweilt sich.

Morgen, Werner! W____ du Fußball spielen?

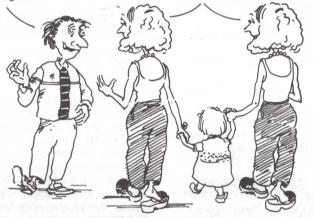




Tag, ihr beiden! W____ ihr nicht ins Kino gehen?

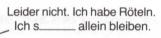
Nein, Kurt, wir m______bei unserer kleinen Schwester bleiben.







Tag, Helga! D_____ich zu dir ins Haus kommen?









Here are the complete forms of all the modal verbs:

	müssen	wollen	dürfen	können	sollen
ich	muß	will	darf	kann	soll
du	mußt	willst	darfst	kannst	sollst
er/sie/es	muß	will	darf	kann	soll
wir	müssen	wollen	dürfen	können	sollen
ed ihr	müßt	wollt	dürft	könnt	sollt
sie/Sie	müssen	wollen	dürfen	können	sollen

7 Once you're sure you know the information in the table, try to complete the captions in the cartoon on this page.

Abend, Kurt! W_____ du mit uns spazierengehen?



32A modal verbs =====32B future =

8 Wolfgang, Thomas, Michaela and Günther are starting a group, but when it comes to practising, all of them encounter certain difficulties. Fill in the gaps with the appropriate part of the modal verb indicated.

All in the contract of the con
bei Wolfgang zu Hause Vater: Wolfgang! M1 du deine Gitarre so laut spielen? Man k2 das überall im Haus hören. Wolfgang: Rockmusik m3 doch laut sein. Vater: S4 du nicht deine Hausaufgaben machen? Wolfgang: Die k5 ich jederzeit machen. Im Augenblick w6 ich Gitarre spielen. Vater: Na gut. Nur nicht zu laut. (geht ab)
bei Thomas zu Hause
Mutter: Schade, daß du kein richtiges Instrument lernen w7
Thomas: Was s8 das? Schlagzeug ist doch ein richtiges Instrument.
Mutter: Naja, vielleicht, aber dein Vater k9 den Lärm einfach nicht ertragen.
Thomas: Aber Mutti, am zwanzigsten Juni s
Mutter: K12 ihr nicht bei Wolfgang üben?
Wolfgang: Sein Vater w13 es auch nicht.
Mutter: Also, ich k 14 nichts dafür, Thomas. Aber hier
d 15 du das nicht machen.
bei Michaela zu Hause Vater: Was ist los? Michaela: Nichts. Ich singe. Vater: Das s16 Singen sein? Michaela: Warum m17 ihr immer Witze darüber machen? Vater: Das ist kein Witz. Unten k18 wir kaum hören, wenn jemand etwas sagt. Also bitte, Michaela, genug jetzt!
bei Günther zu Hause
Vater: Günther, heute abend d
Günther: Wie s21 ich je gut werden, wenn ich nicht üben d22?
Vater: K 23 du nicht irgendwo anders üben? Zum Beispiel in der Schule?
Günther: In der Schule d24 wir keine elektrischen Instrumente spielen.
Instrumente spielen. Vater: Gitarren m25 aber nicht elektrisch sein. Sie k26 auch ohne Verstärker sehr gut klingen.

aufgeben!

28. m

Günther: Rock m_

sehen w_

Auf der Straße, zwei Wochen später Peter: Tag. Michaela. S 30 ihr nicht heute abend im Jugendclub spielen?

spielen. (Vater geht ab) Nur weil er ein blödes Programm

Michaela: Thomas una Günther d_ 31 nie zu Hause üben, und Wolfgang d___ 32 nur ganz leise spielen, deshalb 33 sie auch nicht mehr mitmachen.

27 man doch mit elektrischer Gitarre

29 ich meine Laufbahn als Popstar

Peter: Du m_ 34 aber sehr enttäuscht sein.

Michaela: Ach nein, es ist vielleicht besser ohne Gruppe, wenn man eine berühmte Sängerin werden w__

Modal verbs in the past tense. The imperfect form is by far the most common, both in spoken and in written German.

ich/er/sie/es mußte wir/sie/Sie mußten du mußtest ihr mußtet

similarly wollte(n), durfte(n), konnte(n), sollte(n) etc.

- 9 Answer these questions about the previous passage:
- 1 Was mußte Günther aufgeben?
- 2 Was wollten seine Eltern machen?
- 3 Was durfte Thomas zu Hause nicht tun?
- 4 Was konnte sein Vater nicht ertragen?
- 5 Wann sollten die jungen Leute spielen? 6 Warum konnten sie nicht spielen?

Look at the last picture of the cartoon on page 31. Here, Ich werde = I will. The verb werden from which it comes is used to form the future tense in conjunction with an infinitive at the end of the sentence, like the modal verbs. Werden goes:

ich werde wir werden du wirst ihr werdet er/sie/es/man wird sie/Sie werden

Read the following horoscope

STEINBOCK 22. Dezember-20. Januar

Am Donnerstag siehst du einen alten Freund wieder.

WASSERMANN 21. Januar-18. Februar

Am Wochenende bekommst du eine gute Nachricht.

FISCHE 19. Februar-20. März

Gute Nachrichten für dein Gefühlsleben. Du triffst einen neuen Freund/eine neue Freundin.

WIDDER 21. März-20. April

Mitten in der Woche machst du wichtige Pläne für deine Zukunft. Du machst vielleicht im Sommer eine lange Reise.

STIER 21. April-21. Mai

Ein älterer Bruder oder eine ältere Schwester steht deinen Plänen im Weg.

ZWILLINGE 22. Mai-21. Juni

Diese Woche bekommst du ein Geschenk oder vielleicht auch

KREBS 22. Juni-22. Juli

Endlich hast du Glück in der Liebe. Eine von deinen Freundinnen aber braucht Hilfe.

LÖWE 23. Juli-23. August

Die Woche fängt ruhig an. Dann aber hast du Differenzen mit der Familie. Paß auf oder du vergißt eine wichtige Verabredung!

JUNGFRAU 24. August-23. September

Sehr langsamer Wochenbeginn. Danach macht alles Spaß. Du bekommst eine Einladung, die vielleicht zu einer Romanze führt.

WAAGE 24. September-23. Oktober

Du löst ein altes Problem, und das Leben wird für dich endlich leichter. Am Wochenende feiern!

SKORPION 24. Oktober-22. November

Du findest die Leute sehr lästig. Auch deine besten Freundinnen gehen dir auf die Nerven. Am Freitag kaufst du dir etwas - Kleider vielleicht.

SCHÜTZE 23. November-21. Dezember

Die Arbeit geht überraschend gut, aber im Privatleben hast du nicht so viel Glück.

Linda is sitting reading a magazine at school when all her friends arrive. They each ask her what's in their horoscope. Using their dates of birth, which are given below, work out what she tells each of them. Put everything she says into the future tense e.g. Konstanze: "Du wirst endlich Glück in der Liebe haben "etc. Be careful – when you're talking to two people you can't use du.

- Konstanze ist am zwölften Juli geboren.
- Sabine ist am ersten April geboren.
- 3 Inge ist am neunundzwanzigsten November geboren.
- Marlene ist am siebzehnten Februar geboren.
- Anna ist am fünften Mai geboren.
- Barbara ist am fünfundzwanzigsten September geboren.
- Luise und Claudia sind am zweiten Januar geboren.
- 8 Renate ist am dreißigsten Oktober geboren.
- 9 Petra ist am elften März geboren.
- 10 Martina und Christiane sind am siebten August geboren.
- 11 Jutta ist am dritten September geboren.
- 12 Gisela und Sylvia sind am sechzehnten Juni geboren.
- 2 Remember: in English we often use the present tense to mean the future e.g.

I'm seeing Anna tomorrow.

The Germans do this too, as in the horoscope e.g.

Ich sehe Anna morgen.

Try putting these few sentences into German, first using the present tense, then using the future.

- 1 I'll meet Petra at the cinema.
- 2 We'll play without Horst.
- 3 You won't need any money.

Warum bleibst du den ganzen Tag allein im Schlafzimmer?



Warum lernst du?



Warum willst du eine gute Stellung bekommen?



Warum willst du viel Geld verdienen?



Wozu willst du denn das?



Was! Das machst du alles nur meinetwegen?!



If, in any given sentence, the English word to can be substituted by the phrase in order to, then in German the um...zu construction should be used.

- 1 Look at these sentences and decide whether or not you'd use **um...zu** when putting them into German.
- 1 You don't need your own skis to go skiing.
- 2 He advised us to make the most of our holiday.
- 3 It was a good idea of yours to picnic by the river.
- 4 To paint properly you must have better equipment.
- 5 We'll have to leave now to get there in time.
- 6 She invited them to spend the weekend on her boat:
- 7 Let's go this way to avoid the city centre.
- 8 They're trying to avoid the city centre.
- 9 He's helping me to mend my bike
- 10 She stayed behind to see the teacher about her work.
- 2 It's Saturday morning and Herr Teubert wants to play golf. Unfortunately his wife has a long list of things that need to be done first. Since she only jotted them down as they occurred to her, they're not in the order in which they'll actually have to be done. Look at the list, then work out what she tells her husband.

Brot holen

Apfel und Kartoffeln kaufen

Geschenk für Oma aussuchen

Im Theater Karten buchen

Peters Schuhe reparieren lassen

bei Hartmanns die Miete bezahlen

Blumen für Omas Geburtstag bestellen

Speck und Rindfleisch besorgen

There are two other uses of the construction um...zu. These occur after the words genug and zu (in the sense of too), as in the following examples:

Es ist nicht warm **genug**, **um** in der Sonne **zu** liegen. Es ist **zu** kalt, **um** in der Sonne **zu** liegen.

3 Bearing this in mind, fill in the gaps in the following conversation.

Klaus took an hour to walk over to Holger's house only to find a problem as to how to spend the rest of the evening.

Klaus: Gehen wir ins Kino?

Holger: Es ist schon zu spät, um _____1...

Klaus: Also essen wir eine Pizza.

Holger: Wir haben nicht genug Geld, um _____2.

Klaus: Also nehmen wir den Bus in die Stadt.

Holger: Wozu?

Klaus: Um _____3...

Holger: Helga ist heute nicht zu Hause.

Klaus: Also um _____4...

Holger: Ich trinke nicht gern Kaffee. Spielen wir vielleicht Fußball im Park?

Klaus: Nein, das Wetter ist nicht gut genug, um _____5 Holger: Dann bleiben wir zu Hause und tun nichts. Klaus: Ich bin doch nicht gekommen, um _____6 . . . !

Holger: Also geh nach Hause. Du brauchst eine gute Stunde, um

34 infinitives+zu=

In der Jugendherberge

Komm, **es ist** jetzt **Zeit**, auf**zu**stehen. **Wir haben** ja heute **vor**, 20 Kilometer **zu** laufen.



Ich habe keine Lust, 20 Kilometer zu laufen.

Du, Susanne, versuch, ihn zu überreden.



Es hat keinen Zweck, das zu machen. Ihr werdet mich nie überreden, weiterzugehen. Ich hasse es, zu wandern!

Es gibt hier immer viel zu tun. Er kann mir helfen, die Herberge sauberzumachen. Ich bin im Begriff, die ganzen Fenster zu putzen. Ich hoffe, bis sechs Uhr abends damit fertig zu sein.



Es ist doch nicht möglich, hierzubleiben. Im Dorf gibt es auch nichts zu tun. Nein, es ist viel besser für dich, mit uns zu kommen. Ich verspreche, nicht so schnell wie gestern zu laufen.



Gestern! Mensch! Zehn Kilometer, ohne anzuhalten. Ihr seid ja alle verrückt! Und ihr hört nie auf, dieses blöde Wanderlied zu singen! Es ist nicht zu ertragen!

Wir haben ihn gebeten, schnell zu machen, aber es gelingt uns nicht, ihn aus dem Bett zu kriegen. Können Sie ihm nicht befehlen, aufzustehen?



Also gut, ich komme! Und das nennt man Urlaub!



infinitives+zu35

1 after es ist + an adjective e.g. es ist nicht möglich, hierzubleiben. 2 after the verbs helfen, hoffen, brauchen, bitten, überreden, befehlen, anfangen, beginnen, aufhören, vorhaben, beabsichtigen, versuchen, gelingen, versprechen, vergessen, wagen, beschließen e.g. lch verspreche, nicht so schnell zu laufen. 3 after ohne e.g.
Zehn Kilometer, ohne anzuhalten! 4 after etwas, nichts and viel in phrases like:
Es gibt hier immer viel zu tun. 5 after certain phrases such as:
es ist Zeit = it's time to hast du Lust ? = do you feel like ?
ich habe keine Lust = I don't feel like
es hat keinen Zweck = there's no point in
es lohnt sich nicht = it's not worth er ist im Begriff = he's about to/he's on the point of
man hat die Gelegenheit = you have (one has) the
opportunity to/the chance of
6 This construction is also used (no example in the cartoon) where in English we use the infinitive in a passive sense e.g.
Es war niemand zu sehen = there was no one to be seen.
7 In separable verbs the zu is inserted between the two parts of
the infinitive e.g. aufstehen—auf zu stehen.
$ \textbf{1} \textit{Two friends meet in the high street shortly before Christmas.} \\ \textit{Fill in the gaps in their conversation using } \textbf{zu} + \text{an infinitive.} $
Mechthild: Kommst du mit ins Café?
Bärbel: Nein, ich habe keine Zeit,1. Mechthild: Was machst du denn? Kaufst du
Weihnachtsgeschenke?
Bärbel: Sagen wir, ich versuche,2. Ich kaufe nicht
gern ein.
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß,3. Was bekommt deine Schwester von dir?
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber sie sind alle so teuer.
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß,3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe5. Das ist sowieso zu
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß,3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe5. Das ist sowieso zu kompliziert.
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß,3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes6. Was suchst du noch?
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß,3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater.
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe 5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes 6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater. Mechthild: Es ist aber leicht, etwas für einen Mann 7.
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß,3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater. Mechthild: Es ist aber leicht, etwas für einen Mann7. Schenk ihm ein Buch. Bärbel: Es hat keinen Zweck, ihm ein Buch8. Er
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß,3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater. Mechthild: Es ist aber leicht, etwas für einen Mann7. Schenk ihm ein Buch. Bärbel: Es hat keinen Zweck, ihm ein Buch8. Er liest nicht gern.
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe 5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes 6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater. Mechthild: Es ist aber leicht, etwas für einen Mann 7. Schenk ihm ein Buch. Bärbel: Es hat keinen Zweck, ihm ein Buch 8. Er liest nicht gern. Mechthild: Schenk ihm Socken also.
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß,
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß,3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe 5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes 6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater. Mechthild: Es ist aber leicht, etwas für einen Mann 7. Schenk ihm ein Buch. Bärbel: Es hat keinen Zweck, ihm ein Buch 8. Er liest nicht gern. Mechthild: Schenk ihm Socken also. Bärbel: Wie letztes Jahr? Nein, ich habe keine Lust, ihm schon wieder Socken 9. Ich will ihm etwas Besonderes kaufen. Ich will nur nicht zuviel Geld dafür ausgeben. Mechthild: Es ist nicht möglich, ihm etwas Besonderes 10, ohne ziemlich viel Geld 11.
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß,3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe 5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes 6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater. Mechthild: Es ist aber leicht, etwas für einen Mann 7. Schenk ihm ein Buch. Bärbel: Es hat keinen Zweck, ihm ein Buch 8. Er liest nicht gern. Mechthild: Schenk ihm Socken also. Bärbel: Wie letztes Jahr? Nein, ich habe keine Lust, ihm schon wieder Socken 9. Ich will ihm etwas Besonderes kaufen. Ich will nur nicht zuviel Geld dafür ausgeben. Mechthild: Es ist nicht möglich, ihm etwas Besonderes 10, ohne ziemlich viel Geld 11. Bärbel: Weißt du, ich suche seit vier Tagen schon etwas. Mechthild: Es ist bestimmt nicht nötig, soviel Zeit beim
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe 5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes 6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater. Mechthild: Es ist aber leicht, etwas für einen Mann 7. Schenk ihm ein Buch. Bärbel: Es hat keinen Zweck, ihm ein Buch 8. Er liest nicht gern. Mechthild: Schenk ihm Socken also. Bärbel: Wie letztes Jahr? Nein, ich habe keine Lust, ihm schon wieder Socken 9. Ich will ihm etwas Besonderes kaufen. Ich will nur nicht zuviel Geld dafür ausgeben. Mechthild: Es ist nicht möglich, ihm etwas Besonderes kaufen. Ich will nur nicht zuviel Geld dafür ausgeben. Mechthild: Es ist nicht möglich, ihm etwas Besonderes Lop, ohne ziemlich viel Geld 11. Bärbel: Weißt du, ich suche seit vier Tagen schon etwas. Mechthild: Es ist bestimmt nicht nötig, soviel Zeit beim Weihnachtseinkauf 12. Ich verbringe nie mehr als einen Nachmittag damit. Ich habe vor, nächsten Samstag nach
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe 5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes 6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater. Mechthild: Es ist aber leicht, etwas für einen Mann 7. Schenk ihm ein Buch. Bärbel: Es hat keinen Zweck, ihm ein Buch 8. Er liest nicht gern. Mechthild: Schenk ihm Socken also. Bärbel: Wie letztes Jahr? Nein, ich habe keine Lust, ihm schon wieder Socken 9. Ich will ihm etwas Besonderes kaufen. Ich will nur nicht zuviel Geld dafür ausgeben. Mechthild: Es ist nicht möglich, ihm etwas Besonderes kaufen. Ich will nur nicht zuviel Geld 11. Bärbel: Weißt du, ich suche seit vier Tagen schon etwas. Mechthild: Es ist bestimmt nicht nötig, soviel Zeit beim Weihnachtseinkauf 12. Ich verbringe nie mehr als einen Nachmittag damit. Ich habe vor, nächsten Samstag nach Göttingen 13. Fährst du mit? Allein suchst du das
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe 5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes 6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater. Mechthild: Es ist aber leicht, etwas für einen Mann 7. Schenk ihm ein Buch. Bärbel: Es hat keinen Zweck, ihm ein Buch 8. Er liest nicht gern. Mechthild: Schenk ihm Socken also. Bärbel: Wie letztes Jahr? Nein, ich habe keine Lust, ihm schon wieder Socken 9. Ich will ihm etwas Besonderes kaufen. Ich will nur nicht zuviel Geld dafür ausgeben. Mechthild: Es ist nicht möglich, ihm etwas Besonderes kaufen. Ich will nur nicht zuviel Geld dafür ausgeben. Mechthild: Es ist nicht möglich, ihm etwas Besonderes Lop, ohne ziemlich viel Geld 11. Bärbel: Weißt du, ich suche seit vier Tagen schon etwas. Mechthild: Es ist bestimmt nicht nötig, soviel Zeit beim Weihnachtseinkauf 12. Ich verbringe nie mehr als einen Nachmittag damit. Ich habe vor, nächsten Samstag nach Göttingen 13. Fährst du mit? Allein suchst du das ganze Jahr Geschenke für deine Familie. Komm mit mir, und
Mechthild: Wirklich nicht? Ich finde, es macht Spaß, 3. Was bekommt deine Schwester von dir? Bärbel: Sie hofft, eine Lampe für ihren Tisch 4, aber sie sind alle so teuer. Mechthild: Mach ihr doch eine selber aus einer alten Flasche. Bärbel: Weihnachten ist nächste Woche. Ich kann nicht erst jetzt anfangen, eine Lampe 5. Das ist sowieso zu kompliziert. Mechthild: Doch natürlich kannst du's. Es braucht doch nichts Kompliziertes 6. Was suchst du noch? Bärbel: Ich finde auch nichts für meinen Vater. Mechthild: Es ist aber leicht, etwas für einen Mann 7. Schenk ihm ein Buch. Bärbel: Es hat keinen Zweck, ihm ein Buch 8. Er liest nicht gern. Mechthild: Schenk ihm Socken also. Bärbel: Wie letztes Jahr? Nein, ich habe keine Lust, ihm schon wieder Socken 9. Ich will ihm etwas Besonderes kaufen. Ich will nur nicht zuviel Geld dafür ausgeben. Mechthild: Es ist nicht möglich, ihm etwas Besonderes kaufen. Ich will nur nicht zuviel Geld 11. Bärbel: Weißt du, ich suche seit vier Tagen schon etwas. Mechthild: Es ist bestimmt nicht nötig, soviel Zeit beim Weihnachtseinkauf 12. Ich verbringe nie mehr als einen Nachmittag damit. Ich habe vor, nächsten Samstag nach Göttingen 13. Fährst du mit? Allein suchst du das

15

There are six circumstances in which zu + an infinitive is

2 Two children on holiday discover they can hear through the walls of their hotel bedroom. One puts her ear to the wall and reports to her brother what she can hear. Complete the unfinished sentences with the necessary infinitive, but be careful – several follow modal verbs and so will not require zu.

Karl: Hörst du, was sie sagen?
Corinna: Ich höre ihn, aber sie ist nicht so leicht1.
Karl: Was sagt er also?
Mann: Mach schnell, Gerda!
Corinna: Er bittet sie,2.
Karl: Was antwortet sie? Hörst du?
Corinna: Nein, ich kann sie nicht so gut3.
Karl: Was machen sie? Gehen sie aus, oder was?
Corinna: Ja, ich glaube, sie sind im Begriff4.
Mann: Was machst du nun?
Frau: Ich suche meine Ohrringe. Hilfst du mir, bitte?
Corinna: Er hilft ihr jetzt, ihre Ohrringe5.
Mann: So. Es ist Zeit. Fahren wir jetzt los.
Corinna: Er sagt, es ist Zeit,6.
Frau: Wieso fahren wir mit dem Auto? Es ist doch nur 500
Meter von hier.
Corinna: Sie sagt, es lohnt sich nicht, mit dem Auto7.
Mann: Dann trinke ich etwas, bevor wir gehen.
Corinna: Er holt sich etwas8.
Mann: Trinkst du auch einen Whisky?
Frau: Nein, danke. Ich habe keine Lust.
Corinna: Sie aber hat keine Lust,9.
Frau: Moment mal.
Mann: Was! Gehst du noch aufs Klo?
Corinna: Oh du, sie muß noch aufs Klo
Connina: On du, sie muis noch aufs No
Frau: Aber Dieter, du trägst keine Krawatte. Hol doch schnell
eine.
Corinna: Sie sagt, er kann nicht ausgehen, ohne11.
Mann: Ich will aber nicht.
Corinna: Er will aber keine Krawatte12.
Mann: Aber Gerda, nimm doch deinen Regenmantel mit.
Corinna: Er sagt, sie soll einen Regenmantel13.
Frau: Also, wollen wir gehen?
Corinna: So, jetzt sind sie endlich fertig,14.
Frau: Mach das Licht aus.
Mann: Ach ja, das vergesse ich immer.
Corinna: Er sagt, er vergißt immer,15.
Karl: Mac höret du jotzt?
Corinna: Jetzt ist nichts mehr16. Laß uns fernsehen.
Karl: Schade. Das war doch viel besser als17.
Nan. Conado. Das war doon viol bossor als

Geh, mach deine Hausaufgaben, Sigrid.



Mal also ein Bild.

Ich habe heute in der Schule



Putz deine Schuhe.



Spiel also mit deinen Freundinnen.

Ich habe schon den ganzen Nachmittag mit ihnen gespielt.



Hier sind zwei Mark. Kauf dir damit Bonbons.



Was hast du denn nicht gemacht?

Ich habe dir nicht gesagt, daß Vati in fünf Minuten



perfect regular 37

- 1 Answer each of these commands by saying that you've already done it e.g.

 Mach das Bett!—Ich habe das Bett schon gemacht.
- 1 Putz die Fenster!
- 2 Spül das Geschirr!
- 3 Mäh den Rasen!
- 4 Koch das Mittagessen!
- 5 Deck den Tisch!
- 2 String together the six activities listed above to describe what Peter did one Saturday morning, beginning with Zuerst hat er... and introducing each subsequent task with the word dann. Certain regular verbs have no ge—added to form the past participle. The most common are those that begin with be—, er—and ver—and those that end in—ieren e.g.

bestellen ich habe bestellt

konzentrieren du hast dich nicht **konzentriert**The reason for this is obvious: imagine how clumsy the past participle would be if you tried to put **ge**— on the beginning of these.

3 Helga and Ulla were asked about their holiday jobs. Retell in the perfect tense what each of the girls said

1 in the first person i.e. ,,In dem Reisebüro habe ich . . . "

2 in the third person i.e. ,,In dem Reisebüro hat sie . . .

Helga: In dem Reisebüro verdiene ich 20 DM pro Stunde. Ich telephoniere mit Kunden, und mein Chef diktiert mir Briefe. Manchmal begleite ich ihn auf Geschäftsreisen – wir besuchen zum Beispiel seinen Partner in Bonn. Unterwegs fotografiert er die Landschaft. Plötzlich funktioniert sein Auto nicht. Er repariert es selbst. Wir erreichen das Büro endlich um acht Uhr abends.

Manchmal erzählt er mir von seiner wilden Jugend. Ich versuche, Interesse zu zeigen.

Ulla: Ich bediene in einem teueren Restaurant. Manchmal mache ich etwas ganz Dummes. Zum Beispiel: ein alter Mann studiert die Speisekarte eine halbe Stunde lang, dann bestellt er Erdbeeren. Wir haben keine. Ich erkläre es ihm ein wenig knapp. So etwas erwartet er nicht von einer Serviererin! Er beklagt sich und bezahlt sein Mittagessen nicht. Danach erlaubt mir der Manager nicht mehr zu bedienen. Ich poliere nur den ganzen Tag das Besteck!

4 Peter is spending a week with friends in Schleswig Holstein. Below is the page from his diary showing what he's planned for each day. Using this, write the account Peter might have given when he got home of what he did. Start each sentence with the day of the week e.g. "Am Montag habe ich...."

angeln

16 Dienstag

auf dem See rudern

17 Mittwoch

Yourt und Ula besuchen

18 Donnerstag

Tennis spielen mit Harl

19 Freitag

einen Spaziergang im

Wald machen

20 Sonnabend

mit Harl auf der

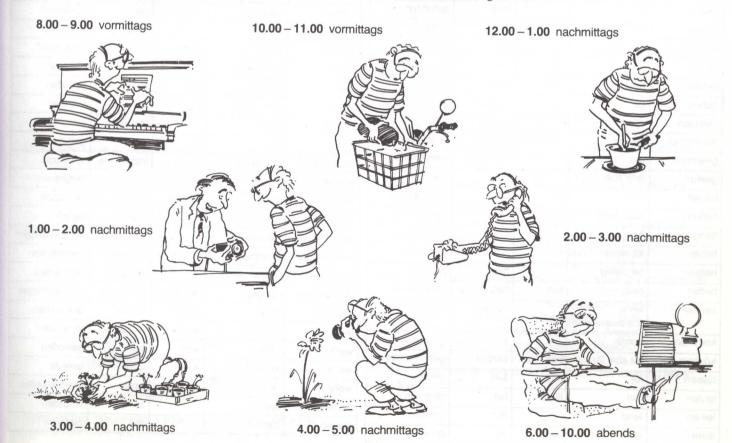
Ostsee segeln

21 Sonntag um 4 Uhr frühstücken

um 8.30 Uhr den Zug erreichen

5 Here are the things Herr Köhler does in one day: Tell in the perfect tense when he did each one. Begin: "Zwischen acht und neun hat er ____..."

- 1 im Garten arbeiten
- 2 Brot holen
- 3 fernsehen
- 4 eine Kamera kaufen
- 5 eine Suppe kochen
- 6 Klavier spielen
- 7 mit seinem Bruder in Holland telefonieren
- 8 seine Blumen fotografieren



38 perfect irregular

The following table gives, in addition to past participles, irregular present tenses and imperfect forms of the commonest

Infinitive Meaning Present Imperfect Perfect anfangen start fängt an fing an angefangen aufstehen get up stand auf aufgestanden* befehlen command befiehlt befahl befohlen beginnen begin begann begonnen beißen bite biß gebissen bekommen receive, get bekam bekommen beschließen decide beschloß beschlossen beschreiben describe beschrieb beschrieben besitzen own, possess besaß besessen biegen bend bog gebogen bieten offer bot geboten bitten (um) ask (for) bat gebeten bleiben stay blieb geblieben* brechen break bricht brach gebrochen brennen burn, brannte gebrannt be on fire bringen bring brachte gebracht denken think dachte gedacht dürfen be allowed to darf durfte gedurft/ dürfen einladen invite lädt ein lud ein eingeladen einschlafen fall asleep schläft ein schlief ein eingeschlafen* empfehlen recommend empfiehlt empfahl empfohlen erhalten receive erhält erhielt erhalten erkennen recognise erkannte erkannt essen eat ißt aß gegessen fahren drive, go fährt fuhr gefahren' fallen fall fällt fiel gefallen* fängt fangen catch fing gefangen finden find fand gefunden fliegen fly flog geflogen' frieren freeze fror gefroren* geben give gibt gab gegeben gefallen please gefällt gefiel gefallen gehen go ging gegangen* gelingen succeed gelang gelungen' geschehen happen geschieht geschah geschehen* gewinnen win gewann gewonnen greifen take hold of griff gegriffen haben have hat hatte gehabt halten stop, hold hält hielt gehalten hängen hing hang gehangen heben lift, raise hob gehoben heißen be called hieß geheißen helfen help hilft half geholfen kennen know kannte gekannt (be acquainted) kommen come gekommen* kam können be able to kann konnte gekonnt/können lassen let läßt ließ gelassen laufen run läuft gelaufen* lief leihen lend lieh geliehen lesen read liest las gelesen

strong (or irregular) verbs.
*verb conjugated with sein in the perfect

Infinitive	Meaning	Present	Imperfect	Perfect
liegen	lie		lag	gelegen
mögen	like	mag	mochte	gemocht
müssen	have to, must	muß	mußte	gemußt/müsser
nehmen	take	nimmt	nahm	genommen
reißen	tear		riß	gerissen
reiten	ride		ritt	geritten*
riechen	smell		roch	gerochen
rufen	call	W. Taranta	rief	gerufen
scheinen	seem, shine	Jean pli	schien	geschienen
schießen	shoot		schoß	geschossen
schlafen	sleep	schläft	schlief	geschlafen
schlagen	hit, beat	schlägt	schlug	geschlagen
schleichen	creep		schlich	geschlichen*
schließen	close, shut		schloß	geschlossen
schneiden	cut		schnitt	geschnitten
schreiben	write	- 1	schrieb	geschrieben
schreien	shout, scream		schrie	geschrien
schweigen	be silent		schwieg	geschwiegen
schwimmen	swim	1871871	schwamm	geschwommen*
sehen	see	sieht	sah	
sein	be	ist	1 1 1	gesehen
singen		151	war	gewesen*
sinken	sing		sang	gesungen
1000000	sink		sank	gesunken*
sitzen	sit		saß	gesessen
sollen	be supposed to	soll	sollte	gesollt/sollen
sprechen	speak	spricht	sprach	gesprochen
springen	jump	10 CO 1	sprang	gesprungen*
stehen	stand	1 - 0 -	stand	gestanden
stehlen	steal	stiehlt	stahl	gestohlen
steigen	climb		stieg	gestiegen*
sterben	die	stirbt	starb	gestorben*
tragen	carry, wear	trägt	trug	getragen
treffen	meet	trifft	traf	getroffen
treten	step, tread	tritt	trat	getreten
trinken	drink		trank	getrunken
tun	do	tut	tat	getan
verbringen	spend (time)		verbrachte	verbracht
vergessen	forget	vergißt	vergaß	vergessen
verlassen	leave	verläßt	verließ	verlassen
verlieren	lose	TOTAL	verlor	verloren
verschwinden	disappear		verschwand	verschwunden*
versprechen	promise	verspricht	versprach	
verstehen	understand	verspricit	verstand	versprochen verstanden
vorschlagen		soblägt vor		
waschen	suggest	schlägt vor	schlug vor	vorgeschlagen
	wash	wäscht	wusch	gewaschen
werden	become	wird	wurde	geworden*
werfen	throw	wirft	warf	geworfen
wissen	know (a fact)	weiß	wußte	gewußt
wollen	want	will	wollte	gewollt/wollen
zerreißen	tear up		zerriß	zerrissen
ziehen	pull		zog	gezogen

perfect irregular 39

1 Rewrite this account of Jutta's week in the perfect tense. This may be either left in the third person or translated into the first person, as if Jutta is describing it herself.



Montag Ihr Freund vergißt, sein Lesebuch nach Hause zu bringen. Er ruft sie an, und sie lädt ihn ein, vorbeizukommen. Er bringt eine Platte mit und verbringt eine Stunde bei ihr. Sie trinken Kaffee und plaudern zusammen. Sie leiht ihm das Buch, und er verläßt das Haus gegen 9 Uhr. Dann beschließt sie, eine Weile fernzusehen. Sie sieht sich einen Spielfilm an. Er gefällt ihr gut. Sie läßt ihre Hausaufgaben bis morgen liegen.



Dienstag Sie ißt sehr schnell ihr Abendbrot, dann nimmt sie den Bus zum Jugendclub. Dort hat sie Glück: Anton bittet sie, Tischtennis zu spielen. Natürlich gewinnt sie. Nachher sitzen sie auf einem Sofa zusammen. Dann verliert Barbara ihre Kontaktlinse. Sie helfen ihr alle, sie zu suchen, aber niemand findet sie. Erst um 10 Uhr beginnt Jutta ihre Hausaufgaben. Sie schreibt eine Seite, liest sie durch, zerreißt sie und wirft sie gleich in den Papierkorb.



Mittwoch Nach der Mathematikstunde gibt ihr der Lehrer eine Warnung. Er empfiehlt ihr, in den sauren Apfel zu beißen und mehr zu lernen. Sie verspricht ihm, fleißiger zu sein. Dann sieht sie Anton, der den Arm um ein anderes Mädchen gelegt hat. Den ganzen Abend liegt sie auf ihrem Bett und denkt an Anton. In dieser Nacht schläft sie sehr unruhig. Sie beißt also noch nicht in den sauren Apfel.



Donnerstag Heute trägt sie keine Jeans wie gewöhnlich, sondern sie zieht einen Rock an. So steht sie vor dem

Schuleingang. Aber Anton tut so, als existiere sie nicht. In der Biologiestunde bricht er seinen Bleistift durch. Sie bietet ihm ihren Bleistift an. Er fängt an, ihn mit seinem Taschenmesser anzuspitzen, und schneidet sich dabei in den Finger. Sie will weinen aber sie schließt schnell die Augen und reißt sich zusammen. Der Lehrer sieht ihre geschlossenen Augen und befiehlt ihr, zum Direktor zu gehen.



Freitag Ihr Vater und ihre Mutter bekommen einen Brief. Jutta erkennt sofort die Schrift. Der Direktor schlägt ein Interview mit den Eltern vor. Jutta hebt den Kopf nicht vor Scham. Den ganzen Tag schweigt sie. Nach der Schule aber trifft sie Anton auf der Straße im Regen. Er wäscht das Blut vom Bleistift und gibt ihn ihr zurück. Er hält ihre Hand . . Und nach ein paar Tagen fängt sie wirklich an, zu arbeiten.

Seltsam, aber der saure Apfel scheint ihr nun so süß!

Johann's hobby is fishing. Work out the perfect tenses in this interview with him.

Interviewer: Johann, ich weiß, du gehst gern angeln. Fängst du

aber manchmal etwas?
Johann: Ja, ich letzte Woche sogar zwei große Fische1.
Interviewer: Und ißt du, was du fängst?
Johann: Ja, klar. Die ganze Familie sie2.
Interviewer: Und wie ist es mit den Kleineren? Wirfst du sie zurück oder behältst du sie?
Johann: Ja, ich vielmehr zurück3, als ich
Interviewer: Nimmst du deinen kleinen Bruder mit?
Johann: Ichihn einmal mit5, und das war genug. Er
hört nämlich nie auf, zu singen. Er den ganzen Nachmittag laut6.
Interviewer: Und die Fische beißen nicht an, wenn es zuviel
Lärm gibt?
Johann: Genau. Kein einziger Fisch
Interviewer: Wie lange verbringst du meistens dort?
Johann: Das ist immer verschieden. Vor einigen Wochen
ich nur zwei Stunden dort8. Aber wenn die Sonne
scheint, liege ich stundenlang am Ufer.
Interviewer: die Sonne letztes Wochenende 9?
Johann: Ja, es war so warm, ich unter einem Baum im Schatten10.
Interviewer: Hast du je einen Unfall gehabt?
Johann: Ich nur kleine Unfälle1. Zum Beispiel:
einmal kurz vor den Examen habe ich meinen Eimer
vergessen. Was sollte ich also mit den Fischen tun?
Interviewer: Na, was du mit ihnen12?
Johann: Ich habe sie in meine Schulmappe gelegt. Dort habe ich sie leider bis Montag liegen lassen. Die Schulmappe
ganz furchtbar13. Sie riecht eigentlich immer noch.
Interviewer: du nie eine Angelrute14?
Johann: Nein. Ein guter Angler bricht seine Angelrute nie.
Ich spare trotzdem, um eine bessere zu kaufen.
Interviewer: Gibt dir dein Vater etwas dazu?
Johann: Noch nicht aber mein Onkel mir zwanzig Mark

dazu 15

So schnell wie möglich bin ich zum anderen Ufer geschwommen. Dort bin ich auf ein Pferd gestiegen und bin mit ihm nach Hameln geritten. Ich bin ja in Hameln geboren.

Wirklich.

Einmal sind wir zu einem Bach gekommen, aber das Pferd ist einfach hinübergesprungen. Zweimal bin ich fast heruntergefallen, aber es ist mir gelungen, oben zu bleiben.

Tja, und was ist dann passiert? Vielleicht sind Sie in Hameln in die Kirche gegangen?



Das stimmt! Auf einmal ist der Mann mit dem Hut mitten in der Messe aufgestanden. Ich bin keine Minute länger dageblieben, sondern ich bin leise aus der Tür geschlichen. Leider ist er mir gefolgt. He! Sind Sie eingeschlafen?



Nein nein nein. Fahren Sie bitte fort.

Also, ich bin die Straße entlanggelaufen. Dort sind mir zum Glück zwei Freunde begegnet. Glauben Sie mir oder nicht?



Doch. Natürlich glaube ich Ihnen. Was ist dann geschehen?

Wir sind in ihren Wagen eingestiegen und sind sofort abgefahren. Plötzlich ist der Himmel ganz dunkel geworden. Meine Freunde sind verschwunden. Ich glaube, sie sind einfach gestorben.



Ein schwarzer Vogel ist mir über den Kopf geflogen. Das ist die Hölle gewesen. Die Temperatur ist auch drastisch gesunken. Der Kakao in meiner Thermosflasche ist sogar gefroren! Ja, und da bin ich aufgewacht.



perfect with sein 41

All the more common verbs which take sein rate are included in this cartoon. They are indicated the table of strong or irregular verbs on page 38 these verbs also take sein. All are 'strong' except begegnen, folgen and passieren. Note that einschlafen takes sein but schlafen Likewise, aufstehen does but stehen does not	oy an asterisk on B. Compounds of the for aufwachen does not.

1 Martin and his sister Trudi are on their way to Italy by train. They sleep stretched out on the seat through the night. When they wake up in the morning there is a girl in the compartment with them. Fill in the gaps in their conversation using the perfect tense of the verbs indicated.

1 (fahren)?

_ Sie die ganze Nacht _____

Martin:

Mädchen: Nein, ich ___ erst in München _ (einsteigen). Trudi: Sie haben Glück. Wir sind seit zehn Stunden schon unterwegs. So eine Nacht! Ich ___ immer wieder _ (aufwachen). Martin: Ich auch. Trudi: Du ___ aber jedesmal sofort wieder ___ (einschlafen), Martin. Mädchen: Fahren Sie zum ersten Mal nach Italien? 5 (sein). Ist es Martin: Ja, wir ___ noch nie in Italien _____ auch für Sie das erste Mal? Mädchen: Nein, ich fahre jedes Jahr hin. Ich habe Verwandte 6 (geboren sein). dort. lch ___ sogar in Italien ___ 7 (fliegen) aber diesmal wollte Letztes Mal ___ ich ____ ich mit dem Zug fahren. Nie wieder! 8 (geschehen)? Trudi: Oh? Was_ Mädchen: Der Zug ___ mit 70 Minuten Verspätung 9 (ankommen). Trudi: Ach ja. Vor Augsburg ___ der Zug fast eine Stunde 10 (stehenbleiben). Mädchen: Auf dem Bahnhof ___ ich dann fast _ 11 (erfrieren). Schließlich ___ ich also ins Café __ (gehen), um etwas zu trinken. Ich konnte den Kaffee aber nicht trinken, denn der Zug ___ dann natürlich doch ___ (ankommen). Da ___ ich gleich aus dem Café _ (laufen), ohne überhaupt den Kaffee bezahlt zu haben. Aber sehen Sie mal - hier ist die italienische Grenze!

Forming the perfect tense with sein is not a problem in itself. The difficulty for most people is remembering which verbs require it and which don't. It's helpful to remember that most of those that do are verbs of movement: going, coming, swimming, riding etc. though there are several exceptions to this, the most important being bleiben, sein and werden. Werden, together with aufwachen, sterben and several others, are sometimes identified as verbs which describe a change of state. All verbs which take sein in the perfect tense are intransitive: that's to say, they do not normally have an object.

The exercises which follow include verbs conjugated with both sein and haben in the perfect tense, so take care.

When Gabi got back from her English exchange, her parents were keen to know all about it. Their first question is given. Work out what the rest must have been from Gabi's answers. They are

all in the perfect tense.

Mutter: Wie hat es dir in England gefallen?

Gabi: Sehr gut. Die Familie Evans war unheimlich nett.

1...?

Gabi: Heute? Um 7 Uhr. Aber gewöhnlich stehen sie ziemlich spät auf.

2 . . . ? Mutter: _

Gabi: Ja. Du weißt doch, ich schlafe immer gut.

3...?

Gabi: Das Flugzeug sollte um halb elf ankommen aber es hatte eine halbe Stunde Verspätung.

Mutter: 4...?

Gabi: Nur einmal. Es gibt gar nicht so viel Regen dort wie man sagt.

5...?

Gabi: Natürlich. Liz geht abends oft aus.

Vater: _____6 ...?

Gabi: Nein. Sie bleibt nicht so gern am Wochenende zu Hause.

7...?

Gabi: Nein. Ich sehe ja hier zu Hause genug fern.

Mutter: _____8 . . . ?

Gabi: Ja, einmal in der See und einmal im Schwimmbad.

Mutter: _____9 ...?

Gabi: Ja, mit dem Bus. Brighton ist ganz schön, aber voller Touristen.

10 . . ? Vater:

Gabi: Leider nicht. Ich hatte nicht genug Geld, um Geschenke zu kaufen.

Mutter:

Gabi: Nein, es war keine Reitschule in der Nähe.

12 . . . ? Vater: ___

Gabi: Ja, in London. Aber ich bin nicht nach England gefahren, um Deutsche zu treffen!

Retell this tale in the perfect tense as if it happened to you, i.e. in the first person. Begin: Ich habe geplant ... etc. Of course, not only the verbs will have to be changed, but other things such as dich-mich dein-mein ihr-wir and so on.

Du planst, zu Sylvester deinen Onkel in Österreich zu besuchen. Du hast aber nicht genug Geld für eine Fahrkarte, also beschließt du, per Anhalter zu fahren.

Zuerst wartest du ganz glücklich mit deinem Rucksack in der Sonne am Stadtrand. Ein paar Wanderer mit Pudelmützen sagen dir guten Tag. Viele Autos fahren vorbei, aber nach zwanzig Minuten oder so hält ein gelber VW, und du steigst ein. Der junge Fahrer ist sehr freundlich, und ihr sprecht zusammen über Weihnachten und andere Dinge. Ihr fahrt an zwei Reitern vorbei, und du denkst aufgeregt an den Bauernhof deines Onkels in Österreich. Leider nimmt er dich aber nicht sehr weit mit, denn nach einigen Kilometern biegt er in eine kleine Straße ab. Dort steigst du aus. Er wünscht dir gute Reise. Hier auf dem Lande gibt es nicht so viel Verkehr. Du wartest noch ungefähr dreißig Minuten, dann bleibt ein alter Lastwagen zwanzig Meter von dir entfernt stehen. Voller Hoffnung nimmst du deinen Rucksack und läufst zum Lastwagen. Der Fahrer sieht dich erstaunt an. "Ich wohne doch in diesem Haus da", sagt er und verschwindet hinter einer Hecke.

Du verbringst noch eine halbe Stunde dort, dann gehst du ein Stück weiter bis zu einer Kreuzung. Hier sitzt du demoralisiert auf dem Rucksack. Kurz danach reiten die beiden Reiter an dir vorbei. Einer von ihnen winkt dir zu. Du versuchst zu lächeln. Bald danach geht die Sonne hinter einem Hügel unter. Es wird dir allmählich kalt. Plötzlich hupt ein Wagen. Du springst auf - aber er hält nicht. Nach einigen Minuten kommen die Wanderer mit Pudelmützen an dir vorbei. Langsam fängt es an, sehr nebelig zu werden. Die Autofahrer sehen dich kaum. Du bleibst nur eine Viertelstunde länger dort, dann gehst du deprimiert die lange Strecke in die Stadt zurück.

42 imperfect regular

The imperfect (or simple past) tense is the past tense most used in written German. This does not mean it is never used in spoken German. Nor does it mean that the perfect does not occur in written German, but when it does it is usually in letters or articles where the writer is describing personal experiences.

Here are the endings for the imperfect (or simple past) tense

ich wohnte
du wohntest
er/sie/es/man wohnte
wir wohnten
ihr wohntet
sie/Sie wohnten

1	Complete the passage that follows using the imperfect tense
of t	the verbs given under each paragraph.

of the verbs given under each paragraph.
Die zwei Herren1 den ganzen Tag und2 die
kleine Stadt Mittenwald spät abends. Sie3 nicht sofort
das kleine Häuschen, wo die alte Dame4, sondern sie
5 den Wagen vor einem Wirtshaus.
reisen, erreichen, suchen, wohnen, parken
Der jüngere Herr6 seine Brille, dann7 er die
Landkarte. Der Ältere8 seine Pfeife und9.
Plötzlich10 er auf seine Uhr,11 sich zu seinem
Kollegen um und 12.
putzen, studieren, rauchen, warten, schauen,
drehen, nicken
diction, motor
Draußen13 es. Der ältere Herr14 einen dicken
Mantel und einen Koffer aus dem Kofferraum, 15 einen Hut
auf, und16 dann seinem Kollegen durch den tiefen
Schnee. Sie17 nichts. Der jüngere18 nur ab und
zu.
schneien, holen, setzen, folgen, sagen, lächeln
Zehn Minuten später19 er an die Tür eines kleinen

20 in der Küche. Zuerst

22 weiter. Erst beim zweiten

klopfen, kochen, hören, arbeiten, legen, eilen

Holzhauses. Die alte Dame sie das Klopfen nicht und

Klopfen_

"Wo ist sie?" 25 der jüngere Herr.
"Hier,"26 die Alte. ,,27 Sie mir nicht?"
Sie28 die beiden Gäste wortlos in ihr enges Wohnzimmer.
Dort sie einen Schrank und 30 eine Geige
heraus. Sie31 sie dem jüngeren Herrn, aber er32
sie sofort dem anderen. Dieser33 das Holz mit den
Fingern.
"Fantastisch", 34 er. Er 35 keine Zeit mehr, um
zu einem Entschluß zu kommen.
fragen, antworten, glauben, führen, öffnen, holen,
zeigen, reichen, befühlen, murmeln, brauchen
Auf diese Weise36 die alte Dame die kostbare Geige an
zwei Fremde Die Geige 37 achtzigtausend Mark Der

23 sie ihr Messer auf den Tisch und _

Auf diese Weise36 die alte Dame die kostbare Geige an
zwei Fremde. Die Geige37 achtzigtausend Mark. Der
ältere Herr38 sie mit Zehnmarkscheinen und39 das
kostbare Instrument in seinen Koffer ein. Die alte Dame40
das Geld und41 es sofort in ihre Tasche. Die Herren
42 ihr gute Nacht und43 sich auf den Weg. Niemand
44 sie. Kein Laut 45 die Stille um das kleine
Häuschen. Die Geige46 ihr natürlich nicht. Mit dem Geld
47 sie sich eine schöne, neue Wohnung. Der ältere Herr
48 viele Stunden jeden Tag auf der Geige und49 sie
in Konzerthallen überall in Europa. Er50 dem jüngeren
DM 2000 und51 sich herzlich für den Kontakt. Das kleine
Museum in Mittenwald52 jahrelang die gestohlene Geige
zu finden. Umsonst.
to the beautiful to the terminal to the terminal

verkaufen, kosten, bezahlen, packen, küssen, stecken, sagen, machen, bemerken, stören, gehören,

kaufen, üben, spielen, zahlen, bedanken, versuchen

2 Sonjas Besuch in England

The missing verbs are all in the imperfect. Their infinitives are listed below each paragraph, but not in the order in which they occur in the passage. See if you can choose the right verb and the right form in each case.

Sonja
Tatsächlich aber
Der Aufenthalt

A few verbs are used particularly often in the imperfect in spoken German. The main ones are:

mußte, wollte, konnte, sollte, durfte, war, hatte, (es) gab, stand, glaubte, dachte, wußte, brauchte

The cartoon on the right illustrates some of these.

There is one situation in which the imperfect tense must always be used: if you are saying what someone was doing when an event occurred e.g.

Als ich zurückgekommen bin, **saß** er immer noch im Lehnstuhl. Während wir in Hamburg **wohnten**, habe ich sie kennengelernt. In other words, when one time (or tense) is deliberately placed as the background against another.

- Gute-Nacht-Geschichten:

imperfect in speech 43

, Es war einmal ein kleines Mädchen. Sie wohnte ganz allein in einem kleinen Häuschen ---



Hatte sie keine Eltern?



Konnte sie nicht bei ihrer Tante wohnen?



Gab es keinen Wasserhahn im Haus?

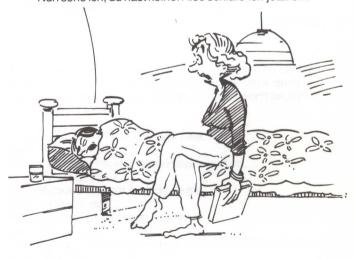


Wozu **brauchte** sie Wasser? Vielleicht **mußte** sie Wäsche waschen.

Oder vielleicht **wußte** sie, daß ein Prinz –



Eigentlich nicht. Ich **wollte** nur herausfinden, ob du eine Vorstellungsgabe hast oder nicht. Nun sehe ich, du hast keine. Also schlafe ich jetzt ein.



44 imperfect irregular:

Here is the list of regulations Jörn's father encountered when he first went to boarding school. Within his five years there he broke every one of them. Write out what he did e.g. Ersprang auf den Betten herum. Use the table on page 38 only if you have to.

SCHULORDNUNG

- 1 Es ist verboten, auf den Betten herumzuspringen.
- 2 Es ist verboten, im Schlafsaal zu essen.
- 3 Es ist verboten, nachmittags auf den Betten zu liegen.
- 4 Es ist verboten, Decken aus dem Wäscheschrank zu nehmen.
- 5 Es ist verboten, nach 21.00 Uhr zu lesen.
- 6 Es ist verboten, bei Tag zu schlafen.
- 7 Es ist verboten, in fremde Schlafsäle zu gehen.
- 8 Es ist verboten, Streichhölzer bei sich zu haben.
- 9 Es ist verboten, in den Räumen Ball zu spielen.
- 10 Es ist verboten, in den Gängen zu schreien oder zu laufen.
- 11 Es ist verboten, aus den Fenstern zu steigen.
- 12 Es ist verboten, Alkohol zu trinken.
- 13 Es ist verboten, anderen Schülern Lebensmittel zum Verkauf anzubieten.
- 14 Es ist verboten, Wertsachen im Umkleideraum
- 15 Es ist verboten, andere Schüler zu schlagen.
- 16 Es ist verboten, nach 20.00 Uhr draußen zu bleiben.
- 17 Es ist verboten, ohne Erlaubnis die Schule zu verlassen
- 18 Es ist verboten, ohne Begleitung in die Stadt zu
- 19 Es ist verboten, Bücher aus der Bibliothek zu nehmen
- 20 Es ist verboten, in der Bibliothek zu sprechen.
- 21 Es ist verboten, mehr als zehn Minuten im Bad zu verbringen.
- 22 Schüler müssen pünktlich aufstehen.
- 23 Schüler müssen sich vor 7.00 Uhr anziehen.
- 24 Schüler müssen immer die Schuluniform tragen.
- 25 ZU BEACHTEN: Es ist verboten, Zigaretten, Feuerwerkskörper, Tiere oder Mädchen in die Schule zu bringen.

not in the correct order. Write the passage out so it makes sense.
lch1ihn nur viermal in seinem Leben. Das erste Mal2 im Krieg. lch3 ein gebrochenes Bein und4 auf der Straße. Zum Glück5 ein Militärfahrzeug vorbei. Der Fahrer6 neben mir,7 aus und8 mir, hinten einzusteigen. kam, hielt, half, hatte, sah, lag, stieg, war
Dort9 ein Mann auf einer alten Matratze und10 eine Banane. Ein paar Gewehre waren auch da. Er11 mir die Hand, sagte, er12 Willi und13 mich sofort um eine Zigarette. Ich14 ihm eine an, dann15 ich ein. Nach einiger Zeit16 der Wagen ins Lager ein – aber ohne Willi und ohne die Gewehre. bat, bot, bog, gab, aß, saß, hieß, schlief
Das zweite Mal17 ich ihn auf der Straße in New York. Ich18 aus einem Geschäft und da19 er. Er20 einen weißen Anzug und weiße Schuhe. Er21 zuerst so*, als ob er mich nicht22. Ich23 es selbst kaum glauben. *so tun als ob = to pretend. war, konnte, kannte, tat, trat, traf, trug
Dann24 ihm ein, wer ich25. Wir26 zusammen in eine Bar und27 über den Krieg. Plötzlich28 er auf und29 den Saal, ohne ein Wort zu sagen. fiel, verließ, gingen, sprachen, stand, war
Ich 30 ihn acht Jahre später in Marseilles. Er 31 zu dieser Zeit ein Segelboot und 32 damit nach Sizilien zu segeln. Er 33 mich ein, mitzukommen. Die Reise 34 schön. Es 35 uns, innerhalb von drei Tagen Sizilien zu erreichen. Dann 36 etwas Außergewöhnliches. war, lud, traf, gelang, geschah, beschloß, besaß
Ein starker Wind37 das Boot in einen kleinen Hafen. Plötzlich38 an Bord ein Feuer aus. Das Boot39 nur zwanzig Minuten, dann40 es. lch41 an Land. Der Willi42 spurlos. lch43 noch vier Tage auf der Insel, dann44 ich ein Schiff nach Corfu. schwamm, nahm, sank, verschwand, verbrachte, brachte, brach, brannte
lch45 ihn zum letzten Mal an einem trüben Herbstnachmittag in London. Es46 schon dunkel, als ich den Telefonanruf von ihm47. Zuerst48 ich nicht, wer es war. Er49 mich aber dringend sehen. Er50 mich von seinem Hotel aus anrufen, sagte er. Ich51 nach zwanzig Minuten da an und52 sofort die Treppe hinauf zur Zimmernummer 46. kam, bekam, lief, würde, sah, wußte, wurde, wollte
Willi53 in einem Lehnstuhl gegenüber der Tür. Er54 mich aber nicht. Ich55 an, etwas zu ihm zu sagen, aber er56 mich nicht zu hören. Ich57 ihn an aber er58 immer noch. Dann stammelte er das Wort "Gift" und59. Auf einem Tisch60 eine offene Likörflasche. An der Flasche61 ein Zettel. Ich62 Willi im Lehnstuhl sitzen,63 zum Tisch und64 den Zettel:,I want you to take this. It's just a little gift." stand, starb, sah, saß, las, ließ, hing, fing, ging, schrie, schien, schwieg
Suggestion for further work

2 The words missing from each section of the following

narrative are supplied in the line following each paragraph - but

Put exercises 1 on page 39 and 3 on page 41 into the imperfect.









Ich **bin** vielleicht auch nicht sehr männlich. Ich weiß, **daß** ich vielleicht auch nicht sehr männlich **bin**.



Ist es nicht genug, daß ich ehrlich bin?





A **junction** is the point where two roads join each other. A **conjunction** is a word which joins two sentences together, e.g. Holger is lazy. Everyone knows.

Everyone knows that Holger is lazy.

In German several of the most common conjunctions (und, aber, denn, oder, sondern) make no change to the normal word order at all. They are, in effect, invisible, e.g.

Ich fahre nach England, **aber** meine Schwester fährt nach Frankreich.

Du kannst mit mir kommen oder du kannst auch hier bleiben.

BUT all other conjunctions in German send the verb to the end of its clause e.g.

Ich bin zu dick.

Ich weiß, daß ich zu dick bin.

1 Kurt goes to visit his girl friend Brigitte. When he calls at her house, her mother opens the door and gives him a string of excuses why Brigitte can't see him. But Kurt won't be put off. What does he say?

Frau Wacker: Sie ist ein wenig müde.

Kurt: Ich weiß, daß _____1...

Frau Wacker: Sie hat auch viele Hausaufgaben.

Kurt: Ich weiß, daß _______2...

Frau Wacker: Es geht ihr nicht so gut.

Kurt: Ich weiß, daß ______3...

Frau Wacker: Es ist schon spät, Kurt.

Kurt: lch _____4...

Frau Wacker: Tja, aber weißt du, daß sie mit Holger im Kino ist?

Kurt: Was! Sie ______5 . . . ?!

Er ist klüger als ich. Ich beneide ihn, weil ______2. Er ist Direktor einer internationalen Firma. Er ist stark. Ich beneide ihn, weil_ lch_ Er bringt die Leute zum Er hat noch sein ganzes Er ist erwachsen. Lachen. Ich_ Leben vor sich. Ich beneide ihn. Ich weil er erwachsen ist.

2 Another common conjunction which postpones the verb is weil meaning because. Complete the captions in the circle of envy above.

Arbeit	Reaktion
Fabrikarbeit	es ist ru languerlig
Verkäuferin	man verdient dabei nicht genug beld
Krankenschwester	man muß zu lange Stunden arbeiten
Landwirtschaft	die Arbeit ist zu schroer
Büroarbeit	man sieht immer die selben besichter
Lehrerin	man muß Himdet gern haben

3 Jutta filled in a questionnaire before seeking careers advice. Read it, then complete the gaps in what the careers advisor says to her.

Berufsberater: Also, Jutta, du möchtest keine Fabrikarbeit machen, weil $\underline{}$. . . Das Leben einer Verkäuferin gefällt dir aber auch nicht, weil $\underline{}$. . . Krankenschwester verdienen mehr Geld, aber du sagst, daß _ könntest auch nie Lehererin werden, weil_ willst in keinem Büro arbeiten, weil ___ 5...Das Schlechte am Landleben ist, daß_ 6... Aber Jutta, alle Jobs haben ihre schlechten Seiten.

Jutta: Ja? Und was ist die schlechte Seite an Ihrem Job? Berufsberater: Leute wie du!

Wenn (meaning if or when) is another conjunction which postpones the verb.

4	L	inda	is talkin	g to Klaus.	Try	o work	out v	vhat s	he sa	iys	each
tii	me.										

Linda: Wenn du ___ 1, gehe ich vielleicht mit dir aus.

Klaus: Ich gebe dir kein Geschenk!

Linda: Wenn du ______2, gehe ich mit dir aus. Klaus: Ich helfe dir nicht mit deinem Englisch! Linda: Wenn du ______3, gehe ich mit dir aus.

Klaus: Ich gebe dir keinen Kuß!

Linda: Wenn du ______4, daß _ 5, gehe ich bestimmt mit dir aus.

Klaus: Ich sage dir nie, daß ich dich liebe!

Linda: Also komm, ich gehe ja sowieso mit dir aus.



Man schlägt die Eier mit einer Gabel. Womit schlägt man sie? Ich weiß nicht.

Man rührt den Teig mit einem Löffel.



Man verteilt das Obst über die Torte. -





5 Peter is in Munich for the day for an interview. As his aunt Hildegard lives there he has arranged to meet her on the Marienplatz. Unfortunately she is always late and while he's waiting, tourists keep coming up to him asking for information. After a while he becomes somewhat less than polite. Fill in the

Erster Tourist: Entschuldigen Sie, bitte. Wo ist die Frauenkirche? Peter: Es tut mir leid. Ich weiß nicht, wo_ Zweiter Tourist: Entschuldigen Sie, bitte. Wie komme ich zum Hauptbahnhof? Peter: Ich weiß nicht, wie ______2...

Dritte Touristin: Entschuldigen Sie, bitte. In welcher Richtung liegt der Tiergarten? Peter: Ich habe keine Ahnung, gnädige Frau, in welcher Vierter Tourist: Entschuldigen Sie, bitte. Wann fährt die nächste Straßenbahn nach Schwabing? Peter: Ich habe keine Ahnung, Fünfter Tourist: Entschuldigen Sie. Was für ein Museum ist das? Peter: Ich kann Ihnen nicht sagen, _ Sechster Tourist: Bitte, um wieviel Uhr macht die Galerie da auf? Peter: Was weiß ich, um __ Achte Touristin: Du, wie spät ist es? Peter: Ich -! Ach, Tante Hildegard! Du bist es!

Susanne is doing a project for school, as part of which she has to interview a number of people about their holidays. Read this one which she conducted with her neighbour Herr Heller and after each sentence answer the question either Was fragt Susanne? or Was sagt Herr Heller? in order to put the entire interview into reported speech.

Susanne: Herr Heller, wann fahren Sie dieses Jahr auf Urlaub? Was fragt Susanne? (Sie fragt, wann Herr_

Herr Heller: Am zehnten August.2 Susanne: Und wohin fahren Sie?3

Herr Heller: Wir fahren wie immer nach Bayern.4 Susanne: Was wollen Sie dort machen?5

Herr Heller: Wir wandern und reiten und gehen schwimmen.6

Susanne: Wo wohnen Sie da?7

Herr Heller: Wir wohnen bei Bekannten auf einem Bauernhof.8 Susanne: Wie kommen Sie dahin?9

Herr Heller: Wir fahren mit dem Auto und übernachten

unterwegs in einem kleinen Dorf.10

Susanne: Wieviele Kilometer sind das insgesamt?11 Herr Heller: Mehr als sechshundert Kilometer.12 Susanne: Seit wann fahren Sie schon nach Bayern?13

Herr Heller: Seit neun Jahren. Es gefällt uns dort sehr gut.14

Look at these sentences in English: I asked them what they'd made it with.

I asked them with what they'd made it.

Hardly anybody would say the second, though some people might write it. In German only the second is possible. This is because the German for with what is just one word: womit. Similarly, worauf = on what?, worin = in what? etc. Note the exception wozu, though, which means why? or to what purpose?.

In practice these words are the same as the more common words like was and warum. That's to say, if used in indirect or reported speech they postpone the verb e.g.

Womit schreibt er den Brief?

Sie fragt ihn, womit er den Brief schreibt.

In the cartoon on the left, Helga's and Thomas' cookery teacher speaks so quietly that they can hardly ever hear her. Complete Helga's answers.

Other common conjunctions which postpone the verb are: obgleich/obwohl = although, ob = whether (sometimes we translate it as if, but where an if in English can be replaced by whether, in German it must be translated by ob, and not by wenn), während = while, damit = so that/in order that. bevor = before, nachdem = after, sobald = as soon as, da = as/since (not in the time sense but in the sense of because), bis = until, als = when (with verbs in the past tense), seit/seitdem = since

So. Vergiß nicht, was ich dir gesagt habe.



Gieß jeden Tag die Zimmerpflanzen, **bevor** du zur Arbeit **gehst**.



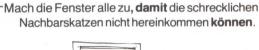
Zünd das Feuer an, weil es Oma kalt wird.



Bleib im Badezimmer, während du das Bad einläßt.



Räum den Tisch ab, sobald du gegessen hast.





Vergiß nicht, **daß** am Mittwochmorgen die Maler **anfangen**.



Frag Oma immer morgens, **ob** sie es gemütlich **hat**.



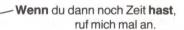
 Da ich nur zehn Tage weg bin, brauchst du die Waschmaschine nicht anzustellen.



Leer den Abfalleimer, wenn er voll ist.



Obwohl das alles ganz einfach **klingt**, hast du bestimmt genug damit zu tun.







50 conjunctions=

8 Conjunctions used with verbs in the past tense

Put the phrase 'She screams as soon as' in front of each of the following sentences, making the necessary readjustment to the word order. Then do the same for the imperfect and the perfect tense, as shown below.

Present Sie schreit, sobald sie das Chaos sieht. Imperfect Sie schrie, sobald sie das Chaos sah.

Perfect + **Pluperfect** Sie hat geschrieen, sobald sie das Chaos gesehen hatte.

- 1 Sie sieht ihre Zimmerpflanzen.
- 2 Sie öffnet die Küchentür.
- 3 Sie findet Oma auf dem Fußboden im Wohnzimmer.
- 4 Eine Katze springt aus dem Schrank.
- 5 Sie entdeckt den Abfalleimer.
- 6 Sie macht den Kühlschrank auf.
- 7 Sie geht ins Badezimmer.

Look at the cartoon. The German for **when** is: **wenn** with the present or future tenses

als with past tenses

wann for questions - direct or indirect e.g.

Wann beginnt der Film?

Ich habe ihn gefragt, wann der Film beginnt.

Note: wenn also means whenever, in either the present or the past tense.

9 In the following conversation all the **when** words are missing. Decide which word you would use in each case.

Kattrina: Ines! Dirk ist am Telefon! Er will wissen, ___1 du heute einkaufen gehst.

Ines: Sag ihm, ich gehe erst, 2 ich dieses Buch zu Ende gelesen habe.

Kattrina: Er will dich sprechen.

Ines: Er kann mich sprechen, ___3 er mich in der Stadt sieht.

Kattrina: Ja, aber ___4 wirst du in der Stadt sein?

Ines: Sag ihm: gegen drei Uhr.

Kattrina: ___5 du ihn letztes Mal treffen solltest, bist du nicht gekommen, sagt er.

Ines: Ich bin doch gekommen. Er war bloß nicht da, ___6 ich gekommen bin. Frag ihn, ___7 er in die Stadt fahren will.

Kattrina: Hör zu, Dirk. 8 fährst du in die Stadt? Dirk? Dirk! (zu Ines) Er hat aufgelegt.

In the cartoon on the previous page look for the captions which **begin** with a conjunction. In these the whole first clause, up to the comma, counts as the first idea in the sentence. Consequently the main verb, which must be the second idea in a German sentence, jumps in immediately after the comma. In the middle of the sentence you then get the pattern:

postponed verb - comma - main verb

This **verb**-comma-**verb** pattern always occurs when a sentence begins with a conjunction.

10 Read what follows, then rewrite it in 6 sentences, beginning each in the way indicated below.

Heike hatte einen Schnupfen, aber sie ging trotzdem mit ihren Freundinnen ins Konzert. Dort kaufte sie sich zwei Tafeln Schokolade, denn sie hatte zu Hause wenig gegessen. Nach dem Konzert aber hatte sie nicht mehr genug Geld und konnte nicht mit dem Bus nach Hause fahren. Sie ging also zu Fuß nach Hause. Leider fing es an zu regnen. Sie kam endlich um halb zwölf zu Hause an. Sie war sehr naß. Am nächsten Tag war ihr so schlecht, daß sie im Bett bleiben mußte.

- 1 Obgleich Heike _____
- 2 Weil sie zu Hause _____...
- 3 Da sie nach dem Konzert _____
- 4 Während sie zu Fuß_
- 5 Als sie endlich um halb zwölf _____
- 6 Weil es ihr am nächsten Tag _____.

Ich bin morgens immer müde, wenn ich aufwache.



Wann haben Sie das letzte Mal gut geschlafen?



Als ich keine Angst hatte, müde aufzuwachen.



conjunctions 51

11 Sabine's younger brother Michael had to write for school an account of the week he'd spent camping in the woods. When Sabine read it she said it was too disjointed and bitty. Michael persuaded her to rewrite it for him in longer, more sophisticated sentences.

First read what Michael wrote, then try to fill in the gaps in his sister's improved version.

Letzkes John fuhrich auf Urland. Das Wetterwar schön. Jeh ging mit meinem Freund Dieter zelten. Wir verbrachten eine Woche im Wald Der Wold war neben einem Fluß. Er war night weit von Dieters Hour. Wir broughten nicht viel Essen mitzunehmen. Wir girgen durch den Wald und suchten eine gute Stelle für das Zell. Wir haben eine gute Stelle gefunden. Da haben wir zuerst die Äste weggeräumt, dann haben wir das Zell aufgeschlagen. Dann habe ich Holz gesammelt und Dieter hat den Rucksack ausgepackt. Wir machten ein Feuer vor dem Zelt. Auf diese as bonu mestic these mi abounds in tell instrumed easil Feuer nuch anselven. Dann haben wir gegessen, dann sind wir schlafen gegangen. Dieter hat nicht sehr gut geschlafen. Er hatte ein hat in seiner Luftmatratee. In der Wacht haben wir Eulen und andere Tiere ganz in der Nähe gehört, aber wir hatten keine Angst. An einem Tag machten wir einen Spaziergang, und wir haben ein Tier im Fluß gesehen. Es war ein Biber oder ein Otter, glaube ich. Ich weiß nicht was - es schwamm so schnell weg. Das war der beste Augenblick unseres Urlambs. Dariber waren wir ums einig!

Sabine's version

Das Wetter war schön, als ich ____1. Ich ging mit meinem Freund Dieter zelten. Der Wald, wo wir ___2, war neben einem Fluß. Da er ___3, brauchten wir nicht viel zum Essen mitzunehmen. Wir gingen durch den Wald, bis wir ___4. Bevor wir ___5, haben wir zuerst die Äste weggeräumt. Dieter hat dann den Rucksack ausgepackt, während ich ___6. Wir machten ein Feuer vor dem Zelt, damit wir ___7. Nachdem wir ___8, sind wir schlafen gegangen. Dieter hat nicht sehr gut geschlafen, weil er ___9. In der Nacht hatten wir keine Angst, obgleich wir ___10. An einem Tag, als wir ___111, haben wir ein Tier im Fluß gesehen. Ich weiß nicht, ob es ___122, denn es ____133. Wir waren uns darüber einig, daß





Du weißt, daß ich nicht damit aufhören kann.

In zehn Stunden komme

ich in Tokio an.



1 Complete these sentences, using the correct form of the verb given.

ei	n	ka	u	fen	ì
CI	••	na	u	161	ı

- 1 lch _____.
- 2 Ich _____ für die Reise . . .
- 3 Ich will für die Reise ____...
- 4 Ich fahre in die Stadt, um _____.
- 5 Siehst du nicht, daß ich jetzt _____. . . ?

auswandern

- 6 Helmut _____.
- 7 Helmut _____ nach Japan . . .
- 8 Helmut muß in zwei Wochen _____
- 9 Helmut macht alles fertig, um ____
- 10 Sie weiß nicht, daß Helmut in zwei Wochen ____

2 The infinitives of the missing verbs are given in the margin. Work out the right part of each one to complete this conversation between Herr and Frau Köhler.

- Herr K; Ich fahre in die Stadt, um _______1. einkaufen Frau K: _____ du Thomas __2? mitnehme
- Herr K: Nein.
- Frau K: Warum nicht?
- Herr K: Weil ich in fünf Minuten ______3.
- Frau K: Schnell, Thomas! ____ dir die
- Schuhe 4.
- Herr K: Aber dann will ich nach Waldeck
- Frau K: Das geht. Er kann sich dort die

weiterfahren

anziehen

Geschäfte ______6.

Herr K: Aber ich _____ erst spät __7.

Hör mit diesem Wahnsinn auf!

Frau K: Du kannst doch früher _____

Frau K: _____ ihn also 10. Warum _

du dir den Mantel 11?

know what they all mean.

Herr K: Vielleicht _____ ich doch

nicht 12.

ansehen zurückkommen zurückkommen

ankommen

anrufen ausziehen

ausziehen ausgehen

3 This passage tells a story similar to the cartoon above. Under each section is a list of the missing words, though not in the right order. Decide which goes where, then choose the correct part of each to make sense of the story. Before you start, make sure you

Am Freitag _____ Helmut seine Freundin Erika __1, um sie zum Abendessen _____ 2. Er ____ den ganzen Vormittag eine schöne Mahlzeit für sie __3 und um 7 Uhr _____ er sie vom Bahnhof __4. Sie ____ in den Wagen __5 und die beiden

abholen, abfahren, anrufen, vorbereiten, einladen, einsteigen

"Du ____ sehr nervös __7," sagt sie.

"Wirklich?" sagt er.

Auf einmal _____ er vor einem Laden __8.

"Ich muß noch etwas __________________________ aus dem

Wagen 10 und geht in den Laden.

einkaufen, aussehen, aussteigen, anhalten

separable verbs 53







__er mit einem Lederkoffer 11. Als er Nach einigen Minuten____ 12, _ _sie ihn fragend 13. Er wieder in den Wagen ___ 14. sagt aber nichts und _ _ sie bei seiner Wohnung _15 Eine Viertelstunde später_ _ ihren Mantel _16, und sie __ _ beide ins Erika_ Wohnzimmer 17. Er _ die Tür hinter sich _18 ausziehen, einsteigen, ankommen, zurückkommen, zumachen, hineingehen, ansehen, weiterfahren

"Ich muß dir etwas sagen, Erika," sagt Helmut. "Ich 19, nach Japan_

"Was!" sagt sie.

"Ja," sagt er, "in drei Wochen."

"Hast du vergessen, daß wir schon drei Jahre miteinander

"Es tut mir leid."

"Nimm mich mit!"

22 " "Es ist zu spät, um dich _

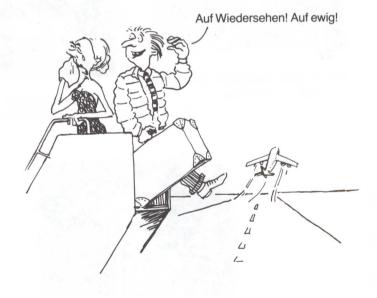
ausgehen, mitnehmen, auswandern, vorhaben

___ Erika 23, zu weinen. Als sie endlich _

"Also gut," sagt sie. "Nun habe ich dir auch etwas zu sagen. Du ***!!!***!!!"

aufstehen, aufhören, anziehen, anfangen

4 Put the passage above (excluding of course what the people say) into the perfect tense. Remember how to form the past participle of a separable verb e.g. angekommen, zugehört etc. Watch out for verbs conjugated with sein and not haben in the perfect tense.





lch geb's zu. Ich amüsiere mich nicht.



Meine Freunde sehen es. "Du amüsierst dich ja nicht", sagen sie.



Helga amüsiert sich.
Dieter amüsiert sich. "Komm, wir amüsieren uns hier toll", sagen sie.



"Na gut", sage ich, "amüsiert euch!"



Und sie amüsieren sich alle. Nur ich nicht.



Ich will **mich amüsieren**. Ich versuche, **mich** zu **amüsieren**.



Ich tue alles Mögliche, um **mich** zu **amüsieren**.



Umsonst. Ich weiß nicht, warum ich mich nicht amüsiere.



Ist es möglich, daß ich mich irgendwie nicht amüsieren kann?



Es ist komisch, aber nur wenn ich über meine Probleme nachdenke, **amüsiere ich mich** doch ein wenig.

reflexive verbs 55

1 sich erinnern an is another common reflexive verb, meaning to remember. Using the structures in the cartoon as a guide, fill in the gaps in this passage.

Erika: Erinner__ du ____1 an letzten August, Karl?

Karl: Nein, ich erinner__ ___2 nicht daran.

Erika: Versuch mal, ____ daran zu erinner_3.

Karl: Ich kann ____ aber leider nicht daran erinner_4.

Erika: Ach, Jungen erinner__ ___5 nie an solche Dinge.

Karl: Welche Dinge?

Erika: Naja, vielleicht ist es besser, daß du ____ nicht daran erinner_6.

erinner_6.

Karl: Nun, sag mal, was ist letzten August passiert?

Erika: Du hast meinen Gerburtstag vergessen.

2 sich freuen is another common reflexive verb. It has two distinct meanings depending on the preposition that follows it. Sich freuen über = to be pleased about e.g.

Inge freut sich über den Plan = Inge is pleased about the plan. Sich freuen auf = to look forward to e.g.

sie freut sich auf den Urlaub = she's looking forward to the holiday.

The following conversation includes both phrases. Try and fill in the gaps.

Inge und Günther: F_	du1 a	uf die Klassenf	ahrt,
Martin? Wir f	2 wahnsinn	ig darauf.	
Martin: Ich f	3, daß ihr	darauff	$\frac{4}{}$ abe
nein, ich kann nicht s			
Günther: Wieso denn	nicht? Auf so was	sollte man	
f6!			
Martin: Ich weiß zuvie	l darüber, um	darauf zu f_	<u> </u>
Inge: Was weißt du?			
Martin: Daß sie nicht n	nehr stattfindet.		

Normally "I'm washing" is translated by **ich wasche mich**, but if the speaker goes on to specify what, in particular, he is washing (e.g. face, hands, feet) then this becomes the direct object and the pronoun is put into the dative e.g.

Ich wasche mich.

Ich wasche mir das Gesicht.

For the same reason dich sometimes becomes dir e.g.

Du wäschst dich.

Du wäschst dir das Gesicht.

But it's only with **mich** and **dich** that you have to worry about this. **Sich**, **uns** and **euch** never change in this situation. Similarly other verbs describing things you can do to yourself (and to other people) use this construction:

ich putze **mir** die Zähne, ziehe **mir** die Schuhe an du kämmst **dir** die Haare, ziehst **dir** das Hemd aus er putzt **ihr** die Schuhe, bürstet **ihr** die Haare We would always use the possessive in these cases in English (I clean my teeth, he brushes her hair etc.).

3 When Bruno has a friend to stay overnight, he finds his personal habits being criticised. Fill in the gaps.

Hans: Ziehst du ___1 nicht im Badezimmer an?

Bruno: Nur im Winter. Im Sommer ziehe ich ___2 die Kleider im Schlafzimmer an.

Hans: Was! Wäschst du ___3 nicht, bevor du ___4 anziehst?

Bruno: Doch. Ich wasche ___5 die Hände und das Gesicht im Waschbecken im Schlafzimmer.

Hans: Und dann ziehst du ___6 sofort die Kleider an! Das ist aber recht ungesund.

Hans: Das nicht, aber ich glaube, man sollte ____9 zum Beispiel jeden Tag unter den Armen waschen – besonders im Sommer. Bruno: Nächstens sagst du, daß man ____10 nach jeder Mahlzeit

die Zähne putzen sollte! Ich bin aber lieber ein bißchen unsauber als ein Gesundheitsfetischist!









Schön, daß ich endlich eine Figur habe. Endlich brauche ich ____ nicht mehr zu _____16.



Ich bade noch. ____ doch im Schlafzimmer ___17! Und außerdem muß ich ___ auch noch die Haare _____18.



Armer Junge. Er _______ 6 nur so, weil er gelangweilt ist. Die Mädchen _____ 11 nicht für ihn, weil er zu jung ist. Er wartet noch auf die Zeit, wo er ____ 13 kann.



Könnt ihr ___ nicht erstmal im
Schlafzimmer ____4? Ich brauche nämlich
noch fünf Minuten, um ___ zu ____15.

Ein frisches, junges Mädchen wie du braucht ____ doch nicht zu _____15.



Arme Mutti.
Sie ______ 9 ein wenig unglücklich, weil ich kein kleines Kind mehr bin.
Naja, bald ______ sie ___10 daran.



Armer Vati. Er ______ 3 nur, weil wir jungen Leute ___ heutzutage so gut _____1
Wahrscheinlich _____ er ___8 kaum noch an seine Jugend.



Birgit. Werner ist am Telefon.



die Strümpfe_

4 Here are 18 common reflexive verbs. Check you know all their meanings, then, using the number references, fill in the gaps in the cartoon.

1 sich amüsieren2 sich anziehen3 sich ärgern4 sich ausziehen5 sich beeilen6 sich beklagen

7 sich beruhigen 8 sich erinnern 9 sich fühlen

10 sich gewöhnen (an) 11 sich interessieren (für)

12 sich (die Zähne) putzen 13 sich rasieren 14 sich schämen 15 sich schminken 16 sich sonnen

17 sich umziehen 18 sich waschen

= Notruf

time, manner, place 57

In a German sentence, phrases giving information occur in the following order: 1 time 2 manner 3 place

1 Information about time answers the question when? (or how long?)

2 Information about manner answers the question how?3 Information about place answers the question where? (or where to?)

1 Here is part of a letter Trudi wrote to her friend. The list below gives more information which Trudi could have included. Rewrite the letter, inserting the extra phrases in the right places in the sentences. (The list is in the correct order: phrase 1 belongs in sentence 1 etc.)

Ich lerne nicht so gern Französisch.
 Ich soll aber nach Paris fahren.
 Wir fahren sehr früh ab.
 Mein Koffer steht leer im Wohnzimmer.
 Ich suche vergeblich nach meinem Paß. Irmgard kommt auch mit.
 Ich soll sie morgen treffen.
 Dann fahren wir zusammen in die Stadt. Bevor der Zug abfährt,
 gehen wir wahrscheinlich in die Imbißstube.
 Mein Freund arbeitet dort.
 Wir müssen dann um halb zehn am Bahnhof sein. Eigentlich weiß ich gar nicht,
 warum ich nach Frankreich fahre.
 Ich freue mich ja schon darauf, zurückzukommen.

1 zur Zeit

2 in vierundzwanzig Stunden

3 mit dem Zug

4 momentan

5 im ganzen Haus. 5 seit einer halben Stunde

6 am Marktplatz

7 mit dem Bus

8 noch schnell

9 diesen Sommer

10 mit unserem Gepäck

11 in meinen Ferien

12 nach Hause. in zwei Wochen.

2 Trudi's brother Manfred is not much more forthcoming than his sister. When he stays with his aunt in Freiburg she has to work hard to get information out of him.

First of all just read the conversation:

1 Tante: Gefällt es dir jetzt in Freiburg, Manfred? Manfred: Naja, ganz gut.

2 Tante: Ihr habt eine Reinmachefrau zu Hause, nicht wahr? Manfred: Ja.

Tante: Wieso denn?

Manfred: Für meine Mutter.

Tante: Seit wie lange ist sie schon da?

Manfred: Seit zwei Monaten.

3 Tante: Wirklich? Und wie arbeitet sie? Fleissig?

Manfred: Manchmal. Tante: Und sonst?

4 Manfred: Sie liest die Zeitung. Tante: Das glaube ich dir nicht.

Manfred: Doch. Sie sitzt in der Küche und liest. Ich habe sie mittags gesehen.

5 Tante: Du bist aber mittags in der Schule, oder?
Manfred: Meistens.

Tante: Wieso nur meistens?

6 Manfred: Montags und freitags nicht.

Tante: Was machst du dann?

Manfred: Ich fahre in die Stadtmitte.

Tante: Was! Statt zu lernen, nimmst du den Bus-!

Manfred: Ich fahre mit der Straßenbahn.

7 Tante: Aber das ist unerhört! Lernst du nicht gern? Manfred: Was? In der Schule? Nicht mehr.

8 Tante: Oh, das ist schade. Du spielst aber noch freiwillig Fußball, oder?

Manfred: Jeden Sonnabend, ja. Tante: In der Schule, nicht?

Manfred: Nein, im Park.

9 Tante: Ach so. Und was hast du heute vor? Manfred: Ich sehe vielleicht ein wenig fern. Um zwei Uhr ist etwas Gutes im Fernsehen.

Tante: Ja, was?

Sie stehen auf der Straße nach Oberpfitzengau . . . ?



Sie stehen mit Ihrem Wagen auf der Straße



Sie stehen seit vier Stunden mit Ihrem Wagen auf der Straße nach Obernfitzengaut?



Was! Sie mußten erst warten, bis Ihre Frau Ihnen den Mitgliedsausweis für den Automobilclub vorbeibringt!

10 Manfred: Ein Film.

Tante: Was für ein Film?

Manfred: Über Vampire. Man hat ihn im Dschungel

Tante: Ach so. Aber wie? Vampire kommen doch nur im dunkeln heraus.

Manfred: Sie haben ihn nachts gedreht.

Tante: Das ist nicht möglich.

Manfred: Doch. Mit ultravioletten Strahlen.

Tante: Und interessiert dich das, Manfred, die Vampire?

Manfred: Nein, nicht sehr.

Now write a single sentence to sum up what his aunt finds out about each of the topics covered. The phrases you will have to include are in bold type and the numbers in the margin indicate the part to which each statement refers. Begin your sentences:

1 Es gefällt Manfred . . .

2 Sie haben . .

3 Die Reinmachefrau arbeitet . . .

4 Sie liest aber . . . die Zeitung.

5 Manfred ist . . .

6 Er fährt . . .

7 Er studiert . .

8 Er spielt . . . Fußball.9 Er wird . . . fernsehen.

10 Man hat . . . den Film gedreht.

58 relative pronouns=

Ein Ferienjob =

1 You broke the chair 2 I've mended the chair.

3 I've mended the chair which you broke.

3 consists of 1+2. The word which in 3 saves the repetition of the noun chair. Hence it is a pronoun. It also joins or 'relates' the two clauses 1 and 2 to each other. This is why it's called a relative pronoun.

In German the relative pronoun is masculine, feminine, neuter or plural according to the noun it refers back to. Its case (nom., acc., gen., or dat.) is determined by its grammatical function in the clause that follows it.

It may be the subject:

That's the path which leads to the border.

It may be the object:

That's the path which we took yesterday.

Generally, if it's the subject there will be nothing between it and the verb (e.g. which leads), whereas if it's the object it will be separated from the verb by a noun or pronoun (e.g. which we took). It may have a preposition before it:

That's the path on which I met those hikers.

The preposition will then determine the case of the relative pronoun.

So: Look back for gender←→Look forward for case

The relative pronouns can mean either **who** or **which**. Each word in the table below can mean either. It's almost the same as a **der die das** table, but note the differences—in all the genitives and in the dative plural. The genitives can often be translated as **whose**.

	masc.	fem.	neut.	plur.
nominative	der	die	das	die
accusative	den	die	das	die
genitive	dessen	deren	dessen	deren
dative	dem	der	dem	denen

Relative pronouns postpone the verb in German, just like weil, wenn, daß etc.

Look at the examples of this in the cartoon.

Problems in English

1 We often use the word that as a relative pronoun e.g. He has a record that I've wanted for years.

Take care not to confuse it with the conjunction daß. If ever you're not sure, just try replacing the English that with the word who or which. If you can, it's a relative pronoun and must be taken from the table above. If you can't, use daß.

2 In English we often leave out the relative pronoun altogether e.g.

This is a film I've been meaning to see for a long time. In German the relative pronoun can **never** be left out. You would have to say:

This is a film which I've been meaning to see for a long time.

3 In English we often leave prepositions dangling at the end of a sentence e.g.

This is the moment which I've been waiting for.

In German the preposition must stay with its relative pronoun. You have to say:

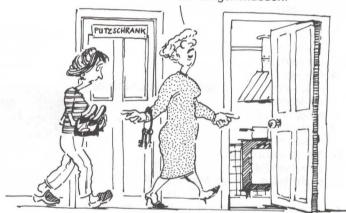
This is the moment for which I've been waiting.

- **1** Bearing the last two points in mind, rewrite these sentences so they are ready to be translated into German.
- 1 Is that the shop you got your pullover from?
- 2 He's getting married to the girl he used to go to school with.
- 3 The article I told you about is on page six.
- 4 Where's the paper I wrote it on?
- 5 Isn't that the road your aunt and uncle live in?
- 6 Olaf's the sort nobody wants to go out with.
- 7 The house the police came out of was just across the road.
- 8 It was the first thing of its kind we children had ever heard of.

Das ist unser Herr Kalbleyer, **der** in der Küche **arbeitet**, und das ist Frau Fitz, **die** im Restaurant **bedient**.



Das ist der Putzschrank, **dessen** Tür immer geschlossen sein **muß**. Und daneben die Küche, **deren** Fußboden Sie reinigen **müssen**.



2 Ronny is showing his holiday photos to some friends. Read what he says, then complete the sentences which follow, using a relative clause. All the relative pronouns will be in the nominative, so you only have to choose between **der**, **die**, **das** and **die** (plural). Remember to postpone the verb after them, and make sure that you use the same tense in your answers as is used in the text.

Das ist Miguel. Er wohnt in der Nähe des Strandes. Und das sind seine zwei Brüder. Sie arbeiten im Hotel. Das ist Maria. Sie war mit ihren Eltern dort auf Urlaub. Sie hatte einen komischen Vater. Er hat immer nur im Schatten gelegen. Das kleine Kind dort hieß Anna. Es spielte den ganzen Tag am Strand. Und hier seht ihr eine Gruppe von Engländern. Am ersten Tag schon sind sie rot wie Tomaten geworden. Oh, und das ist Carmen, unsere Serviererin. Sie hat im Restaurant bedient. Eine deutsche Familie war auch da. Sie kamen aus Bonn. Und das war ihr Schäferhund. Er ist immer mit den Kindern baden gegangen. Ja, und das, und das, und das und das, ist meine liebe Schwester! Sie will auf jedem Foto sein.

Example: Miguel ist ein spanischer Junge, **der** in der Nähe des Strandes **wohnt**.

1	Er	hat	zwei	Brüder,	
		Hal	zwei	bruder.	

- 2 Maria ist ein Mädchen, _____.
- 3 Sie hatte einen Vater,
- 4 Anna war ein kleines Kind, ____
- 5 Es war auch eine Gruppe von Engländern da,____
- 6 Carmen war eine Serviererin, _
- 7 Es war auch eine deutsche Familie da,____
- 8 Sie hatten einen Schäferhund, ____
- 9 Ronny hat eine Schwester, ___

Note: After alles, nichts and etwas the relative pronoun is always was (see last but one picture in the cartoon).

relative pronouns 59

Das Bett, **das** dort in der Ecke **steht**, ist für Sie. Die Kleider, **die** darauf **liegen**, müssen Sie tragen.



Hinten ist das Restaurant, **dessen** Tischtücher Sie vor dem Frühstück wechseln **müssen**.



Hier ist der Schlüssel, mit **dem** Sie in die Zimmer **kommen**. Die Schublade, aus **der** Sie die Wäsche **nehmen**,



So, und jetzt lasse ich Sie allein. Ich glaube, ich habe Ihnen alles gesagt, was Sie wissen sollten. Gibt es noch etwas,



Hierist der Rock, **den** Sie immer sauber halten **müssen**, und die Bluse, **die** Sie jeden Tag bügeln **müssen**, und ein Notizbuch, **das** Sie immer bei sich haben **müssen**, und Schuhe, **die** Sie zweimal am Tag putzen **müssen**.



Sie haben dann zwanzig Zimmer oben, **deren** Betten Sie vor elf Uhr machen **müssen**.



Das Hotel, **in dem** Sie **arbeiten**, ist eines der besten in Deutschland. Vergessen Sie das nicht! Die Leute, unter **denen** Sie **arbeiten**,



Ja. Wie lange im voraus muß man kündigen?



60 relative pronouns

3 Fill in the gaps in this interrogation of the defendant by the prosecution in a German courtroom. To help you concentrate on getting the case right, it is divided into sections. All the relative pronouns in the first are masculine, in the second feminine, in the third neuter and in the fourth plural. The final, fifth section contains a mixture of all genders.

1 masculine

Rechtsanwalt: Herr Gestner, was haben Sie an dem Abend gemacht, an ____1 der Einbruch stattfand?

Herr Gestner: Ich war im Kino.

Rechtsanwalt: Welcher Film war es, ___2 Sie gesehen haben? Herr Gestner: Er hieß "Frankenstein". Rechtsanwalt: Gab es nur den einen Film?

Herr Gestner: Es gab noch einen zweiten, 3 Titel ich vergessen habe.

Rechtsanwalt: Haben Sie niemanden dort gesehen, ___4 Sie kannte?

Herr Gestner: Leider nicht.

2 feminine

Rechtsanwalt: Herr Gestner, was haben Sie nach dem Film gemacht?

Herr Gestner: Ich bin mit der Straßenbahn nach Hause gefahren.

Rechtsanwalt: Haben Sie die erste Straßenbahn genommen, 5 vorbeikam?

Herr Gestner: Natürlich.

Rechtsanwalt: Wo ist Ihre Wohnung?

Herr Gestner: Das war meine alte Wohnung, von ____6 ich sprach. !ch wohne jetzt in Neuberg. Die Wohnung, _ damals hatte, war in Altbach.

Rechtsanwalt: Sie besitzen diese Wohnung, nicht wahr, Herr Gestner? Woher bekamen Sie das Geld dafür?

Herr Gestner: Eine reiche Tante, ___8 in Hannover wohnte, hat mir das Geld hinterlassen.

Rechtsanwalt: Und wann genau ist diese Dame gestorben, __ Geld Sie im Sommer so glücklicherweise erbten?

Herr Gestner: Ende Mai.

3 neuter

Rechtsanwalt: Also mit diesem Geld, __10 die alte Dame Ihnen hinterließ, haben Sie Ihre Wohnung gekauft.

Herr Gestner: Das habe ich ja schon gesagt.

Rechtsanwalt: Herr Gestner, wie heißt das Kino, __11 "Frankenstein" zeigte?

Herr Gestner: Es heißt City.

Rechtsanwalt: Und wie heißt das Stadtviertel, in 12 das City-Kino sich befindet?

Herr Gestner: Wehring.

Rechtsanwalt: Und das Geschäft, 13 Geldschrank man aufbrach, befindet sich auch in Wehring. Interessant, nicht wahr, Herr Gestner?

Herr Gestner: Na und?

Rechtsanwalt: Zu der Zeit lief Frankenstein auch im Burgtheater ein Kino, 14 Sie in 5 Minuten zu Fuß erreichen können. Herr Gestner: Aber ich kam direkt vom Einkaufen. Ich kaufe

immer nach der Arbeit in Wehring ein.

4 plural

Rechtsanwalt: Es gibt also bestimmt eine ganze Menge Geschäfte, 15 Verkäufer Sie jetzt gut kennen, nicht wahr? Herr Gestner: Es gibt einige Leute, __16 ich kenne, natürlich. Rechtsanwalt: Leute, mit 17 Sie bestimmt ein paar Worte wechseln.

Herr Gestner: Es war sehr viel los.

Rechtsanwalt: Am Donnerstag? Um sechs Uhr?

Herr Gestner: Sicher. Leute, 18 etwas vergessen hatten und schnell noch etwas kaufen wollten.

Rechtsanwalt: Leute, __19 zum Beispiel vergessen hatten, daß die Läden am Donnerstag abend in Wehring nicht offen haben!

Rechtsanwalt: Wir machen aber alle Fehler, nicht wahr, Herr Gestner? Ich habe zum Beispiel eben die Zeitung gefunden, in 20 es steht, welche Filme am dreizehnten liefen. Ich hatte unrecht: das City-Kino war doch das einzige, in 21 Frankenstein lief. Im Burgtheater lief ein Western. Ihre Lüge, Herr Gestner, war unnötig.

Herr Gestner: Ich gebe zu: nicht alles, __22 ich gesagt habe, stimmt ganz.

Rechtsanwalt: Nichts, 23 Sie sagen, stimmt, Herr Gestner! Herr Gestner: Doch, ich habe den Film gesehen.

Rechtsanwalt: Aber nicht zu der Zeit, 24 Sie gesagt haben. Sie sind zur früheren Vorstellung gegangen . .

Herr Gestner: Nein, das stimmt nicht!

Rechtsanwalt: Deshalb haben Sie nur das Ende vom ersten Film gesehen!

Herr Gestner: Ich erinnere mich jetzt! Ich habe doch jemanden getroffen, 25 mich kannte. Ich habe einmal für ihn ein Fenster repariert. Ich weiß nicht mehr, wie er heißt. Ich habe ihm guten Abend gesagt. Er hat mir eine Zigarette angeboten.

Rechtsanwalt: Aber dieser Mann, für_26 Sie irgendwann ein Fenster reparierten, ____27 Sie guten Abend gesagt haben, 28 Ihnen eine Zigarette gegeben hat, ___29 Namen Sie aber natürlich nicht mehr wissen - dieser Mann ist Ihr einziger Zeuge?

Herr Gestner: Ja, aber -

Rechtsanwalt: Kein aber, Herr Gestner. Man kann ja die Situation sehr gut verstehen, in 30 Sie sich befanden: wegen des Versprechens, 31 Ihre Tante Ihnen gegeben hatte, haben Sie eine schöne neue Wohnung gekauft. Als sie Ihnen dann viel weniger hinterließ, als Sie erwarteten, hatten Sie ein Problem, 32 nur durch Verbrechen zu lösen war. Es gibt aber etwas, 33 ich noch nicht verstehe, Herr Gestner. Warum haben Sie dieses Geschäft gewählt?

Herr Gestner: Aber ich war nie in dem Juweliergeschäft! Rechtsanwalt: Da haben Sie wieder einen Fehler gemacht einen Fehler aber, 34 nur der Dieb machen könnte. Man hat ja nie gesagt, was für ein Geschäft das war.

Rudolf and Kirsten have just got back from seeing a thriller. They both enjoyed it, though the plot was very complicated. Just how complicated they only begin to realise as they discuss it afterwards. Complete each sentence using a relative clause. The necessary material is in the previous statement. Do not change the form of the verb. (Example in lines 4-7)

Kirsten: Das war ein fantastischer Film, du. Rudolf: Ja, ich fand den Killer besonders gut.

Kirsten: Wen?

Rudolf: Den Hubert. Er hatte ja das Antiquitätengeschäft und das Haus auf dem Lande.

Kirsten: Das war doch nicht der Killer, der das

Antiquitätengeschäft und das Haus auf dem Lande hatte. Rudolf: Natürlich war er es. Man sah doch sein Gewehr auf dem Schreibtisch.

Kirsten: Nein, das war der Rocky, _

Rudolf: Ja? Hat Rocky denn die Blonde erschossen? Kirsten: Ja natürlich. Hast du das nicht kapiert? Aus diesem

Grund hat er doch mit ihr getanzt.

Rudolf: Wieso? Es war doch nicht die Blonde, mit. Kirsten: Wer war es also? Nicht die Katharina. Sie wartete im

Rudolf: Nein, es war das andere Mädchen, Katharina war bei den Amerikanern in der Bar.

Kirsten: Ach so! Waren das die Amerikaner, _ 4 . . . ? Ich fragte mich, wie sie so schnell zum Unfall kamen.

Rudolf: Sie waren es nicht.

Kirsten: Wie kannst du das sagen? Ihr Wagen stand doch auf der

Rudolf: Das war nicht ihr Wagen, _ 6... Er gehörte dem Spion. Er war damit nach Belgien gefahren.

Kirsten: Quatsch! Er war rot, der Wagen, mit ___

Rudolf: Ach ja, du hast recht. Aber warum hat Katharina ihnen von Rockys Plan erzählt?

Kirsten: Vielleicht war es nicht Katharina, _ 8...Die ältere Frau hatte er auch betrogen. Ja, und er ist auch in ihre Wohnung eingebrochen, erinnerst du dich noch?

Rudolf: Es war nicht ihre Wohnung, in _

Kirsten: Wessen Wohnung war es also?

Rudolf: Das wußte niemand. Das Wichtige war, daß er seine Fingerabdrücke dort gelassen hat. Dadurch hat die Polizei ihn

Kirsten: Waren es seine Fingerabdrücke, durch _ 10 . . . ? Ich dachte - ach du! das war aber ein dummer Film, nicht?

Es wird oft gesagt, daß wir Deutschen keinen Humor haben.



Es ist auch oft gesagt worden, daß wir sehr fleißig sind.



1 You visit three acquaintances in turn. The first is slovenly and replies to all your kind offers of help by saying it's never done in his house e.g.

Soll ich das Geschirr spülen?

Nein, hier wird das Geschirr nie gespült.

Give his replies to each of the following offers:

(Watch out for strong and separable verbs. And notice that what is the object in the questions becomes the subject in the reply, so be careful about the case!)

- 1 Soll ich die Betten machen?
- 2 Soll ich den Tisch decken?
- 3 Soll ich das Fenster zumachen?
- 4 Soll ich das Licht in der Garage ausmachen?
- 5 Soll ich den Tisch abräumen?
- 6 Soll ich die Heizung abschalten?
- 7 Soll ich die Haustür abschließen?
- 8 Soll ich die Gardinen zuziehen?

2 By contrast, your second acquaintance's house is very well organised. Whatever you offer to do, he tells you it's already been done an hour ago e.g.

Soll ich das Geschirr spülen?

Danke, es wurde vor einer Stunde gespült.

Give his answers, in the imperfect, to the same eight offers you made above.

3 Your third acquaintance is a nervous wreck. At each offer you make he panics and says: 'What! Hasn't it been done yet?' e.g.

Soll ich das Geschirr spülen?

Was! **Ist** es noch nicht **gespült worden**?

Write down, using the perfect, what he says each time.

Es wurde von unseren Vorfahren oft gesagt, daß sie zu gehorsam waren.



Aber wenn jemand mir befiehlt, fleißiger zu sein, kann ich darüber nur lachen!



The passive is very often avoided in German by the use of man e.g.

That has been improved now = **Man** hat das nun verbessert. I was told that Germans are very hardworking = **Man** hat mir gesagt, daß die Deutschen sehr fleißig sind.

4 The following is an account of an ambitious scheme undertaken by some schoolchildren to improve the area in which they live. Rewrite it, replacing every **man** construction with a passive.

In den Fabriken hier macht man Waschmaschinen, Parfüm, Lebensmittel und Spielzeug. Weil wir soviel Industrie haben, hat man oft gesagt, daß unsere Gegend hier nicht sehr schön ist. Vor einigen Jahren hat man also den Vorschlag gemacht, die Umgebung der Stadt zu verschönern. Zuerst hat man das nicht ernst genommen. Es gab natürlich Leute mit Ideen, aber sie kamen zu nichts. Ab and zu brachte man einen neuen Plan auf, aber man kritisierte ihn immer, bis niemand mehr Interesse daran hatte.

Dann schlug man in einer von unseren Schulen einen Plan vor. Ein Kilometer außerhalb der Stadt, nicht weit von dieser Schule, lag ein kleines Dorf, das man seit dem Krieg nie richtig renoviert hatte. Die Schüler wollten diesen Zustand ändern. Dazu brauchte man aber natürlich Geld. Man gab ein Konzert, wozu man Eltern und Freunde einlud. Durch Poster, durch Versammlungen und durch die Zeitungen hat man die Idee so publik gemacht, daß schließlich alle Einwohner davon hörten.

Früher besuchte man dieses Dorf gar nicht, aber neulich hat man dort viele Bäume und Blumen gepflanzt. Man hat auch die alte Holzbrücke über dem Kanal repariert. Momentan baut man noch ein großes, neues Jugendzentrum dort. Und das hat man alles von der Schule aus granzisiert.

von der Schule aus organisiert!

62 word order=

Position of Main Verb

- 1 The main verb must be the **second idea** in the sentence (not necessarily the second word) e.g.
 Mein Vater **geht** um 8.00 Uhr ins Büro.
 BUT Um 8.00 Uhr **geht** mein Vater ins Büro.
 (see pages 4–5)
- 2 If the sentence begins with a subordinate clause, the main verb will come next, immediately after the comma. This is the verb comma verb construction e.g.
 Weil ich zu dick bin, esse ich keine Schokolade.
 (see page 51)
- 3 There are a few invisible conjunctions which do not affect word order. The main ones are: und, oder, aber, sondern, denn, e.g. Georg geht zu Fuß, denn sein Fahrrad ist kaputt.

Questions

1 In questions beginning with one of the question words (wer? wie? etc.) the question word comes first and the verb second, as in English e.g.

Was machst du? Wohin gehen Sie?

2 In any other question the verb comes first e.g. **Spielt** dein Freund Gitarre?

Position of Infinitive

- 1 Modal Verbs After a modal verb the infinitive goes to the end of the clause e.g. lch kann heute abend nicht zu dir kommen. (See pages 29–31)
- 2 Future Tense In the future tense, the infinitive goes to the end of the clause, (while the part of the verb werden goes in the second place) e.g.

 Wir worden in den Sommerferien peeb Italian februar

Wir werden in den Sommerferien nach Italien **fahren**. (See page 32)

- 3 zu + infinitive A zu + infinitive construction nearly always stands at the end of the clause e.g.
- (a) Katrin bleibt heute abend zu Hause, um ihre Hausaufgaben zu machen.
- (b) Ich verspreche dir, morgen mit dir Tennis zu spielen.
- (c) Es ist zu kalt, um heute Nachmittag einen Spaziergang zu machen.

(See pages 33-35)

Position of Past Participle

1 Perfect Tense In the perfect tense, the past participle goes to the end of the clause, (while the part of haben or sein goes in the second place) e.g.

Wir haben am Sonntag bei euch zuviel **getrunken**. Ihr seid gestern abend sehr spät nach Hause **gekommen**. (See pages 36–41)

2 The Passive In the passive, the past participle also goes to the end of the clause, (while the part of the verb **werden** goes in the second place) e.g.

Zu Weihnachten wird immer sehr viel **gegessen**. (See page 61)

Subordinate Clauses

In a subordinate clause, the verb goes to the end. Here are some examples:

- (a) Ich weiß, daß ich dumm bin.
- (b) Wolfgang geht heute nicht zur Schule, weil er einen Schnupfen hat.
- (c) Wenn das Wetter morgen schön **ist**, machen wir einen Ausflug.

(See pages 45-51)

(d) Ich kenne eine Katze, die Kaffee **trinkt**. (see pages 58–60)

Separable Verbs

1 In the main clause, the two parts of the verb are separated e.g.

Mein Bruder kommt am Samstag abend mit.

2 In a subordinate clause, the two parts of the verb are joined together e.g.

Es ist schade, daß Eva und Kurt nicht **mitkommen**. (see pages 52–53)

Position of two Objects (direct and indirect together)

In a sentence containing a direct and an indirect object, the following rules apply:

1 If the direct and indirect objects are both nouns, the indirect object (dative) comes before the direct object (accusative) e.g. Meine Mutter schenkt meiner Schwester eine Handtasche.

dative accusative

(see pages 10-11)

2 If the direct and indirect objects are both pronouns, the direct object (accusative) comes before the indirect object (dative) e.g. Auf dem Tisch liegt ein Buch. Gibst du es mir bitte? accusative dative

(see page 28)

3 Where of the two objects one is a pronoun and the other a noun, the pronoun comes first e.g.

Schenkst du mir die Blumen? Nein, ich schenke sie meiner Freundin.

Was schenkst du deiner Freundin? Ich schenke ihr Blumen.

Time, Manner, Place

Words or phrases giving information about time, manner and place occur in this order in a German sentence:
Ich fahre nächste Woche mit dem Zug nach Frankfurt.
Time (when?) Manner (how?) Place (where to?) (where?)

(See page 57)

Of course if you want to emphasise any particular part of the sentence, you can start with anything you like, but don't forget the verb must always be the second idea, e.g.
Nächste Woche fahre ich mit dem Zug nach Frankfurt.
Mit dem Zug fahre ich nächste Woche nach Frankfurt.
Nach Frankfurt fahre ich nächste Woche mit dem Zug.

Position of nicht

- 1 In a short sentence **nicht** goes at the end e.g. Sie kommen **nicht**. Ich sehe es **nicht**.
- 2 If there is any more information in the sentence, **nicht** goes immediately before the word or phrase it is **negating**. Look at the following sentences:

Ich gehe **nicht** morgen abend mit meiner Schwester ins Kino. Ich gehe morgen abend **nicht** mit meiner Schwester ins Kino. Ich gehe morgen abend mit meiner Schwester **nicht** ins Kino. As you can see, **nicht** can go in various places, according to where the emphasis lies.

Note: strong verbs in the table on page 38 do not appear in this vocabulary

- indicates a strong verb
- * indicates that a verb takes sein in the perfect tense Separable verbs are shown with their prefixes in italics

ab und zu, now and again abfahren, • *, to drive off, away der Abfall, -e, rubbish abgemacht! that's settled! abholen, to fetch, collect die Abkürzung, -en, short cut ablecken, to lick abschalten, to switch off abstellen, to switch off die Adresse. -n. address die Ahnung, -en, hint, idea der Akzent, -e, accent albern, silly, stupid als, as: when: than das Alter, —, age sich amüsieren, to enjoy oneself das Andenken, -, reminder, souvenir andere(r,s), different ändern, to change, alter der Anfang, -e, beginning der Anfänger, -, beginner angeln, to fish

die Angelrute, -n, fishing rod die Angst, -e, fear anhalten . to stop ankommen • *, to arrive annehmen . to accept; assume anrufen • , to telephone, ring up anspitzen, to sharpen an Stelle + gen, instead of, in place of anstellen, to switch on sich anziehen . to get dressed der Anzug, -e, man's suit

anzünden, to light (fire etc.) der Apfel, -, apple; in den sauren Apfel beißen, to grasp the nettle die Arbeit, work

ärgerlich, annoying, irritating sich ärgern, to be annoyed arm, poor

der Arzt, -e, doctor der Ast, -e, branch auf einmal, suddenly

der Aufenthalt, -e, stay aufgeben . to give up aufgeblasen, pompous aufgeregt, excited aufhören, to stop aufpassen, to be careful; pay attention aufräumen, to clear up, tidy up

aufschlagen . to put up (tent) aufsetzen, to put on (hat etc.) aufwachen *, to v/ake up

der Ausflug, -e, outing ausgeben ● , to spend (money) auskommen mit . * , to get on with

auspacken, to unpack aussehen . to look (like), appear außerdem, apart from that, besides außergewöhnlich, unusual

außerhalb + gen, outside auswandern *, to emigrate sich ausziehen . , to get undressed

das Auto -s car

die Autobahn, -en, motorway

das Baby. -s. baby der Bach. -e. stream baden, to have a bath; bathe die Bahn, -en, railway der Ball, -e, ball die Bank, -en, bank bauen, to build der Bauernhof, -e, farm Bayern, Bavaria beabsichtigen, to intend

beachten, to note, notice der Beamte, -n, official

sich bedanken, to thank bedienen, to serve (in a restaurant)

sich beeilen, to hurry begegnen ** + dat, to meet (by chance)

begeistert, enthusiastic begleiten, to accompany behalten . , to keep

beide, both das Bein, -e, leg beinahe, almost

das Beispiel, -e, example; zum Beispiel, for example

der/die Bekannte, -n, acquaintance sich beklagen, to complain

bemerken, to notice beneiden, to envy benutzen, to use

das Elenzin, petrol

der Berg, -e, hill, mountain der Beruf, -e, job, profession

der Berufsberater, --, careers adviser sich beruhigen, to calm down

berühmt, famous Bescheid wissen, to know (about something)

besichtigen, to have a look at besonders, especially; etwas Besonderes, something special

besorgen, to get, buy

das Besteck, cutlery bestehen auf + dat, to insist on

bestellen, to order am besten, best

bestimmt, certain, definite, particular besuchen, to visit

betrügen ●, to deceive

das Bett, -en, bed

die Bevölkerung, -en, population bezahlen, to pay

die Bibliothek, -en, library

der Blitz, -e, lightning; flash (camera) blöd, silly, stupid

bloß, just

das Blut, blood

das Bonbon, -s, sweet brauchen, to need

breit, wide, broad

das Brett, -er, board der Brief, -e, letter

der Brieffreund, -e, pen friend

die Briefmarke, -n, stamp

die Brille, -n, (pair of) glasses das Brot, -e, bread

die Brücke, -n, bridge

das Buch, -er, book das Bücherregal, -e, bookshelf

bügeln, to iron bunt, many-coloured, colourful der Bürgersteig, the pavement

das Büro, -s, office

da, there: as, since, because dabei, at the same time; in doing so damit, with it; so that, in order that danach, after that darüber, about it, over it

dauern, to last dazu, with it

die Decke, -n, blanket, cover; ceiling decken, to cover; lay (table) denn, for, since dennoch, yet, nevertheless

deshalb, therefore der Dieb. -e. thief

das Dienstmädchen, -, maid, home help

diesmal, this time

die Differenzen (pl.), disagreement

das Ding, -e, thing doof, stupid

das Dorf, -er, village

die Dorfmannschaft, -en, village team

dort, dorthin, there draußen, outside

drehen, to turn; shoot (film)

dringend, urgent drinnen, inside dritte(r,s), third

der Dschungel, -, jungle

dunkel, dark

die Ecke, -n, corner

egal: es ist mir egal, I don't care, it makes no difference to me

ehrlich honest eifersüchtig, jealous

eigen, own

eigentlich, actually, in fact eilen, to hurry

der Eimer, -, bucket

der Einbruch, —e, burglary, break-in einfallen + dat ● ★, to occur to; es fällt

mir ein, it occurs to me der Eingang, -e, entrance

einig sein (über + acc), to agree (about)

einige, some

die Einladung, -en, invitation

einlassen • : das Bad einlassen, to

run the bath einmal, once

einpacken, to pack

einsam, alone, lonely

einsehen • to understand see einsteigen ● ★, to get in (car, bus etc.)

der Einwohner, -, inhabitant

einzig, (the) only das Ende, end

eng, narrow

der Enkel/die Enkelin, grandson/ -daughter

> entdecken, to discover entfernt, distant

der Entschluß, -sse, decision

sich entschuldigen, to apologise, excuse

enttäuscht, disappointed entweder...oder..., either...or...

erben, to inherit erinnern (an + acc), to remind (of);

sich erinnern an + acc, to remember

erklären, to explain

erlauben + dat, to allow

die Erlaubnis, permission ermorden, to murder

ernst. serious erreichen, to reach

erst, only, not until erstaunt, amazed

ertragen . to bear, put up with erwachsen, adult, grown-up

erwarten, to expect erzählen, to tell, relate

etwas, something; (before noun) some die Eule. -n. owl ewig, eternal; auf e., for ever

die Fabrik, -en, factory

die Fahrprüfung, driving test das Fahrrad, -er, bicycle die Fahrt, -en, journey, trip

die Farbe, -n, colour fast, almost

feiern, to celebrate

das Feld, -er, field

die Ferien (pl.), holidays fernsehen ● , to watch T.V.

fertia finished feucht, damp

das Feuer, —, fire

das Feuerwerkskörper, -, firework

der Fingerabdruck, -e, fingerprint

die Flasche, -n, bottle

das Flugzeug, -e, aeroplane

der Flur, -e, corridor

der Fluß, -sse, river

folgen ★ + dat, to follow fort, away

fortfahren • *, to continue, go on

der Fotoapparat, -e, camera fotografieren, to photograph

freiwillig, voluntary

fremd, foreign; other people's

der/die Fremde, -n, stranger sich freuen auf + acc, to look forward to;

sich freuen über + acc, to be

pleased with/about fröhlich, happy, cheerful

früher, once, at one time; earlier fühlen, to feel (also sich fühlen)

führen, to lead der Fußweg, -e, footpath

die Gabel, -n, fork der Gang, -e, corridor, passage(way)

ganz, whole; quite; very

die Gardine. -n. curtain

gar nicht, not at all

der Garten, -, garden das Gebäude, —, building

der Geburtstag, -e, birthday

das Gefühl -e feeling

die Gegend, -en, area, surroundings gehören + dat, to belong to

gehorsam, obedient

der Gehalt, -er, salary

die Geige, -n, violin der Geist, -er, ghost, spirit

gelangweilt, bored

das Geld, money

der Geldsack, —e, money bag die Gelegenheit, -en, opportunity

gemütlich, cosy genug, enough

das Gepäck, luggage geradeaus, straight ahead

der Geruch, -e, smell das Geschäft, -e, shop, business

die Geschäftsreise, -n, business trip das Geschenk, -e, present, gift

die Geschichte, -n, story; history das Geschirr, crockery, the dishes

gestreift, striped die Gesundheit, health

das Getränk, -e, drink

das Gewehr, -e, gun sich gewöhnen an + acc, to get used to

gewöhnlich, usual, normal gießen . to pour; to water (plants)

das Gift, poison

das Glas, -er, glass die Glatze, -n, bald head

glauben + dat, to believe gleich, at once; same, equal das Glück, luck, good fortune; zum Glück,

fortunately glücklicherweise, fortunately gnädig, gracious; gnädige Frau,

madam die Grenze, -n, border, limit

die Größe, -n, size

die Großeltern (pl.) grandparents

64 vocabulary=

der Grund, -e, reason der Kinderwagen, --, pram der Mensch, -en, person; Mensch! gosh! das Rad, -er, bicycle; wheel das Gründungsdatum (-daten), die Kirche, -n, church die Messe, -n, mass, service das Radio, -s, radio foundation date das Kleid, -er, dress; die Kleider (pl.), das Messer, -, knife der Radioempfang, (radio) reception die Gruppe, -n, group die Miete, -n, rent die Kleidung, clothes, clothing der Rand, -er, edge das Kleingeld, change das Militärfahrzeug, -e, military vehicle der Gruß, -e, greeting der Rasen. - lawn gucken, to look; guck mal! look! klemmen, to stick, get stuck der Mitarbeiter, --, colleague, sich rasieren, to share klingeln, to ring (doorbell) fellow-worker rauchen, to smoke der Hafen, -, harbour klingen . , to sound miteinander, together der Raum, -e, room, space der Hammer, -, hammer das Klo, toilet; aufs Klo, to the toilet der Mitgliedsausweis, -e, membership der Rechtsanwalt, -e, solicitor das Handtuch, -er, towel klopfen, to knock card der Regen, rain der Hanswurst clown mitmachen, to join in der Klub, -s, club reich, rich hassen, to hate klug, clever, intelligent mitnehmen • , to take (with one) reichen, to hand, pass das Haus, -er, house knapp, short, scarce das Mittagessen, -, lunch der Reifen, -, tyre das Häuschen, -, little house das Knie, -, knee mitten in, in the middle of rein, into it; sie fällt immer darauf rein. der Knochen, --, bone die Hausfrau. -en. housewife die Möbel (pl.), furniture she always falls for that trick die Hecke. -n. hedge der Koffer, --, suitcase modrig, musty reinigen, to clean heiraten, to marry der Kofferraum, -e, boot (of a car) möglich, possible die Reinmachefrau, -en, cleaning lady der Heizkörper, -, heater, radiator der Kollege, -n, colleague, (work)mate momentan, at the moment die Reise, -n, journey, trip die Heizung, heating komisch, funny; peculiar der Monat, -e, month das Reisebüro, -s, travel agency der König, -e, king der Korb, —e, basket das Hemd, -en, shirt der Mörder, --, murderer die Reitschule, -n, riding school heraus, out der Motor, -en, engine retten, to save, rescue herausgelaufen, running out of it kostbar, valuable die Mumie, -n, mummy (i.e. Egyptian) der Rhein, the Rhine (river) herein, in der Kram, junk, stuff die Musik, music die Richtung, -en, direction herum, round das Krankenhaus, -er, hospital riesia, enormous die Krankenschwester, -n, nurse heutzutage, nowadays na und? so what? der Rock, -e, skirt die Hilfe, help die Kreuzung, -en, crossroads nach, a) to (with names of places) der Roller, --, scooter hilflos, helpless der Krieg, -e, war b) after, past (time) die Röteln (pl.), German measles hinaus, out kriegen, to get der Nachbar, -n, neighbour rücken, to move nachdenken über + acc, to think hinein, in der Kunde, -n, client, customer der Rücken, -, back hinten, behind, at the back kündigen, to hand in one's notice about die Rückfahrt, -en, return journey hinterlassen ● , to leave (in a will) nachher, afterwards lächeln, to smile ruhig, quiet, peaceful die Nachricht, -en, news hinüber, over das Land, -er, country, land rühren, to stir hoch, high die Landschaft, -en, countryside, die Nähe, neighbourhood; in der Nähe der Saal, Säle, hall hochachtungsvoll, yours faithfully von. near landscape die Sache, -n, thing die Hoffnung, hope nämlich, for, since; you see die Landwirtschaft, agriculture, farming die Sackgasse, -n, cul-de-sac die Höhe, -n, height naß, wet der Lärm, noise sagen, to say holen, to fetch nebelig, misty, foggy lästig, annoying der Salat. -e. lettuce. salad die Hölle, hell die Laufbahn, -en, career der Neffe, -n, nephew die Sammlung, -en, collection das Holz, wood der Laut. -e. sound nennen, to call, name die Sängerin, -nen, (female) singer das Holzhaus, -er, wooden hut das Leben, life neulich, recently sauber, clean der Hügel, -, hill die Lebensmittel (pl.), food, groceries die Nichte, -n, niece das Sauerkraut, pickled cabbage der Hunger, hunger lecker, delicious nicken, to nod schäbig, shabby hupen, to hoot das Leder, leather nie, never der Schäferhund, -e, alsatian der Hut, -e, hat leer, empty nieder, down die Scham, shame legen, to put, lay down niemand, nobody sich schämen, to be ashamed ihr, a) you (pl. of du) b) to her (dat.) leicht, easy; light noch, still, more; noch nicht, not yet; der Schatten, -, shade, shadow leid: es tut mir leid, I'm sorry noch einmal, again c) (possessive) her, their, your schauen, to look (polite) leiden . to bear nötig, necessary die Schaufel, -n, spade die Illustrierte, -n, magazine leider, unfortunately die Nuß. -sse. nut schenken, to give (a present) die Imbißstube, -n, café, snack bar leise, quiet, soft schick smart ob, if, whether lernen, to learn, study immer, always schicken, to send das Obst. fruit innerhalb + gen, inside, within die Leute (pl.), people der Schlafsaal, -säle, dormitory obwohl/obgleich, although die Insel. -n. island das Licht, -er, light der Schlafsack, -e, sleeping bag das Öl, -e, oil insgesamt, all in all, altogether das Liebchen, darling das Schlagzeug, drums die Oma, -s, granny, grandma das Interesse, -n, interest lieber, rather; e.g. ich trinke lieber schlecht bad sich interessieren (für + acc), to be Kaffee, I'd rather drink coffee schließlich, in the end, at last ein paar, a few das Liebespärchen, --, young lovers interested (in) schlimm, bad das Parfüm, -s, perfume, scent das Loch, -er, hole irgendwann, sometime, anytime das Schloß, -sser, castle, palace der Parkplatz, -e, car park; parking place irgendwie, somehow der Löffel, -, spoon der Schlüssel, -, key der Paß, -sse, passport sich lohnen, to be worth(while); es lohnt irgendwo anders, somewhere else, schmal, narrow passen (+ dat), to fit anywhere else sich, it's worth it schmecken, to taste passieren, to happen lösen, to solve sich schminken, to make (oneself) up per Anhalter fahren, to hitch-hike das Jahr, -e, year loswerden . to get rid of der Schnee, snow jede(r,s), each, every die Person, -en, person die Luft, -e, air schneien, to snow jederzeit, anytime die Pfeife, -n, pipe die Lüge, -n, lie der Schnupfen, -, cold iemand, someone, anyone die Pflanze, -n, plant lügen ●, to (tell a) lie der Schrank, -, cupboard, wardrobe jene(r,s), that die Pfote, -n, paw die Lust, pleasure; ich habe (keine) Lust schrecklich, terrible, dreadful die Jugend, youth der Pickel, -, spot, pimple (zu + infin.), I (don't) feel like (... ing) der Schreibtisch, -e, desk die Jugendherberge, -n, youth hostel der Plan, -e, plan das Mädchen,.--, girl die Schrift, -en, (hand)writing der Junge, -n, boy die Platte, -n, record ich mag, I like. die Schublade, -n, drawer der Platz, -e, place, seat mähen, to mow der Kai. -e or -s. quav die Schule, -n, school plötzlich, suddenly der Kamin, -e, fireplace -mal, . . . times; e.g. dreimal, three die Schulter, -n, shoulder polieren, to polish der Kanal, —e, canal times Schwabing, district of Munich die Polizei, police kapieren, to understand, 'get' malen, to paint der Schwager, -, brother-in-law die Praline, -n, chocolate (in box) die Karte, -n, card; ticket; map der Maler, -, painter die Schwägerin, -nen, sister-in-law der Preis, -e, price männlich, masculine, virile die Katze, -n, cat der Schwanz, -e, tail das Programm, -e, programme kaum, hardly der Marktplatz, -e, market place das Schwimmbad, -er, swimming-pool die Prüfung, -en, exam die Matratze, -n, mattress der Keller, -, cellar das Segelboot, -e, sailing boat die Pudelmütze, -n, bobble cap kennenlernen, to get to know die Meereshöhe, height above sea level segeln, to sail der Pullover, -, sweater der Kerl, -e or -s, chap, bloke, guy mehrere, several die Seite, -n, side; page das Pult, -e, desk der Kerker, -, dungeon mehrmals, several times selber, -self (myself, yourself etc.) der Punkt. -e. point die Kerze, -n, candle meinetwegen, for my sake; as far as selbst, -self pünktlich, punctual die Kette, -n, necklace, chain

I'm concerned

meistens, mostly, usually

die Menge, -n, lot, mass, crowd

das Kind. -er. child

das Kinderheim, -e, children's home

putzen, to clean

der Quatsch, nonsense, rubbish

seltsam, strange

die Serviererin, -nen, waitress

setzen, to put down

sich setzen, to sit down das T-Shirt, -s, T-shirt sicher, safe: sure, certain tun, to do; to put; so tun als ob, to presicherlich, certainly, surely der Silvester, New Year's Eve tend der Sinn, point, sense; es hat keinen Sinn, die Tür, -en, door there's no point überall, everywhere der Sitz, -e, seat üben, to practise sobald, as soon as überhaupt, anyway; at all sofort, at once, immediately übernachten, to spend the night sogar, even überraschend, surprising der Sommer, summer überreden, to persuade sondern, but (on the contrary) das Ufer, -, bank (of a river etc.) sich sonnen, to sunbathe umbringen . to kill der Sonnenschirm, -e, sunshade sich umdrehen, to turn round sonst, otherwise, or else die Umgebung, -en, surroundings, die Sorge, -n, worry environment sowieso, anyway der Umkleideraum, -e, changing room sparen, to save umsonst, in vain; free, for nothing der Spaß, fun; es macht mir Spaß, l'enjoy it sich umziehen . to get changed der Spaziergang, -e. walk unbedingt, necessarily der Spazierweg, -e, path unbequem, uncomfortable die Speiskarte, -n. menu unerhört, outrageous der Spielfilm, -e, feature film der Unfall, -e, accident das Spielzeug, toys ungesund, unhealthy du spinnst! you're kidding! unheimlich, sinister; (with adjective) der Spion, -e, spy incredibly sportlich, sporty; (of clothes) casual der Unmensch, -en, monster, horrible spülen, to rinse; das Geschirr spülen, person to do the washing up unrecht haben, to be wrong spurios, without trace der Unsinn, nonsense die Stadt, -e, town unterrichten, to teach das Stadtviertel, -, part of town unterschreiben . to sign stark, strong; oh stark! fantastic! unterwegs, on the way stattfinden . to take place unvergeßlich, unforgettable stecken, to put (in) der Urlaub, -e, holiday stehen e , to stand; es steht dir, it suits you; es steht ihm frei (zu + infin:). die Verabredung, -en, appointment he's at liberty to . . verbessern, to improve die Stelle, -n, place, position, post, job verboten, forbidden, prohibited stellen, to put das Verbrechen, -, crime die Stellung, -en, position, job verdienen, to earn der Stock, -e, stick verfolgen, to persecute vergeblich, in vain stören, to disturb der Strahl, -en, ray, beam vergeuden, to waste der Strand, -e, beach der Verkauf sale: zum Verkauf anbieten. die Straße, -n, street to offer for sale streicheln, to stroke verkaufen, to sell streichen . to paint (decorate) der/die Verkäufer(in), sales/shop das Streichholz, -er, match assistant In Strömen regnen, to pour with rain der Verkehr, traffic das Stück, -e, piece, bit; ein S. weiter, a bit das Verkehrsmittel, -, means of further transport der Stuhl, -e, chair verloren, (from verlieren), lost die Stunde, -n, hour, lesson die Vernehmung, -en, questioning. stürzen, to rush, dash interrogation suchen, to look for verrückt, mad die Suppe, -n, soup die Versammlung, -en, meeting verschieden, different; es ist süß, sweet verschieden, it varies die Tafel, -n, blackboard; bar (of chocolate) verschönern, to improve (appearance). die Verspätung: der Zug hat Verspätung. der Tag, -e, day das Tal, -er, valley the train is late der Tank, -s or -e. (petrol) tank das Versprechen, -, promise die Tasse, -n, cup der Verstärker, --, amplifier tatsächlich, in fact versuchen, to try verteilen, to distribute der Teddybär, -en, teddy bear der/die Verwandte, -n, relation, relative der Teich, -e, pond der Teig, dough, cake mixture verzweifelt, despairing der Telefonanruf, -e, phone call die Viertelstunde, -n, quarter of an hour der Teppich -e. carpet voller, full of der Thronsaal, -säle, throne room im voraus, in advance tief, deep vorbei, past das Tier, -e, animal vorbereiten, to prepare, get ready der Tiergarten. - zoo der Vordersitz. -e. front seat der Tischtennisschläger, --, table tennis der Vorfahr, -en, ancestor bat vorhaben . to propose, intend, das Tischtuch, -er, tablecloth plan (to) toll, fantastic, great der Vorhang, -e, curtain träumen, to dream vorlaut, too full of oneself

die Treppe, -n, (flight of) stairs, steps

trotzdem, in spite of that, nevertheless

treu, faithful, loyal

trocknen, to dry

trotz + gen, in spite of

trocken, dry

vorne, in front

der Vorsatz, -e, resolution

vorsichtig, careful

mental picture

der Vorschlag, -e, suggestion

die Vorstellung, -en, showing (of a film);

trüb, dull, cloudy

die Vorstellungsgabe, good imagination der Wagen, --, car wagen, to dare der Wahnsinn, madness wahnsinnig, mad; (with adj.) incredibly während + gen, during, while wahrscheinlich, probably der Wald, -er, wood, forest wandern, to walk, hike (in the country) das Warenhaus, -er, department store warten, to wait die Wäsche, washing, laundry das Wasser, water der Wasserhahn, -e, tap wechseln, to exchange; change (money) der Wecker, -, alarm clock weg, away, gone der Weg, -e, way, path wegen + gen, because of, on account of wegräumen, to clear away weh: es tut weh, it hurts Weihnachten (pl.), Christmas die Weihnachtskarte, -n, Christmas card eine Weile for a while der Wein, -e, wine weinen, to cry die Weise, -n, way, manner; auf diese Weise in this way weiter, further; weiterarbeiten, to go on working wenigstens, at least wenn, when, whenever; if die Wertsachen (pl.), valuables wessen, whose das Wetter, weather wichtig, important widerlich, nasty, repulsive wie ware es mit ...? how about ...? die Wiese, -n, meadow, field wieso, why das Wirtshaus, -er, inn, pub der Witz, -e, joke die Woche, -n, week die Wohnung, -en, flat, apartment die Wolldecke. -n. blanket womit, with what, with which das Wort, -er & -e. word das Wörterbuch, -er, dictionary wozu, why, what for wünschen, to wish würde, would der Zahn, -e, tooth der Zahnarzt, -e, dentist die Zahnbürste, -n, toothbrush zeigen, to show die Zeit, -en, time die Zeitung, -en, newspaper das Zelt, -e, tent zelten, to camp zerbrechen . to break der Zettel, -, piece of paper, note der Zeuge, -n, witness zielen (auf + acc), to aim (at) ziemlich, quite das Zimmer. - , room zittern, to tremble, shiver zuerst, first, at first zufrieden, satisfied der Zug, -e, train zugeben . to admit; zugegeben, admittedly die Zukunft, future zurück, back zusammen, together; sich

zusammenreißen, to pull oneself

der Zustand. -e. state, condition

der Zweck, -e, purpose, point

zuwinken + dat, to wave at

together

der Zweifel. - doubt

der Zwilling, -e, twin

z-Translation